



# Arriba

Madrid, miércoles 12 de noviembre de 1958



**LOS CAMINOS DEL OTOÑO** Por Potes y Picos de Europa alza España su entrañable geología. El otoño es allí una permanente convocatoria de hojas en bandadas, el sol baja más hasta la tierra que en el propio verano y la atmósfera se adelgaza. Estas dos muchachas inscritas en la ladera ponen su encanto excursionista y femenino por el pueblo y por los montes. — (Foto de Bustamante de Potes.)



# **Próxima inauguración de la segunda Agencia Oficial Omega de Madrid**



En breve se inaugurará la segunda Agencia Oficial OMEGA de Madrid, instalada en el pórtico del Barrio de Salamanca.



Al igual que las demás Agencias Oficiales OMEGA, ésta se ha instalado para atender exclusivamente al servicio de la marca, tanto por lo que se refiere a la formación completa y permanente de la colección "Omega" y a la adecuada presentación de sus más recientes modelos de relojes, cuanto por la grata servidumbre que implica el "World Service Organization", y que es consecuencia de la Garantía OMEGA integral y mundial. (\*)

Para ello dispone de un departamento técnico montado con arreglo a las directrices de la fábrica Omega, Louis Brandt & Frère, S. A., de Bienne (Suiza), atendido por personal calificado y especializado en los calibres "Omega". Cuenta asimismo con el mayor surtido de modelos que es posible formar, y rinde al prestigio de Omega la ofrenda de sus amplios escaparates, donde serán presentadas sucesivamente y con el mayor lujo de detalles, todas las novedades que vaya lanzando al mercado mundial la famosa fábrica suiza.

Todo lo que necesite Vd. saber acerca de cualquier reloj Omega puede consultarlo a la Agencia Oficial OMEGA de las Galerías "Carlos III", segunda de las establecidas en la capital de España.

(\*) En virtud de acuerdos internacionales, de reciprocidad, cualquier reloj adquirido en las Agencias Oficiales de Madrid disfruta de los privilegios de la Garantía en las grandes ciudades de 129 países de todo el mundo.

**Agencia Oficial  
OMEGA**

**Galerías Carlos III  
Goya, 5 - MADRID**





**EL CAUDILLO RECIBE A LA XV PROMOCION DE INFANTERIA.**—En el Palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en la mañana de ayer a la XV promoción del Arma de Infantería, presidida por el teniente general Barroso, Ministro del Ejército. Un momento de la audiencia.—(Fotografía de Contreras.)



**EL MINISTRO DE LA VIVIENDA, EN AVILA.**—El Ministro de la Vivienda, José Luis de Arrese, conversando con personas de Avila, a las que se les facilitó vivienda en los grupos del Patronato "Francisco Franco" de la Obra Sindical del Hogar

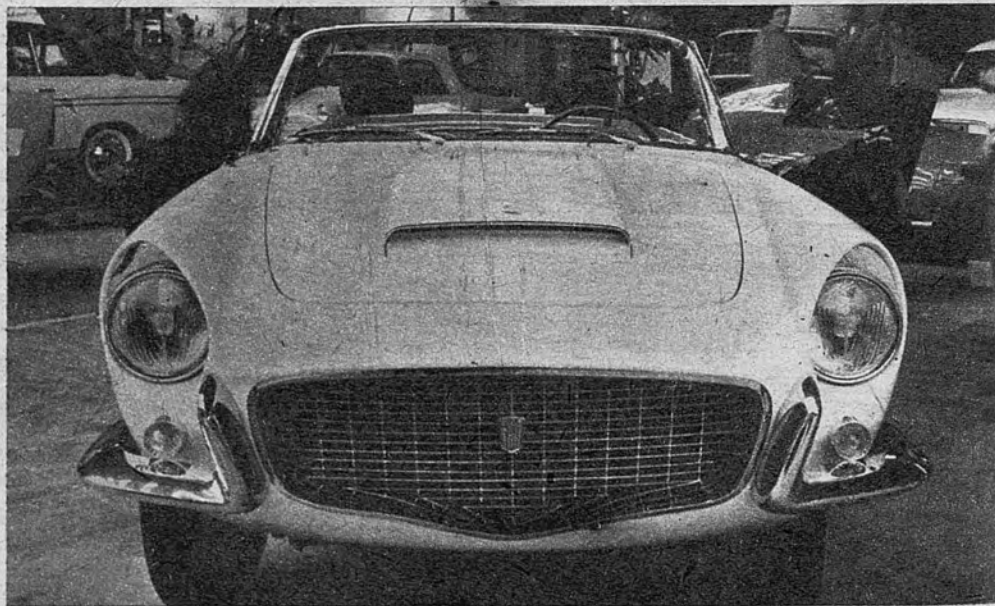


**DISTINCION LABORAL.**—El Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís, en presencia del Subsecretario de Trabajo, impone la Medalla de Plata del Trabajo al Jefe Nacional del Sindicato de Actividades Diversas, señor Sabador



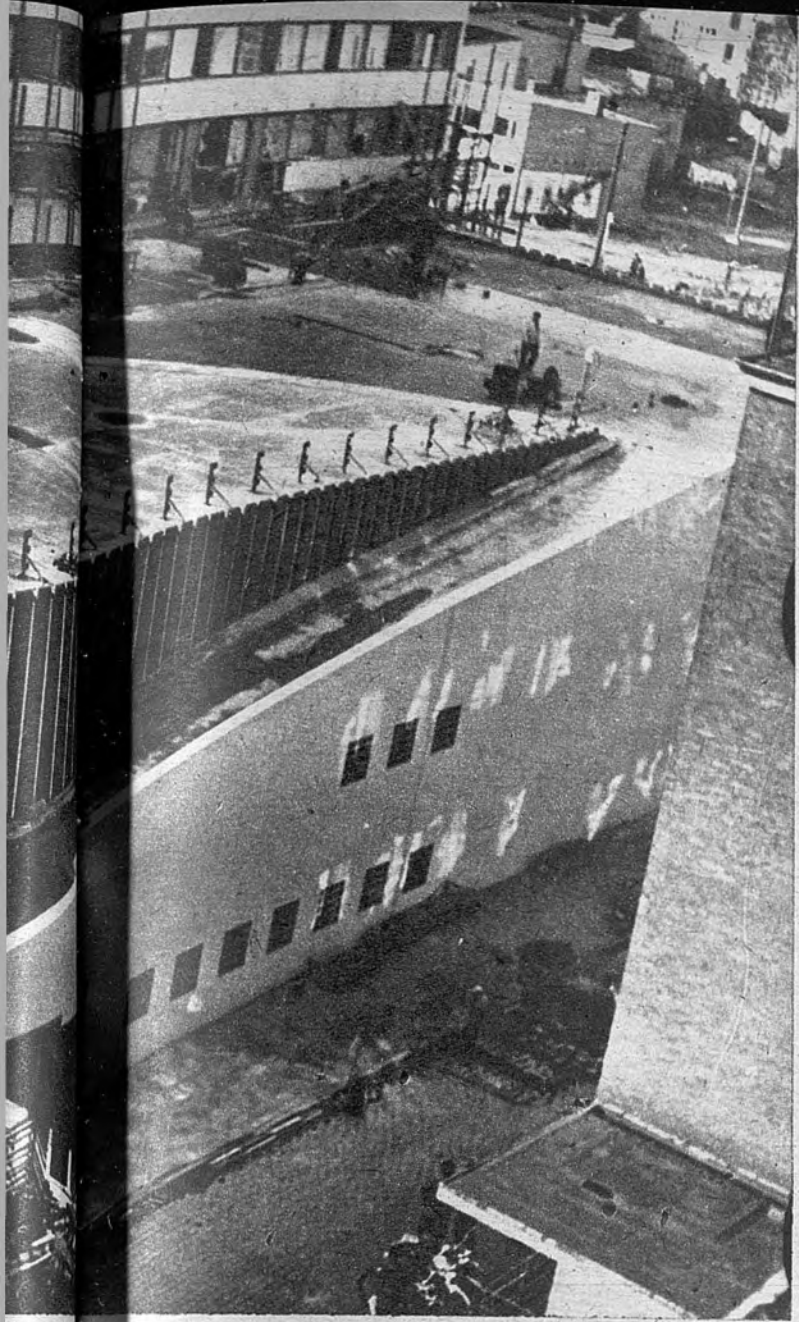


**ESTACIONAMIENTO PARA AUTOMOVILES EN LOS TEJADOS DE HAMBURGO.**—El problema de dejar el coche en las calles de las grandes ciudades lo conoce ya Madrid y lo sufren los automovilistas. En Hamburgo, y como medida que intenta aliviar la angustia del conductor que busca un rincón, unos grandes almacenes han dispuesto uno de sus tejados, especialmente acondicionado, para esta idea de la original modalidad que permitirá conseguir esta finalidad también quedando con su envergadura.

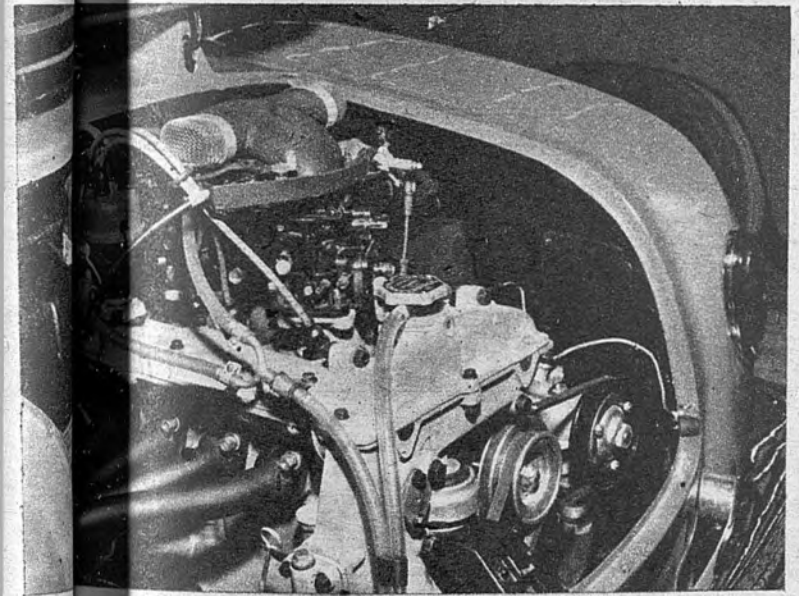


**EL PENULTIMO GRITO DE LA MODA SOBRE RUEDAS.**—Para todos los consumidores de gasolina y aficionados al volante tiene interés este panorama que en Turín, con ocasión del Salón del Automóvil, se presenta como el último grito de la moda. La serie superior ofrece una vista general de la Exposición; el modelo "Fiat 500" de las veintitrés marcas internacionales, y un primer plano del "Fiat 600", el de la misma marca con el escape con el "Fiat 750".





para estacionarse. Aquí, a través de la fotografía, pueden ustedes hacerse una provisional hueco a mil seiscientos coches. La obra realizada en queda con su envergadura y eficacia. — (Fotografía Keystone-Nemes.)



del "Fiat 750". Abajo, de izquierda a derecha, la nueva línea denominada 1.200, y carrozado por Savio, y, finalmente, el escaparate con bonito surtido. — (Reportaje gráfico de Cifra.)



EL PAPA, EN LA VENTANA.—Su Santidad Juan XXIII, asomado a la ventana de sus habitaciones privadas que da a la Plaza de San Pedro, bendice a la multitud allí congregada. Es una imagen que recuerda otras semejantes del anterior Pontífice y cuyo simbolismo confirma la permanencia de la Iglesia





**HOMENAJE A RUIZ DE LA HERMOSA.**—Se conmemoró en Daimiel el aniversario del primer Caído de la Falange, José Ruiz de la Hermosa. El Director de Política y el Delegado de Provincias depositan una corona en su tumba.—(Foto Herrera.)

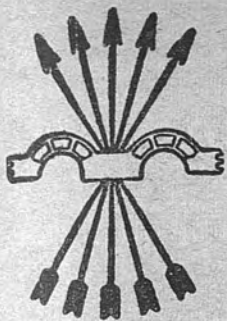


**EL "PAJARO AZUL" SE SUPERA A SI MISMO.**—Donald Campbell, a bordo de su canoa "Pájaro azul" en el lago Coniston, Inglaterra, con el que ha conseguido batir su propia marca mundial al alcanzar una media de 400,02 kilómetros a la hora.



**ANECDOTA DE LOS SEIS DIAS DE PARIS.**—La emocionante prueba ciclista de los seis días sobre sillón que se celebra en París nos trae en estas imágenes prueba de su enorme dureza. A la izquierda, el famoso Coppi, en una hora de reposo, descansa en su litera y soporta el masaje estimulante. A la derecha, arriba, Riviere acaba de caer. Sus seis días quedaron en dos horas. Y Gauthier, también accidentado. Es el momento en que le quitan el casco.—(Exclusiva "Paris Match".)





# Arriba

Núm. 8.108.—II época.—Madrid, miércoles 12 de noviembre de 1958

## Un Centro de Estudios Planetarios en Barcelona

BARCELONA.—Se ha constituido oficialmente en Barcelona, presidido por don Eduardo Buelta, el Centro de Estudios Planetarios.

Este Centro se propone investigar los fenómenos desconocidos e inexplicables que se producen en el cielo, en especial "objetos no identificados", conocidos vulgarmente con el nombre de "platillos volantes".

El primer acuerdo de este Centro ha sido el de dirigir un llamamiento a todas las personas que hayan visto uno de dichos fenómenos para que comuniquen al C. E. I. el mayor número de detalles posible.

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14.—TEL. 23 26 10.—DEPOSITO LEGAL: M 17-1958.—1,50 PTAS.

## RUSIA TRANSFERIRA SU CONTROL DE BERLIN A LA ALEMANIA ROJA

### TELEGRAMA DEL MUNDO

**ORIENTE MEDIO.**—Jordania emplazará a la R. A. U. ante la O. N. U. para que explique el incidente con el avión pilotado por el Rey Hussein.

**DESARME.**—No se suspenderán los experimentos nucleares. Inglaterra, al menos, se opondrá a su interrupción mientras Rusia no acepte un sistema mundial de control.

**HISPANOAMERICA.**—El Gobierno argentino ha declarado ilegal la huelga petrolífera, cuya inspiración atribuye a los peronistas. Ha sido declarado el estado de sitio.

**ALEMANIA.**—Rusia transferirá su control de Berlín a la Alemania roja. Acusa a Norteamérica, Inglaterra y Francia de no tener bases legales para continuar en la capital germana. Ulbricht ha afirmado que "la totalidad del área urbana de la ciudad pertenece a la Alemania comunista".

Acusa a Norteamérica, Inglaterra y Francia de no tener bases legales para continuar en la capital germana

### LA FLAGRANTE VIOLACION SOVIETICA DEL ESTATUTO APUNTA A FORZAR EL RECONOCIMIENTO DEL REGIMEN DE PANKOW

**BERLIN.**—Funcionarios de la Embajada soviética en Berlín occidental manifestaron a los periodistas que las tres potencias occidentales "no tienen bases legales" para permanecer en Berlín occidental, según informa la agencia D. P. A.

Añadieron los funcionarios en cuestión, según la D. P. A., que es seguro que la Unión Soviética transferirá sus poderes de control de Berlín al Gobierno de la Alemania oriental. No obstante, no dijeron si esta transferencia sería precedida de conversaciones con los aliados occidentales.

**UN ARDID CAMUFLADO DE MOSCU**

El primer ministro soviético,

LA MANIOBRA TIENDE TAMBIEN A PRESENTAR A LOS OCCIDENTALES COMO MANTENEDORES DE UN ESTADO DE OCUPACION A LOS TRECE AÑOS DE TERMINADA LA GUERRA

Krustchev, manifestó anteayer, en un discurso en Moscú, que la Unión Soviética transferiría su control de una parte de Berlín a las autoridades de la Alemania comunista. Esta decisión, según la D. P. A., fue calificada por un alto funcionario de la zona oriental alemana como "el comienzo de esfuerzos para hacer que los aliados occidentales sigan una política más realista".

En los círculos diplomáticos de Berlín oriental, agrega la agencia citada, se considera la ma-

niobra soviética como una tentativa seria para forzar a las potencias occidentales a reconocer a la Alemania oriental.

En Berlín occidental, el ministro de Asuntos Pangermanos de la República Federal Alemana, Lemmer, manifestó a los periodistas que estaba convencido de que habría de celebrarse a primeros de año una Conferencia tetrapartita sobre el problema alemán. Añadió que la actual maniobra soviética era preludio de tal Conferencia y que con ella

querían asegurarse los rusos una buena posición inicial. (Efe.)

**EL EMBAJADOR DE BONN EN MOSCU CONFERENCIA CON GROMYKO**

**ESTOCOLMO.**—El embajador alemán occidental en Moscú, Hans Kroll, ha visitado al ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, para tratar de conseguir una aclaración a la amenaza formulada por los soviéticos de denunciar el acuerdo de Potsdam relativo a los derechos de ocupación en Berlín.

La conversación entre ambas personalidades duró más de una hora, y en la Embajada alemana occidental de Moscú se dice que la mayor parte de la entrevista se dedicó a este tema.

**LA REUNION ESTABA PREVISTA**

La reunión de Kroll con el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, era esperada desde hace varios días. Pero parece seguro que en ella había sido estudiada la situación de Berlín a la luz de la advertencia hecha anteayer por el primer ministro soviético, Nikita Krustchev, de que podría darse el control de los corredores occidentales que conducen a Berlín a las autoridades de la Alemania oriental.

La entrevista entre el embajador alemán y el ministro ruso estaba prevista desde hace varios días, antes de que se tuviese conocimiento de las intenciones del Gobierno soviético de denunciar el acuerdo de Potsdam por lo que se refiere al régimen de ocupación y control tetrapartito de Berlín. Las conversaciones se esperaba que se refiriesen a diversos problemas relativos a las cuestiones normales existentes entre la Unión Soviética y la Alemania occidental, sobre todo teniendo en cuenta que el embajador había regresado a Moscú después de una semana en Bonn. Sin embargo, los círculos diplomáticos prestan considerable atención a las proposiciones soviéticas para hacer entrega de las funciones relativas a la administración de Berlín al Gobierno comunista de la Alemania oriental; proposiciones que, naturalmente, han sido rechazadas por las potencias occidentales.

### UNA GRAVE SITUACION

La advertencia hecha anteayer por Krustchev ha constituido una auténtica sorpresa para los observadores diplomáticos occidentales. Y la opinión general es la de que una nueva y quizá grave situación se ha puesto de manifiesto en Berlín. La gravedad de esta situación depende de los hechos que las autoridades soviéticas piensen llegar en su anunciado propósito de entregar la administración del este de Berlín al Gobierno satélite de la Alemania oriental. Las palabras de anteayer de Krustchev parecían ser muy categóricas a este respecto. (Efe.)

## HUSSEIN SOBREVOLÓ EL TERRITORIO SIRIO SIN PREVIO ANUNCIO

EL PILOTO DEL AVION REAL SE NEGÓ A IDENTIFICARSE CUANDO FUE REQUERIDO A HACERLO POR EL AEROPUERTO DE DAMASCO

INGLATERRA ENVIA DOCE REACTORES PARA REFORZAR LA AVIACION JORDANA

**DAMASCO.**—La Agencia Oriente Medio informa que la torre de control aéreo que ordenó aterrizar al Rey Hussein no tenía conocimiento con anterioridad del vuelo del avión real jordano.

La agencia añade que el jefe del aeropuerto de Damasco, Elly Almaz, ordenó al avión que aterrizase para identificarle y conocer las razones por las cuales no había anunciado su vuelo. Almaz dijo también que había establecido contacto con el avión cuando éste se encontraba ya setenta kilómetros en el interior de la región siria. También dijo Almaz que el centro de información del aeropuerto, con el que se puso en contacto al localizar el avión, le dijo que el avión no tenía permiso para volar sobre la zona.

La Agencia Oriente Medio agrega que Almaz declaró que el piloto del avión real se negó a identificarse. (Efe.)

### COMUNICADO DE LA EMBAJADA DE LA REPUBLICA ARABE UNIDA

La Oficina de Prensa de la Embajada de la R. A. U. en Madrid nos envía, con ruego de publicación, la siguiente nota:

En el relato difundido por radio por el Rey Hussein de Jordania y según el cual su avión fue objeto de un ataque por aviones a reacción de la República Árabe Unida mientras volaba sobre territorio sirio, conviene aclarar la realidad de los hechos que se desarrollaron como sigue:

En la mañana de dicho día

un avión militar jordano penetró en territorio sirio, atravesando la frontera del país sin contar con el permiso previo indispensable, lo que constituye una clara violación de todas las normas internacionales referentes al tráfico aéreo.

Las autoridades competentes sirias establecieron contacto con dicho avión y le exigieron se identificase, como estaba obligado a hacer; pero en lugar de ello, la tripulación del referido aparato respondió en términos sumamente vagos y reservados, expresando su deseo de atravesar el territorio sirio y sin dar más explicaciones. Por otra parte, tampoco informó en ningún momento de que el Rey Hussein se hallase a bordo.

Cuando las autoridades del aeropuerto de Damasco pidieron al piloto que aterrizase a fin de proporcionarle el permiso necesario para proseguir su vuelo sobre territorio sirio—con arreglo a la costumbre general y reglamentaria que se aplica a todo avión que cruza la frontera sin estar previamente autorizado—la tripulación del referido aparato se negó a hacerlo, manifestando, por el contrario, a las autoridades del aeropuerto que no aterrizaría en Damasco para procurarse dicha autorización, sino que regresaba a Ammán.

Al encontrarse cerca del avión jordano en aquellos momentos una de las patrullas de cazas a reacción de las que prestan servicios normales de vigilancia para proteger la seguridad del es-

pacio aéreo sirio, se le dio orden de escoltar al avión hasta la frontera jordana.

En el comunicado radiado por el Rey Hussein se reconoce que el avión que ocupaba no estableció contacto alguno con las autoridades sirias hasta después de haber atravesado sus fronteras y encontrarse ya de hecho sobre el territorio sirio de la República Árabe Unida. Del mismo modo se deduce claramente de dicho comunicado que el referido avión no transmitió al aeropuerto de Damasco detalle alguno sobre su identidad ni sobre el hecho de hallarse a bordo del mismo el Rey Hussein.

En cuanto a la parte del relato, en el comunicado de referencia, en la que se afirma que una escuadrilla de aviones "Mig" de la República Árabe Unida intentó atacar por seis veces al avión del Rey Hussein sin alcanzar su objetivo, todo cuanto puede decirse sobre el particular es que tal alegato, dadas las circunstancias, es perfectamente absurdo y ridículo.

### AVIONES INGLESSES, CAMINO DE AMMAN

**AMMAN (Jordania).** Urgente.—Doce aviones de combate británicos, de reacción, se incorporarán hoy a las Fuerzas Aéreas del Rey Hussein para reforzar la aviación militar jordana.

Los aviones, "Hawker Hunters", adquiridos bajo las cláusulas del acuerdo de ayuda militar concertado con los Estados Unidos en el pasado mes de junio, comenza-

ron a llegar a París o mediodía de ayer. (Efe.)

### JORDANIA PIDE LA MEDIACION DE LA O. N. U.

**BEIRUT.** Jordania ha hecho un llamamiento al secretario general de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjöld, para que adopte "urgentes" medidas en vista del incidente de ayer, en el cual el transporte aéreo en que viajaba el Rey Hussein fue interceptado por los cazas sirios.

El jefe del Gobierno, Sami Rifai, informó al Parlamento, reunido en sesión extraordinaria en Ammán, que se había pedido a Hammarskjöld que plantease el incidente ante las Naciones Unidas.

Radio Ammán dijo también que habían sido informados todos los representantes diplomáticos en Ammán. (Efe.)

### MANIFESTACIONES EN AMMAN

**AMMAN.**—La Radio de la capital jordana, al comentar el incidente aéreo jordansirio, ha dicho que "El Cairo debe investigar en torno a la deploable actuación de la región siria" y que "lo menos" que puede hacer es presentar excusas a Hussein y a Jordania.

Todo el país manifiesta por segundo día sus sentimientos antinasseristas. Miles de personas se han manifestado con gritos en contra de Nasser,



## EL PROBLEMA DE LA VIVIENDA

Factores de muy diversa índole intervienen en el problema de la vivienda. El crecimiento vegetativo de la población es uno de ellos, aunque no el más decisivo de todos. Otro de ellos, que se olvida frecuentemente, o al que, en el mejor de los casos, se le presta poca consideración, es el de la vejez de un montante muy voluminoso de nuestro censo inmobiliario. De todas formas, el fenómeno más acusado y virulento, que actúa sobre el problema de la vivienda, es el de las grandes migraciones interiores. En los últimos veinte años España asiste a constantes y crecientes movimientos de población. El origen de estos desplazamientos es del todo congruente con nuestra realidad económica. En este tiempo se han creado en la industria y en los servicios aproximadamente dos millones de nuevos puestos de trabajo. Al calor de este desarrollo económico grandes masas de población campesina convergen sobre las ciudades, especialmente sobre aquellas que acusan un más fuerte ritmo de expansión industrial. Madrid, Barcelona, Bilbao, San Sebastián, etc., arrojan un déficit de vivienda muy expresivo y coherente con la ampliación de sus censos de trabajo. Avilés, por ejemplo, ha pasado en un plazo brevísimo, el de la vida de la Siderúrgica, de los 14.000 a casi los 60.000 habitantes.

En el hecho del tremendo déficit de viviendas que existe en España, problema que no es más grave que el similar a que hacen frente otros países, no puede hablarse de imprevisión. Hasta tal punto viene forzado el problema, por las razones positivas de nuestro franco desarrollo económico, que de proseguirse éste al ritmo necesario la escasez subsistiría, sobre todo en determinadas zonas, pese al gigantesco esfuerzo de construcción que realiza, impulsa y favorece el Ministerio de la Vivienda.

Hace dos días, en Avila, el Ministro de la Vivienda ha entregado más de un centenar de unidades de habitación y ha inspeccionado los nuevos polígonos de expansión urbana de la ciudad. Avila toma nuevos bríos de crecimiento a extramuros de su recinto amurallado, en la vecindad de establecimientos industriales, alguno de ellos de notoria importancia. No se trata ya de compensar un déficit, sino de trazar una total teoría urbanística que regule, ordene y prevenga.

El esfuerzo a que está sometido el Ministerio de la Vivienda es ciertamente extraordinario. Sus planes en marcha en todo el país suman cifras impresionantes. Ello impone exigencias de inversión gigantescas, para las que no requiere, mediante estímulos muy medidos, a la iniciativa privada, cuya asistencia, hasta el momento, ha sido notable, como también lo es, y en medida muy importante, la derivada del ahorro social del Mutualismo Laboral. Debe tener en cuenta, no obstante, el español, a fin de justipreciar exactamente el esfuerzo, que esas gigantescas inversiones que se realizan en su favor, a fin de resolverle el problema de su hogar, son inversiones que se restan al robustecimiento de la expansión económica.

Amarillea el huertico que es un disgusto. Y además, así. De repente. Ayer mismo eran las parras verdes, y verdes las higueras, y el peral era verde tanto como el manzano. Y ahora me encuentro, de pronto, con que atardecen rojas o azuladas, crepitantes, rusientes, chirriadoras, fantásticas —listas para morir— las ramas más altas de los frutales.

Ahora me encuentro el huerto hecho un Pentecostés.

Sigue igual el laurel, por supuesto. Y el pino. Y el ciprés.

Y este primer contraste —este todavía hay y clases gritando con destemplanza de aristocracia por los que permanecen porque no se dan— me ha llenado el alma de tristura.

Me ha apetecido, con rabia, abrazarme a los frutales. Recorrerles el tronco a palmadas. Sentarme

junto a ellos y leerles un trozo cualquiera para ayudarles a bien morir.

Decirles, por ejemplo, como el Rey Sebastián a sus muchachos:

—Caballeros; sepamos morir despacio.

O si os parece lúgubre, recordarles como un "mister" a sus jugadores, que habrá un segundo tiempo y una resurrección de la savia furiosa.

Eso es. Una siesta y jarrihal

En cambio, ésa, la mariposa, sí morirá. Y morirá del todo. De polvo que es —polvo de afeite, de aguaparrar carillicos de moceta— a polvo que no es. Del vuelo al suelo. Del ala a la nada.

Yo ya le digo al cura, a mi tío cura:

—¿Me dejas tocar a mortichuelo?... Ha caído, sobre el barbecho, una mariposa blanca.

Pero no me deja mi tío. No es serio esto. Eso dice...

Y dice bien. ¿Qué va a ser serio? Es triste.

Tampoco es muy alegre que digamos ver colgando del balcón el cadáver ahorcado del verano aunque a primera vista parezca una ristra de pimientos.

Y esta tristeza enorme en los seres y las cosas, esta llama que mata verdoros y vencejos, este sonar de puertas, esta luz con sordina, este olor a alcanfor, esta tristura en mí, húmeda y dulce, es el otoño que entra como un delantero centro.

Es el mes del rosario, del mosto y de la raza, que desnuda los árboles y viste a las mujeres. Y se me antoja tan fantasmal, tan turbio, tan confuso, que a ratos, cuando llueve, ni sé si llueve o lluevo.

Se acabaron los gritos claros como navajas, que si grita el mielero, grita con voz de chantre —oficiosa y maltrecha, tomada y aún prestada— pregonando ardores como quien pide bicarbonato.

Y con los gritos claros, las tardes largas como verónicas. Los soles rojos como calderos. Las lunas tiernas como

tallos del amanecer. Y el gesto y el beso, y el ole y el hola, y el hilo de lo que se daba.

Si yo fuera pedante caballero como caballero andante en tercerola soy, diría que Dios se está fumando, sobre mi huerto, "La flor de la retórica", un habano, señor.

Y si esto es así, si Dios nos birla el gesto y el alarde, el tierno garabato, yo me planto rotundo.

¿Se acabaron las gaitas?... Muy bien. Pues yo me planto.

¿No habrá más que verdades?... Muy bien. Pues yo me planto.

¿Sólo sinceridad, desnudez y silueta?... Muy bien. Pues yo me planto.

Me planto con los árboles que mueren a plazos. Me lio al alma una manta de silencio, y a esperar la primavera, el cuento y la fanfarria.

—¿Pues qué creáis?... Si han de ir las firmas sin rúbrica y sin flores los ojaes, los puros sin vitola, las palabras sin pluses y los sonetos sin estramboite, que no cuenten conmigo.

A lo dicho. Me planto. Pongo el despertador en los mismísimos idus de marzo y me echo al monte del morir hasta que Dios esté azul y no acatarrado y gris como esta tarde.

Así que se acabó. Javier —un servidor— ausente hasta la primavera.

¡Y que no me despierten!...

Cuando pasen los fríos y estén los trigos verdes y a punto de gorrión, cuando las uvas de la actual degollina puedan calentar los cuerpos ateridos, cuando las moceticas que tienen quince años resulte que no tengan —por fin— ya quince años, ni coleta, entonces despertaré yo solo.

## TRISTURA

POR

Javier María PASCUAL



—Tintorro, please.

## CORAZÓN del MUNDO

### LA BOMBA Y EL ABOGADO

No es un desatino que este hombre lleve un apellido tan poco optimista. Cuando nació no tuvo otro remedio que aceptarlo. Pero poco a poco se ha ganado el derecho a apellidarse «Tumba», con todos los honores. Una vez más, el hébito ha hecho al monje. Este ciudadano de Trieste acaba de comportarse como un sepulturero, impulsado seguramente por poderosas razones genealógicas.

Esta especie de «sociología de la heráldica» es un buen motor de la Humanidad. ¿Cuántas veces no ha dicho cualquier padre a su hijo: «Piensa que llevas mi apellido». Como si por adquirir un apellido se adquiriese también una manera de ser. El apellido puede ser un estímulo, pero no puede hacer milagros. Muchos sabios tienen hijos imbeciles. (En cierto autor teatral español había siempre un irracional que se apellidaba Manso, un tímido que se llamaba León y otro que era el duque de Toro.) Claro que también es cierto que anobleza obliga y que cuesta trabajo imaginar a un Cabeza de Vaca o un Díaz de Vivar huyendo desbordado porque ha visto un ratón o un duque de Alba republicano.

En una sala del Tribunal de Monfalcone, el señor Tumba ha arrojado una bomba contra el abogado, el señor Michieli. Dela de ser algo cargante el abogado ése. Hay carinos —y abogados— que matan. Uno preferiría muchas veces ser condenado sin más aplicaciones que ser defendido inútilmente. Hay gente que nos para en la calle, y después de comprobar que no van muy bien nuestros asuntos, insinúa: «¿Quieres que le hable yo a...?» Son los dogados sin título de cada día, los angelicales o diabólicos abogados que nos salen al paso para arreglarlo todo o para estropearlo todo. En ocasiones han sido benditos; les hemos dicho: «Tu intervención me ha salvado». Y otras, malditos, porque se han llevado consigo incluso la esperanza: «Lo has echado todo a perder».

Estas debieron de ser las palabras pronunciadas por el litigante señor Tumba. Pero no le bastaron las palabras; debimos sospechar que estaba bastante harto de abogado y que esta gota era la que colmaba su paciencia. Al perder el juicio, arrojó una bomba sobre el letrado Michieli. Eso no hizo mucho caso, apartó el efecto con el pie y siguió hablando. «Era un abogado, a fin de cuentas! El amigo Tumba se puso nervioso y decidió avisar: «¡Alerta, maestro! ¡Es una bomba!».

Podemos imaginar el desenlace: la bomba por los aires de mano a mano, carreras, gritos y, al final, la inutilización y el respiro colectivo.

El señor Tumba ha ido camino de la cárcel sólo por hacer honor a su apellido. Otro cualquiera hubiera resistido la tentación de arrojar una bomba al abogado Michieli. O quizá no. Sabe Dios cómo se las gasta el abogado Michieli.

ARMÓN NIETO



# BERLIN VUELVE A CONVERTIRSE EN CENTRO DE LA AMENAZA SOVIETICA

## NO SE SUSPENDERAN LOS EXPERIMENTOS NUCLEARES

### INGLATERRA SE OPONDRÁ A SU INTERRUPTCIÓN MIENTRAS RUSIA NO ACEPTE UN SISTEMA MUNDIAL DE CONTROL

LONDRES.—El primer ministro, Harold Macmillan, ha manifestado en los Comunes que Gran Bretaña se opondrá al cese de las pruebas nucleares hasta que la Unión Soviética acceda al establecimiento de un sistema internacional de control.

Añadió que corresponde a los representantes de Estados Unidos, Inglaterra y Rusia, actualmente reunidos en Ginebra, lograr un fin de las pruebas y establecer el tipo del sistema de control. (Efe.)

### SIGUE EL "PUNTO MUERTO" EN LA REUNIÓN GINEBRINA

GINEBRA.—La intransigente postura de los representantes rusos ha provocado un segundo punto muerto en las conversaciones que se celebran en esta ciudad.

Los técnicos occidentales y comunistas se han reunido durante una hora en la primera sesión de trabajo de la Conferencia encaminada a impedir los ataques por sorpresa.

En la sesión de trabajo, que comenzó a las diez y media de la mañana (hora española), los jefes de las Delegaciones de los Estados Unidos y Rusia, William C. Foster y Kuznetsov, respectivamente, hicieron sendas declaraciones sobre la forma en que sus respectivas Delegaciones desean que transcurran las conversaciones.

La reunión se ha celebrado bajo la presidencia de Foster, y, después de una hora de debate, la sesión fue aplazada hasta hoy.

## Rumania bajo un nuevo régimen de terror

### SE HAN ESTABLECIDO NUEVAS DISPOSICIONES PENALES A LAS QUE SE DA CARÁCTER RETROACTIVO

FRANCFORT.—Rumania está viviendo bajo un nuevo régimen de terror desde que han entrado en vigor las nuevas disposiciones penales, que son de una severidad draconiana. Tanto, que para no sublevar los ánimos de la población, las autoridades comunistas no han dado ninguna publicidad a las disposiciones en cuestión.

Las únicas noticias que sobre el mismo se tienen en el país —aparte de los infelices afectados por las disposiciones— son las retransmisiones del artículo hechas por Radio Europa Libre. Dichas disposiciones son publicadas como apéndice al Código Penal y ley de Procedimiento Criminal. Todos sus artículos van encaminados a cortar de raíz cualquier posible movimiento de independencia de Rumania del bloque comunista o de iniciativa nacionalista.

Así, se llega a castigar con la pena de muerte a los súbditos rumanos que «tengan relaciones con extranjeros que podrían determinar que el Estado rumano se viera envuelto en alguna declaración de neutralidad» (la «declaración de neutralidad» se considera al menor gesto de separación de la línea comunista ortodoxa). Otro de los rigores que pueden observarse en el citado apéndice es la retroactividad de las penas de muerte a los hechos cometidos con anterioridad a la publicación del apéndice. (Efe.)

a la misma hora, mientras que los jefes de las Delegaciones, acompañados solamente por unos cuantos colaboradores, continuaban conferenciando en privado para romper el punto muerto en que habían quedado las negociaciones.

Esta es la tercera reunión que se celebra con este fin, y no hay indicaciones de que se haya llegado a un acuerdo. (Efe.)

### COMUNICADO OFICIAL

GINEBRA.—La sesión de trabajo de la Conferencia sobre los ataques por sorpresa ha durado algo más de una hora.

Un comunicado oficial hecho público al término de la sesión anuncia únicamente que la Conferencia había escuchado los informes presentados por Foster y Kuznetsov "sobre el plan de trabajo que podría seguirse en las discusiones".

El comunicado dice también que la Conferencia se ha dado el nombre oficial de "Conferencia de técnicos para el estudio de posibles medidas que puedan ayudar a prevenir los ataques por sorpresa y para la redacción de un informe sobre esta cuestión que será elevado a los Gobiernos". (Efe.)

### ¿COMPONENDA A LA VISTA?

GINEBRA.—Por primera vez en once días parece que van a seguir las conversaciones sobre la prohibición de las pruebas de armas nucleares. Después de dos sesiones secretas entre los jefes de las Delegaciones, hay indicios de haberse llegado a una fórmula de compromiso, al menos en cuanto a la cuestión de un plan de trabajo.

Todos los delegados han guardado el secreto, pero se informa que han acordado simultáneamente la discusión de la prohibición de las pruebas nucleares y un sistema de control mundial de la misma.

### KRUSTCHEV Y GOMULKA ACUSAN A LOS OCCIDENTALES

ESTOCOLMO.—El primer ministro soviético, Nikita Krustchev, y el jefe del partido comunista polaco, W. Gomulka, han acusado a las potencias de la Organización del Tratado del Atlántico Norte de intentar convertir la Europa occidental en «un arsenal de armas nucleares», con la remilitarización de Alemania como «fin principal de su política».

Los dos dirigentes comunistas hacen estas acusaciones en un comunicado con el que han puesto fin a una larga serie de conversaciones celebradas en Moscú.

En él se dice que las dos partes se han mostrado completamente de acuerdo «en todas las materias consideradas», como era de esperar. (Efe.)

## DIPUTACION PROVINCIAL DE MADRID SUBASTA DE AUTOMOVILES

El día dos del próximo mes de diciembre, a las doce horas, tendrá lugar en la Casa-Palacio Provincial (Miguel Ángel, 25) la apertura de plicas para la subasta de once automóviles turismo que a continuación se indican:

Seis FIAT, dos CITROEN, un AUSTIN, un MERCEDES-BENZ y un HOTCHKISS.

Los pliegos de condiciones pueden ser examinados en la sección de Gobierno Interior (Velázquez, 89), donde se admitirán las proposiciones hasta las trece horas del día anterior hábil al de apertura de plicas.

El anuncio de esta subasta ha sido publicado en los boletines oficiales de la Provincia y del Estado de los días 6 y 7 de los corrientes.

Madrid, 10 de noviembre de 1958.—El Secretario, Sinesio Martínez y Fernández-Yañez.

## ULBRICHT: "LA TOTALIDAD DEL AEREA URBANA DE LA CAPITAL PERTENECE A LA ALEMANIA COMUNISTA"

### BONN

(Por teléfono. Crónica de nuestro corresponsal).—La noticia de que la Unión Soviética tiene la intención de denunciar las cláusulas de los acuerdos de Potsdam relativos al estatuto cuatripartito de Berlín ha caído aquí como una bomba, no obstante la existencia de ciertos precedentes a cargo de los gobernantes de la zona comunista que hacían previsible esta actitud de Moscú. Efectivamente, semanas atrás Walter Ulbricht declaró abiertamente que la totalidad del área urbana de Berlín pertenecía a la Alemania del Este, declaración seguramente dictada por Rusia con el fin de añadir nuevos bloques de hielo al mar helado de la «guerra fría». De esto probablemente se trata más que de otra cosa, ya que de sobra saben los Gobiernos de la U. R. S. S. y de la zona comunista alemana que de ningún modo las potencias occidentales están dispuestas a abandonar Berlín, que es una barbacana de luz y libertad en medio de mundo en sombras.

### SERENIDAD EN LA PRENSA OFICIAL

La explosión de la bomba ha tenido mayor resonancia en las páginas de los periódicos que en los medios oficiales, que la han recogido con gran serenidad. Un portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores ha dicho sencillamente que cualquier violación del estatuto cuatripartito de Berlín supondría una ruptura de los acuerdos actualmente en vigor. Esto quiere decir que si los comunistas pasaran de las palabras a los hechos la República Federal se vería obligada a romper los tratados comerciales con Rusia firmados hace medio año y tan necesarios al desarrollo de la economía soviética. El Gobierno de Bonn no puede decir más, ya que en realidad al defensa de Berlín les corresponde de una manera directa a Norteamérica, Francia e Inglaterra, y luego a los demás países integrados en la O. T. A. N. No cabe la menor duda por supuesto, de que la amenaza de Krustchev está destinada a crear en la población del Berlín occidental una psicosis de terror. Quizá por esto el alcalde de la capital, Willi Brandt, se ha dirigido a los berlineses para que tengan confianza «en las garantías de seguridad dadas por los aliados occidentales».

### EL ESTATUTO DE BERLIN, ANTERIOR A POTSDAM

Algunos comentaristas de Prensa tildan a Krustchev de desconocimiento de la historia europea reciente. El estatuto tetrapartito de Berlín no fue elaborado en la reunión de Potsdam, como asegura en su discurso el jefe del Gobierno soviético, sino unos meses antes, el 5 de junio de 1945, y su valor nunca, hasta ahora, fue puesto en duda por Rusia. En 1949 después del fracaso del bloque de Berlín y el triunfo del «puente aéreo», el Gobierno soviético se vio obligado a ratificar el derecho de sus aliados occidentales a mantener fuerzas en la capital con una libertad completa de movimientos hacia el Oeste.

Y más tarde, en 1955 en sus acuerdos con la sedicente República Democrática alemana, Moscú dejó bien sentado que la cuestión de las comunicaciones interaliadas con Berlín quedaba fuera de la competencia de las autoridades de la zona comunista. ¿Por qué—se preguntan muchos aquí—este cambio de actitud del Gobierno ruso?

Piensen algunos que el discurso de Krustchev no tiene otra finalidad, implícita en el concepto de la «guerra fría», que la de eternizar la división de Alemania al respaldar con su enorme fuerza la poca de los gobernantes comunistas alemanes. Otros creen que las amenazas a Berlín del jefe del Gobierno soviético son algo así como un chantaje a Norteamérica para que renuncie a su decisión de apoyar a la República Federal alemana. De todos modos, es posible que no haya un solo alemán que crea que las baladronadas krustchevianas puedan debilitar al resolución de Francia, Inglaterra y Estados Unidos de conservar sus derechos de ocupación y defensa de Berlín y provocar el abandono de los principios de la Alianza Atlántica.

### Alberto CRESPO

## MOSCU VIOLA EL ESTATUTO CUATRIPARTITO DE CONTROL

### LONDRES

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal a l.) La nueva amenaza que se perfila contra Berlín, implícita en las declaraciones de Krustchev anunciando las intenciones del Gobierno ruso de entregar los restantes poderes y controles que aún detenta el comandante soviético en la ex capital alemana en manos de las autoridades comunistas de la República Democrática Popular, ha sido tomada muy en serio por el Gobierno de su británica Majestad. Con inusitada rapidez, los portavoces gubernamentales contestaron al «premier» soviético aclarando ayer que el estatuto de las potencias occidentales en Berlín no depende de los acuerdos de Potsdam, sino de los derechos de ocupación derivados de la capitulación incondicional de Alemania en 1945. Ni las potencias occidentales ni la Unión Soviética —afirmaron con énfasis los portavoces del Foreign Office— pueden abrogar unilateralmente sus responsabilidades.

En cuanto al acceso a Berlín, éste es inherente al derecho de mantener guarniciones en la capital, y ello fue reconocido por el acuerdo alcanzado con los rusos sobre el término del bloqueo de Berlín en 1949.

Si no puede haber duda de que los argumentos británicos tienen todo el peso legal que el Occidente puede desear en esta ocasión, no menos evidente parece ser que Moscú no piensa atribuir importancia alguna a semejantes consideraciones jurídicas. Es más: noticias de Berlín informan que un portavoz soviético ha indicado ayer que el mando militar ruso entregará sin más demora sus últimos poderes a las autoridades comunistas alemanas, ofreciendo, por cierto, así, indirectamente, las «aclaraciones» que el embajador de Bonn en Moscú trató de obtener ayer del ministro de Asuntos Exteriores ruso, señor Gromyko, a la vez que el canciller alemán, doctor Adenauer, solicitaba de las tres potencias occidentales una solemne reiteración de su intención de defender el Estatuto de Berlín.

### ¿CUALES SON LAS VERDADERAS INTENCIONES DEL KREMLIN?

No pudiéndose abrigar esperanzas...

za alguna de que Rusia reconduzca su nueva política alemana a la luz de los argumentos legales expuestos ayer, sólo resta ahora tratar de interpretar las futuras intenciones soviéticas. En la mejor de las hipótesis —se aventura aquí—, Moscú trata de forzar la mano de Occidente y de obligarlo a reconocer al Gobierno comunista alemán. En la peor... Señalaré que no se desecha del todo en Londres la posibilidad de que Moscú trate de plantear ahora una crisis abierta en Berlín, tan dramática como lo fue la reciente crisis sobre Quemoy y quizá bastante más peligrosa que esta última. La intención rusa sería emplear la ex capital alemana como piedra de toque de las intenciones y resoluciones occidentales para tratar de ver quién estaría eventualmente dispuesto a morir por Berlín. Tanto en una como en otra hipótesis no puede haber duda de que las próximas semanas amenazan con ser particularmente críticas.

Ello confiere especial interés a unas declaraciones que nos fueron hechas ayer por el general sir Richard Gale —sustituto de lord Montgomery y nuevo vicecomandante supremo, pues, de las fuerzas de la O. T. A. N.—, en el curso de un almuerzo que le fue ofrecido por la Asociación de la Prensa Extrañera. El general Gale no afirmó sólo que la Alianza Atlántica es un puntal esencial de la estrategia occidental, sin el cual las naciones individuales que la constituyen no podrían sobrevivir, sino que—contrariamente a lo que aventuró días atrás su predecesor, «Monty»—enfáticamente subrayó que la O. T. A. N. funciona, y funciona bien. Frente a las 175 divisiones soviéticas, equipadas con «algunos de los mejores tanques del mundo»; los 20.000 aviones rusos—más otros 2.500 aparatos «satélites»; una flota submarina, «la mayor de todos los tiempos, que empuja a la proporción absolutamente insignificante incluso los esfuerzos realizados por Alemania durante la pasada guerra»; los cohetes intercontinentales y de alcance medio y, por fin, las armas term nucleares soviéticas, tan sólo la O. T. A. N. podía crear una defensa colectiva adecuada. Individualmente, ninguna potencia occidental hubiese tenido o tendría—posibilidad alguna de defensa.

### KRUSTCHEV QUIERE PROBAR LA CORAZA OCCIDENTAL

Los quince aliados de la Organización del Tratado del Atlántico Norte—explicó el general Gale—han colocado sus fuerzas a las órdenes de un solo jefe supremo, han concertado sus políticas, han construido 160 aeropuertos en Europa (contra 21 en 1951), han tendido 4.500 kilómetros de oleoductos...

«Los objetivos estratégicos de la O. T. A. N. han sido alcanzados», afirmó el nuevo jefe supremo de la Alianza. Justo será añadir que los objetivos políticos no tuvieron hasta ahora idéntico éxito, siendo así, en efecto, que ni en Suez, ni en el Medio Oriente, Islandia o la zona del comercio libre en contraron los quince aliados un denominador común capaz de armonizar sus encontrados intereses. Berlín, en cambio, podría ser ahora el elemento coagulador. Y quizá se deba precisamente a este hecho el que Krustchev haya decidido poner a prueba la coraza occidental en la vital articulación berlinesa. Si en efecto, el Occidente no reacciona colectivamente, solidariamente, en esta ocasión, entonces Rusia sabrá que todos los caminos del mundo le quedarían abiertos para cuando desee pasearse por ellos.

Guy BUENO



La candidatura de don René Coty, actual Presidente de la República, a la reelección es considerada como posible en París y en las cancillerías. No existe precepto alguno en la nueva Constitución que impida al jefe del Estado ser reelegido. El conde de París, que goza de la plena ciudadanía francesa, lo cual deroga implícitamente las leyes que proscibían a los descendientes de familias regias de Francia, podría ser elegido Presidente de la República y obtener, sin límite, la renovación de su mandato. Este es un resorte sentimental aducido por los adversarios de la Constitución en su campaña contra el voto afirmativo en el referéndum. Empero, el conde de París, elevado hipotéticamente a la Jefatura del Estado al amparo de la Constitución republicana, nunca podría suscitar, según la letra del texto constitucional, el cambio de «la forma republicana de gobierno». El artículo 89 es decisivo jurídicamente.

Expongo esa probabilidad para mostrar hasta qué punto la Constitución de la V República es flexible en gran parte de su articulado. Ahora bien, la adjudicación del Poder moderador a un descendiente de Luis Felipe e incluso la restauración monárquica en Francia, carecerían del sentido y de la importancia que algunos núcleos extranjeros habrían de conferirles. Dada la estructura de la sociedad francesa, en todos sus estamentos, las formas políticas de gobierno son indiferentes, tanto para el multimillonario de la industria textil como para el obrero de la «régie» Renault.

El señor Coty es un septuagenario avanzado; de edad semejante a la de otro político que fué Jefe del Estado: el socialista Vincent Auriol. La duración del mandato presidencial es de siete años, según la norma acordada al nacer la III República. Exige ahora la Presidencia de la República extrema agilidad mental e incluso determinadas condiciones de plenitud física. El actual Jefe del Estado es hombre recio y ha probado, en la crisis de los meses de mayo y junio, que sus facultades de toda índole se mantienen —como se dice en Francia— «vertes». No es un senil intelectual, y tampoco lo es Vincent Auriol, su predecesor.

La revolución postulada por De Gaulle es una vivencia cuyo latido percibimos en la víspera de las elecciones. Hasta ahora sólo hay dos hechos positivos: la concesión de plenos poderes al general y el voto afirmativo mayoritario a la nueva Constitución. Nos encontramos ante un hecho revolucionario que puede culminar y consolidarse o perecer por falta de vitalidad. La culminación, empero, sólo constituirá una etapa. Un régimen tiene dos proyecciones: la interior y la exterior. Si la revolución se consolida, tendremos que De Gaulle ratificará su autoridad para solucionar los problemas planteados en la sociedad francesa y en las relaciones internacionales.

El peligro de un fracaso revolucionario no estribará en la falta de votos otorgados a los partidos que acatan a De Gaulle, sino en la utilización de esos sufragios por sus fideicomisarios. El pueblo sabe que el 23 de noviembre su voto significará la concesión de poderes durante cuatro años —la probable duración legal del Congreso— a De Gaulle o su desconfianza —totalmente improbable— ante el general.

### EL HOMBRE DE CARA A DOS CAMINOS

La interpretación que De Gaulle confiera al resultado de las elecciones es la grave incógnita de estos días. La Constitución le ofrece dos caminos, y al anunciar la problemática no debemos olvidar los del carácter de este hombre que vocó a aliados y enemigos en su pugna por rehabilitar material y moralmente a la nación francesa. Existe en él fuerte tendencia a separarse de la lucha cotidiana e instrumental que incumbe al jefe del Poder Ejecutivo. Superficialmente podría decirse que esa actitud es lógica en un hombre acostumbrado al mando supremo. Sin embargo, vemos a De Gaulle, en el curso de su tarea rehabilitadora de Francia y del Imperio, preocupado por las ocurrencias cotidianas, aun las

### LA EXPERIENCIA DE DE GAULLE (II)

## LAS ELECCIONES DETERMINARAN LA MISION DEL GENERAL

EN ENERO DE 1959 DE GAULLE SERA ARBITRO DE LA NACION O JEFE DEL PODER EJECUTIVO

de apariencia minúscula. Las «Memorias» del general nos descubren a un político avezado...

La mayoría de votos pro experiencia De Gaulle puede vaticinarse sin riesgo alguno. Creo que en cuanto a la proporción de los sufragios emitidos respecto del censo electoral, los partidos que acatan a De Gaulle no lograrán el 79,25 conseguido en el referéndum. Pero debe advertirse que el 15 por 100 de los ciudadanos se abstuvo el 23 de septiembre últimos.

mo, a pesar de las innumerables facilidades otorgadas a los electores.

Debe de esperar De Gaulle que de las elecciones salga determinada mayoría a favor de un partido o bloque de partidos, antes de acordar cuál será su decisión personal. Uno de sus caminos es la permanencia al frente del Poder Ejecutivo. Otro, su presentación a las elecciones para la Presidencia de la República. Si el general decide continuar en la presiden-

cia del Consejo de Ministros, la deducción lógica será que no halla político alguno que pueda reemplazarle. Creará que la revolución política exige su presencia en el Poder Ejecutivo. De Gaulle es fenomenalmente sincero y su conducta mostrará, sin velos, cuál es su opinión acerca de la idoneidad de los partidos y de los dirigentes que hasta ahora colaboran con él.

### LA PRESIDENCIA DE LA V REPUBLICA

El único francés que en esta hora sabe cuál ha de ser el rumbo de las instituciones de la V República es el general De Gaulle. Sus adversarios dicen de él que se ha construido un Olimpo. Muchos de sus adheridos y colaboradores declaran que es hermético. Parece que todos ignoran cómo De Gaulle ha cumplido, realizado su destino histórico, y cuanto pueda acaecer es una añadidura

a su gesto de junio de 1940 y a los laureles obtenidos en las campañas militares y políticas posteriores. El general, alejado de la escena política desde 1946, conoce ahora, profundamente, a los partidos y a sus hombres. Su noción puede ser defectuosa e incluso arbitraria. Pero el juicio que ha formado es inapelable: se atenderá a él implacablemente.

Si opta De Gaulle a la Presidencia de la República, será señal de que ha encontrado un delfín. No lo busquemos en la derecha clásica —o castiza— francesa. El delfín del general no procederá de la derecha o de los apellidados moderados, ni siquiera de ese centro pendular de la III y de la IV Repúblicas.

¿Qué significaría la candidatura —de seguro éxito— del general a la Presidencia de la República? Pensemos, ante todo, en el modo de la elección. No sería elevado por el mero sufragio de los diputados y de los senadores, sino por

## EL PAPEL DEL SINDICALISMO EN LAS ELECCIONES AMERICANAS

Según el profesor Slichter, de la Universidad de Harvard, el sindicalismo norteamericano representa «la mayor potencia económica privada de la nación». El mismo profesor añade, «Los Estados Unidos poseen hoy el movimiento sindical más importante, más poderoso y más agresivo que el mundo haya conocido».

¿En qué medida ese enorme conjunto actúa en las elecciones? Pese a su ausencia de contenido clasista y de no afiliación a ninguno de los dos partidos, el sindicalismo norteamericano —unos 18 millones de personas, de las cuales 16 millones, en números redondos forman parte de la Federación unitaria A. F. L.-C. I. O.— ejerce una poderosa influencia en su desarrollo.

Ya en 1948, en la reelección de Truman, no se dudó en advertir que su victoria, inesperada para muchos sectores, fué debida al sindicalismo, que en otras ocasiones no ha dudado en apoyar a los republicanos si consideraban que se servían así, de manera más amplia, los intereses sindicales y nacionales.

En las elecciones del 4 de noviembre el sindicalismo entró de lleno en una actitud polémica en razón misma de la situación económica del país. La recesión y el paro habían obligado a George Meany —el jefe de la A. F. L.-C. I. O.— a pedir al Congreso que se procediera, al tiempo, a una reforma fiscal y a la creación de grandes trabajos públicos como medidas iniciales destinadas a la puesta en marcha de una rápida absorción de mano de obra.

Existía, por tanto, una latente y lógica tensión sindical en torno a los problemas nacionales cuando se inició la campaña electoral. Pero de igual manera que se habían cargado las tintas sobre el radicalismo «dirigista» de los demócratas, procedieron los republicanos a una serie de ataques contra el sindicalismo, que tuvo en California, bajo la dirección del senador Knowland, su expresión mayor, hasta hacerse un panfleto contra Walter Reuther, segunda figura de la A. F. L.-C. I. O.

Dos eran los grandes temas antisindicales: la depuración de los cuadros y la adopción, en seis Estados, de una ley que permitiera a los obreros, en sus centros de trabajo, la no sindicación obligatoria. Ambos extremos merecen aclaración especial.

En las luchas del sindicalismo norteamericano ha quedado superada ya la fase más violenta, y el salario anual, garantizado con la escala móvil y un ascenso constante y permanente de las clases medias laborales, va haciendo también más escasas las huelgas. De todas formas, igual que el capitalismo norteamericano creó, como figura, a los duros «big business» de los monopolios y de los trusts, en el sindicalismo aparecieron los «big labor», igualmente duros y de su mismo talante moral. Según se van haciendo más escasas las figuras semejantes a John Rockefeller I —para dar paso a descendientes de muy distinto signo, aunque sin perder su espíritu creador y enérgico— porque una legislación complicada —la ley Sherman, entre otras— y una tributación masiva lo hacen menos posible, exactamente lo mismo ocurre en los Sindicatos, donde figuras como Dave Beck, presidente del Sindicato de camioneros norteamericanos, erigido todavía en la ley de la jungla, van siendo la anécdota humana de una situación en la que estos mismos personajes son ya, en cierto modo, ejemplos zoológicos del pasado.

En el segundo lugar de la campaña antisindical aparecía ya el gran debate de los seis Estados, que tenían que resolver por vía de referéndum, al mismo tiempo que votaban —los Estados mantienen, como es sabido, sus propias leyes—. El pueblo puede proponer o «iniciar» una ley presentando una petición firmada por un 10 por 100 de los electores o promover un referéndum —si adoptaban o no la llamada ley de derecho al trabajo («right to work laws»), que permite la «no sindicación» obligatoria en los centros de trabajo a cualquier obrero que así lo quiera. El problema está en que, según la ley y la costumbre, las convenciones de salarios se realizan entre el Sindicato y la Empresa. El primero exige entonces la sindicación.

En esta ocasión los republicanos querían defender un viejo principio liberal que, aparentemente ligado a los derechos individuales, deja indefensos a los obreros ante las grandes Empresas, y ha sido superado, además, por la realidad. Aparte de eso, volvía a reaparecer una vez más el conflicto latente suscitado a consecuencia de la ley de Relaciones Obreiro-Patronales —la famosa ley Taft-Hartley, adoptada el 3 de junio de 1947—, que deja en una de sus cláusulas la posibilidad de la no sindicación. Frente a la ley Taft-Hartley ha reaccionado siempre, de manera permanente, la Federación Americana del Trabajo.

La derrota de la tesis antisindical fué absoluta en cinco Estados, incluido California, que por su enorme masa de votantes dió al referéndum un carácter nacional innegable. Con ello se acentuó el planteamiento totalmente equivocado de la vieja guardia republicana, que no ha parecido advertir el cambio histórico que se ha producido en el sindicalismo. El propio Nixon, en un discurso pronunciado ante la Federación Americana del Trabajo, señaló ya, en 1953, algo que es evidente: «Cualquier persona de recta intención tendrá que reconocer, creo yo, que esta organización ha contribuido grandemente al progreso del país».

En realidad, pues, el conflicto entre el sindicalismo y la ley Taft-Hartley es viejo. La ley fué adoptada por el Congreso para anular la ley Wagner, que había dado en las relaciones patronales-obreras una situación de privilegio a los sindicalistas. El senador Taft hizo oscilar la balanza del otro lado, y él mismo, antes de morir, quiso anular algunas de sus cláusulas, sin poder hacerlo. Pero el hecho evidente es que de manera irremediable se producirán las «enmiendas» a la ley, porque, según va socializándose la riqueza y haciéndose más y más comunitaria la responsabilidad —las convenciones de salarios entre el Sindicato y las Empresas se realizan hoy con mutuos acuerdos y apenas si existen discusiones graves— de productores y empresarios, el sindicalismo se institucionaliza como factor esencial de equilibrio y de progreso, ocupando áreas de colaboración con el Estado antes impensables.

Esta ha sido, en fin, otra de las causas de mayor interés en la campaña electoral, y justo es decir que no ha pasado inadvertida en los Estados, que tenían ante sí, con la elección, el referéndum. Sus resultados finales, lógicamente, han tenido enorme significación en el resultado final de las elecciones.

Enrique RUIZ GARCIA

el voto municipal y el familiar aunado al de aquéllos. Calcúlase que más de cien mil franceses representativos emitirán su opinión en las elecciones a la Presidencia. Se trata de una convocatoria que recuerda a los Estados Generales de la Monarquía, semejantes a nuestras Cortes posteriores al siglo XV. De Gaulle tiene un sentido plástico y heroico de la política, y los entresijos de ese voto han de impresionarle. (Permita el lector un inciso. A fines de febrero de 1958 fui invitado a cenar por los señores Aletti, propietarios del hotel de Argel en que yo residía por entonces. Mi sitio se hallaba a la derecha del senador y abogado Henry Torrès, a quien se ofrecía el convivio. En el curso de nuestra larga conversación, el señor Torrès me dijo literalmente: «Ese español de Flandes, mi jefe el general De Gaulle...» Aludía mi interlocutor al origen flamenco del general, y supo definir atinadamente uno de sus trazos característicos.)

### LAS ATRIBUCIONES DEL JEFE DEL ESTADO

La Presidencia de la República, en la nueva Constitución no será el retiro placentero que, terminadas las tormentas del siglo XIX —su liquidación acaeció, como es sabido, empezada nuestra centuria—, se ofrecía cada siete años. Un hombre a lo Albert Lebrun sentiríase acometido por graves dudas antes de aceptar ese puesto. El carácter del general se aviene con los preceptos constitucionales por él inspirados.

Los artículos de la Constitución establecen que el Presidente vela por el respeto a los preceptos constitucionales, es árbitro del funcionamiento normal de los Poderes Públicos y de la continuidad del Estado. Garantiza la independencia nacional, la integridad del territorio y el cumplimiento de los acuerdos de la comunidad y de los que se deducen de los Tratados.

Nombra al primer ministro, mas no puede separarle del cargo si aquél no presenta la dimisión del Gobierno, que es automática en el caso de que el Congreso le niegue su confianza o le adjudique un voto de censura. Preside todas las reuniones del Consejo de Ministros y puede disponer que el Parlamento delibere de nuevo sobre las decisiones adoptadas. Tiene derecho a disolver el Parlamento una vez cada año cumplido sin que incurra en responsabilidad.

Es jefe de los Ejércitos y presidente de los Consejos y Comités Supremos de la Defensa Nacional.

Puede gobernar por sí mismo cuando «las instituciones de la República, la independencia de la nación, la integridad de su territorio o el cumplimiento de sus compromisos internacionales estén amenazados de una manera grave e inmediata y el funcionamiento normal de los Poderes Públicos se halle interrumpido».

Tiene derecho a cursar mensajes al Parlamento, y éste no puede discutirlos si no es fuera de las sesiones ordinarias.

Se le confiere la facultad de promover la revisión constitucional «por iniciativa del primer ministro». Basta que las tres quintas partes del Parlamento aprueben la proposición presidencial para que se proceda a la revisión.

En el escalafón de atribuciones del Presidente hay una cláusula restrictiva que no figuraba en el anteproyecto de Constitución. El artículo sexto decía: «El Presidente de la República nombra al primer ministro. A propuesta del primer ministro nombra a los restantes miembros del Gobierno y dispone el fin de sus funciones». En la redacción definitiva se manifiesta que el cese de los ministros debe ser consecutivo a la dimisión del Gobierno.

El campo de maniobra, empero, es vastísimo. Se le conceden al Presidente facultades de apreciación y de estimación cuyo paralelo hay que buscar en regímenes monárquicos extintos. Un hombre que llegara al Eliseo en procura de reposo dejaría los graves cuidados que la Constitución impone en manos del jefe del Gobierno y del Parlamento. Estemos seguros de que el General los asumiría íntegramente...

Maximiano GARCIA VENERO



# HA SIDO DECRETADO EL ESTADO DE SITIO EN LA ARGENTINA

## EL PRIMER NOMBRAMIENTO EPISCOPAL DE JUAN XXIII, PARA EL PATRIARCA DE VENECIA

HA DESIGNADO SUCESOR SUYO EN DICHA SEDE AL ACTUAL OBISPO DE VERONA

### CIUDAD DEL VATICANO.

Su Santidad Juan XXIII ha nombrado a monseñor Giovanni Urbani patriarca de Venecia. Monseñor Urbani era actualmente obispo de Verona con título personal de arzobispo.

Monseñor Juan Urbani, nuevo patriarca de Venecia, nació en esa ciudad el 26 de marzo de 1900, y realizó sus estudios eclesiásticos en el Seminario Patriarcal, fué ordenado sacerdote en 1921 de septiembre de 1922. Comenzó a ejercer su ministerio como capellán de San Donato Moreno, donde permaneció cinco años. En 1925 se doctoró en Derecho canónico y en 1926 fué profesor de Sagradas Escrituras y más tarde catedrático de Teología Moral. En 1927 fué rector de San Samuel, con el especial encargo de ayudar al párroco de San Esteban. Más tarde fué director espiritual del convento de San Francisco. Es inagotable su actividad en el campo de la enseñanza y como asistente de las Juventudes Femeninas de la Acción Católica.

En 1947, Su Santidad el Papa Pío XII le nombró camarero secreto supernumerario, y en 1951, prelado doméstico. En 1945 fué nombrado secretario de la Comisión Episcopal para el estudio del nuevo Estatuto de la Acción Católica italiana, y en 1946, secretario de la Comisión Episcopal para la alta dirección de la Acción Católica en Italia. El 23 de octubre de dicho año fué nombrado obispo como arzobispo titular de Sardi y recibió la consagración el 8 de diciembre. Hasta 1957, en que fué trasladado a la sede de Verona, residía en Roma, donde además de ejercer los cargos mencionados de la Acción Católica italiana, era consultor de las Sagradas Congregaciones Consistorial y del Concilio.

### ELOGIO Y AGRADECIMIENTO DE SU SANTIDAD A LA RADIO Y LA TELEVISION

Con una carta del prosecretario

## MONTGOMERY, ESPECIFICA

DICE QUE NO INTENTO "OFENDER NI DENIGRAR" A LOS SOLDADOS ITALIANOS

Ha pedido al embajador británico en Roma que explique el significado de sus observaciones sobre Italia

ROMA. — El mariscal de campo, sir Bernard Montgomery, ha pedido al embajador británico en Roma que explique el verdadero significado de las observaciones que hizo sobre Italia y los soldados italianos en sus Memorias.

El embajador, sir Ashley Clarke, visitó ayer el ministerio de Asuntos Exteriores para dar a conocer el contenido de la carta de Montgomery.

Esto ha seguido a una nota oficial de protesta italiana presentada en Londres.

La carta del mariscal de campo británico dice que no intentó "ofender ni denigrar" a los soldados italianos, que se vieron obligados a luchar "totalmente faltos de moral y material". (Efe.)

## Funeral en Nueva York por el alma del cónsul general de España

SU CADAVER LLEGARÁ HOY A MADRID, DONDE RECIBIRÁ DEFINITIVA SEPULTURA

NUOVA YORK. (Por cable de nuestro corresponsal.) — El sentimiento de la colonia española de esta ciudad ante la muerte del cónsul general de España, don Román de la Presilla, fallecido el lunes último a los sesenta y cinco años de edad a consecuencia de un ataque al corazón, se manifestó públicamente por la gran cantidad de público que acudió a la iglesia de la Milagrosa para asistir a sus funerales.

El duelo fué presidido por la viuda, señora Annie de la Presilla, y el embajador de España en Washington, don José María Arellano, y en otra presidencia figuraban la condesa de Motrico, los embajadores señores Lequerica, Aznar y Sánchez Bella.

Los periódicos tanto de lengua española como inglesa dedicaron sentidas notas necrológicas a la muerte de este distinguido diplomático. Su cadáver salió el martes por la noche para el aeródromo de Barajas en un avión de la Compañía «Swissair», que llegará hoy miércoles, sobre las dos de la tarde, a Madrid, donde se le dará sepultura definitiva.

## El Gobierno declara ilegal la huelga petrolífera cuya inspiración atribuye a los peronistas

MAS DE TRESCIENTAS DETENCIONES EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES. — El ministro del Interior anuncia que ha sido implantado el estado de sitio en la Argentina por treinta días, como "medida preventiva" para mantener el orden.

La declaración del estado de sitio ha sido motivada por la huelga petrolífera, declarada ilegal por Frondizi, y que el Gobierno atribuye a dirigentes peronistas.

Por otra parte, se informa oficialmente que más de trescientas personas han sido detenidas por la Policía federal. Entre los detenidos se encuentran varios dirigentes peronistas.

Más de trescientos policías federales, armados con fusiles, realizaron registros en muchas casas de la zona del Gran Buenos Aires, La Plata, Rosario y Mercedes.

## MUCHOS ACONTECIMIENTOS EN POCAS HORAS

BUENOS AIRES. (Crónica cablegráfica de nuestro corresponsal.) — La Argentina ha despertado ayer con un sol radiante y la sensacional noticia de que se ha decretado el estado de sitio. La situación exter-

na y el aspecto de la capital son completamente normales. La interna, en cambio, es tan confusa que sólo cabe registrar una serie de acontecimientos que se suceden y se cruzan, se mezclan y se confunden, sin que pueda darse una interpretación exacta de lo que sucede y mucho menos un pronóstico.

### DOBLE DIMISION

El subsecretario de Trabajo y los petroleros, en una reunión celebrada en el ministerio, habían logrado ayer a mediodía un acuerdo, pero horas después el Presidente lo anulaba. Dimitió entonces el subsecretario. Pero la gran campanada fué que dimitiera también el secretario de Asuntos Económicos y Sociales de la Presidencia de la República, Rogelio Frigerio, personalidad máxima en el juego político y artífice de la política económica social de Frondizi.

### 800 MILLONES DE DOLARES EN EL AIRE

A todo esto, los petroleros de Mendoza mantienen la huelga y los del resto del país la decisión de adherirse, y anuncian que si se les moviliza, harán la de brazos caídos. Hoy tenía que firmarse el contrato de ochocientos millones de dólares con el grupo estadounidense, en el que se cifran las esperanzas de la recuperación económica, y ha quedado suspendido por treinta días. Durante la madrugada, la Policía ha actuado intensamente en busca de personalidades políticas y sindicales. Aunque se desconoce el número de las detenciones realizadas en la capital y en otros puntos del país, los periodistas han podido comprobar que los principales dirigentes no se encontraban en sus domicilios, de los que huyeron a tiempo para evitar su captura.

El ministro del Ejército, entretanto, dirigió la tercera nota consecutiva pidiendo que se le den los nombres de los militares comprometidos en el «caso Satanowsky», pues la institución no puede permanecer desconociendo cuando se ha dado tanta publicidad.

En este convulso ambiente y ajeno a la gravedad de la situación, llegaba ayer por la tarde, del Brasil, el lugarteniente de Perón, John Cooke, después de largo exilio. Y quedó detenido en el aeropuerto. Antes de que se lo llevarán los policías, dijo a los periodistas que Perón volverá.

Como ustedes ven, se juntan demasiados acontecimientos en pocas horas, y estos que relato son sólo una parte elegida, sin la seguridad, ni mucho menos, de que sean los más importantes. Era previsible la llegada de este momento, como es admisible cualquier cosa en la situación a que ha llegado el país.

Félix CENTENO

## NOTA INTERNACIONAL

# GUERRA DE NERVIOS EN FINLANDIA

La crisis por la que atraviesan en los últimos días las relaciones finsoviéticas puede ilustrar sobre el valor de la famosa fórmula de "coexistencia" patrocinada por la Unión Soviética. La denominada "política Paasikivi" representaba, en el lejano norte de Europa, un ejemplo medianamente correcto de buenas relaciones entre un país con régimen comunista y otro bajo signo no comunista. Hace falta saber si el convencimiento del Presidente de la República, Kekkonen, y de los Gobiernos que se han sucedido desde 1918—época en que los comunistas fineses dejaron de figurar en el Poder—, obedece únicamente a las necesidades que depara un vecino peligroso. En todo caso, con comunistas o sin comunistas en el Gobierno, Finlandia se ha esforzado en mantener buenas relaciones con Moscú. No hay que olvidar la presencia de Krustchev y Bulganin en Helsinki, ni tampoco el viaje de Kekkonen a Moscú.

Precisamente este viaje fué considerado como una prueba de que se mejorarían aún más tales relaciones. Moscú, después del gesto espectacular de la devolución de Porkkala, ofrecía al Jefe del Estado fineses discutir una serie de acuerdos, entre ellos el referente a los derechos de pesca en el golfo de Finlandia; la utilización del canal de Saima, la construcción de una central eléctrica, la intensificación de la colaboración técnico-científica, créditos y el empleo de obreros fineses como medio de disminuir el paro obrero. Pensando mal podía sospecharse que tales regalos obedecían a un no disimulado interés de la U. R. S. S. por la victoria, en las elecciones que se anunciaban, del partido comunista y también el agrario, cuyas inclinaciones pro U. R. S. S. son bien conocidas. En todo caso, el embajador ruso, Lebedev, hizo abiertamente todo lo que pudo por que vencie-

ran sus patrocinados. Y pensando mal asimismo, podía sospecharse que en Moscú se apuntaba hacia una coalición gubernamental de agrarios, comunistas y socialistas de izquierda, desprendidos del partido socialdemócrata de Fagerholm.

A pesar de una fuerte votación comunista, el proyecto fracasó, después de haberse estado muy cerca de un Gobierno presidido por un bolchevique. Las revelaciones del que fué ministro del Interior comunista Leino acerca de los planes que en 1948 proyectaron en Moscú para dar el golpe de Praga en Helsinki hacen presentir que la fórmula agrario-comunista hubiera podido en 1958 ser muy grave para el destino del pequeño y valiente pueblo finlandés. Al formarse el Gobierno Fagerholm, en Moscú no se ocultó la irritación, aumentada porque por primera vez desde el fin de la guerra entraban en la coalición los conservadores. Moderada al principio, la campaña de la Prensa soviética contra Helsinki se ha ido amplificando y ha culminado en una serie de actos de abierta hostilidad. Los ofrecimientos que se hicieron a Kekkonen se han evaporado. Moscú ha diferido o denegado las negociaciones sobre el canal de Saima, sobre la colaboración técnico-científica y sobre la pesca en aguas del golfo de Finlandia. Yendo aún más lejos, las vacaciones del embajador Lebedev—que ni siquiera se despidió protocolariamente—se han convertido en una retirada definitiva, hecha saber del modo más brutal por tres líneas de la "Pravda".

¿Qué es lo que quiere el Kremlin? A pesar de que acusa al Gobierno de Fagerholm de obstaculizar las relaciones entre ambos países, de disminuir el tráfico comercial entre la U. R. S. S. y Finlandia y de ingresar en la órbita norteamer-

icana, la mentira es demasiado patente. En primer término, porque Kekkonen sigue siendo el más decidido partidario de la amistad de su país con Moscú. En segundo lugar, porque el ministro de Asuntos Exteriores, Johannes Virolainen, lo es también. En tercer lugar, porque Fagerholm ha repetido solemnemente que Finlandia mantiene su posición de estricta neutralidad y de estrechas relaciones con todos los países, especialmente con los vecinos, y más especialmente, con un vecino de 200 millones de habitantes. Y, finalmente, porque aunque quisiera, después de trece años, la corriente comercial finlandesa está orientada irreversiblemente hacia la Unión Soviética. Como un gesto de buena voluntad, Helsinki ha accedido en estos días hasta a prohibir la publicación de las Memorias del ex comunista Leino y la exhibición de una película alemana que pudiera no ser grata a Moscú. Pero la guerra de nervios prosigue.

¿Entonces? Se trata de un clarísimo chantaje por el que el Kremlin quiere imponer a Finlandia un Gobierno a su gusto. No le agradan los conservadores "fascistas", ni tampoco los socialistas moderados "socialfascistas". Conociendo que comercialmente Finlandia se encuentra sujeta—consecuencia de los negocios con la Unión Soviética—, presiona para que se expulse del Gobierno a los políticos no gratos y se dé entrada a los comunistas. He aquí, pues, lo que se llama "coexistencia". Para no alarmar demasiado, encuentra en los agrarios, apoyados por un puñado de intelectuales progresistas, el instrumento que necesita. Estos tratan, por su parte, de provocar la crisis del Gobierno, desde dentro, presentándose como solución, con la colaboración, naturalmente "desinteresada", de los comunistas.

J. L. GOMEZ TELLO



Un viaje en un autobús oriental, árabe o turco, es un auténtico contacto con el corazón de Oriente.

Allí no hay engaño ni mixtificación. Durante unas horas han de convivir una selección de gentes del país, que se irán desperdigando en el recorrido, y que obligadas a una relativa inmovilidad expresarán la nerviosidad que producen los traslados por los cauces que les son familiares.

Es, por tanto, un buen medio para conocerlas, la convivencia con ellas durante cierto tiempo en una de esas habitaciones rodantes.

El viaje que me propongo relatar está realizado en un autobús de línea entre las ciudades de Latakia y Aleppo, en la Siria septentrional.

### AMIGOS DE VIAJE

El árabe no es hombre que muestre su sorpresa. Todos sus movimientos son lentos y pausados, y continuamente pone a prueba una calma infinita. Por ello, y porque no conoce más que su idioma, mi barbudo compañero no hace visible la menor extrañeza ante lo llamativo de mi atuendo.

Nueva detención a la salida del núcleo urbano de Latakia, para que suban más faldones con sus respectivos sacos y paquetes, y después de gritos, denuestos y saluciones, nos ponemos otra vez en marcha.

Yo disfruto de sitio privilegiado próximo al del volante, con despejado horizonte visible; el árabe no va a hablar demasiado, y mi humanidad se dispone a hacer un viaje apacible.

Pero alguien me llama a mi espalda. Un armenio me indica que está dispuesto a cambiar su plaza por la mía para que yo pueda hablar francés. Gente amable y deferente con el extranjero.

Me incrusto en el centro del autobús, vecino de un joven estudiante sirio. Cara serena y mediano fratchute. Quiere saberlo todo en oleadas sucesivas de interés creciente. El también estudia no sé qué; creo entender que maestro. ¿Qué me parece

# LA CIUDAD DE LA CIUADELA

Siria? ¿Me gusta? ¿Y qué opino de los turcos? ¿Atacarán?

—Pues no, creo que no. Parece esto demasiado tranquilo para que haya guerra. Con este sol y esta alegría que yo siento.

—¡Ah, sí! Pero ellos no piensan lo mismo. Turquía es temible. Ellos (los sirios) son cuatro millones de habitantes que no se meten con nadie, que por fin, después de muchas luchas con los franceses, van a ser independientes. Y ahora, Turquía.

Y además, este país ya les quitó un buen trozo de territorio, al Norte. Es la zona de Escatrón o Escandaria, con el magnífico puerto de Alejandreta. Y se lo quitaron así, por las buenas, con la aprobación de los franceses. Pero ellos lo recuperarán un día.

Y el fervor del patriotismo sale por su boca y sus ojos. Hay otros estudiantes en el asiento inmediato y asienten energicamente al mapa de su territorio.

El autobús rueda por la carretera, dejando atrás a diversos obreros sobre la ruta, a algún camello, a pocos coches o camiones que nos cruzan.

El paisaje es ondulado con amplitud, cabeza de mujer con largo pelo, no de corto y rizado negro africano. Al Norte azulean las montañas. Aquello es Turquía, una de mis metas.

El transeúntes se detiene ante una venta. Casi todos descienden, y el estudiante me mueve a ello. Unos hombres despañan, detrás de una puerta habilitada de mostrador, pequeñas cosas para contentar el apetito. Soy invitado a sólido y líquido, y el generoso sirio no me permite sacar la cartera; la saca él.

Otra vez rodando. No dudo que pueda ser más sustanciosa, útil y natural la vida sedentaria, y aun todo esto es discutible; pero ninguna tan interesante, vital, porque da más vida y llena, que la vida viajera. Además, que la única razón para detenerse en un

lugar es el amor, el «no puedo vivir sin ti», o el trabajo vocacional, «esto hago yo». De no existir esas motivaciones o de haberse terminado con ellas, nada como el viaje.

Hay otro estudiante gordo y efusivo, y aún un tercero que habla menos y sonríe más, y juntos han resuelto que yo aprenda algo más de árabe, y como esto es mi deseo, aprovecho la lección.

El reñeno empieza a preguntar, me que por qué no me quedo en su pueblo, ya que él me invita a su casa; pero señalo que tengo pagado mi viaje y que de pararme, mañana tendría que volver a pagar. Como esto es razonable, asegura en un impulso que también solventaría mi traslado; pero expuesto por mí que es demasiado, parece bastante acorde con ello, porque no insiste.

Aparte de que si fuera a aceptar estas esporádicas invitaciones, no sé cuándo iba a terminar mi viaje.

Yo estoy viajando con medios y condiciones muy limitados; puedo hacer sacrificios, pero éstos han de compensarme.

El pueblo del obeso recoge a éste en su recinto y prosigue el desfile de los restantes.

Mi primer amigo también va a liquidar pronto su recorrido, y en prueba de afecto me da una «foto».

Los árabes son muy sentimentales. Sienten primero y piensan después. Por ello empiezo a explicarme muchas de las últimas connotaciones políticas ocurridas en Oriente. Crean en la bondad y sinceridad del que les habla; pero si trata de engañarles, aquella amistad se acabó y el primitivo sentimiento es sustituido por la hostilidad.

Mi compañero me ha dado su imagen y yo me comprometo a enviarle la mía. Todo se andará.

### PUENTES MINADOS

Durante el movimiento sobre la ruta he visto a ratos unos pueblecillos minúsculos que parecen hechos de vasijas de barro en forma de conos.

Una gallina, dos mujeres cubiertas de negras telas, un chiquillo suelto y enfaldonado: he ahí las muestras de habitabilidad.

Este es el pueblo de mi amigo. El autocar se detiene en una plaza entre oscuras puertas con cabeza de árabe envuelta en blanco y ceñida por negro cordón, como en muchos grabados se representa a Jesucristo, y que yo creo moda siria; mas no habiendo llegado hasta aquí el Salvador, es sensato suponer que el uso vino del Sur y quizá de Arabia, que es el origen de gran parte del pueblo musulmán de Siria. Lo auténtico es que estas locas con cordón se han venido usando durante dos mil años, lo que induce a mirallas con ese respeto que se tiene para todo lo antiguo.

Este joven también pretende asegurar mi permanencia aquí durante veinticuatro horas más, pero mis razones en oposición siguen vigentes. Tomé este vehículo, y a menos que alguien me transporte en iguales o mejores condiciones, continuaré en él hasta Aleppo.

En la plaza hay un café con grandes cristaleras. En él comienzan las presentaciones: el maestro, que desea enseñarme las escuelas; un policía, que orgullosamente habla un aceptable francés, justificado por su permanencia en la Legión Árabe, y diversos desocupados y sonrientes con un sereno interés por la novedad.

Apuro mi café, charlo con ellos después del tradicional «Márjaval» (salutación que viene a significar «¡Que nuestra acogida te sea cordial!») y sigo a mi amigo, que me quiere enseñar algo.

En la curva de la carretera, y entre los borriquillos habitados que circulan aquí y allá, aparece un puente sobre pequeño curso de agua, guarnecido por soldados con armamento, y con las precipitadas oquedades del mi-

nado. Los soldados me saludan porque el estudiante les ha dicho que soy amigo, y alguien vuelve a plantear la cuestión de actualidad: Veinticuatro millones de turcos contra cuatro millones de sirios. ¡Pues a pesar de todo no nos vencerán!

Una vez más me siento conmovido por el firme anhelo de este pueblo de conservar su independencia contra cualquier enemigo.

Sobre las tierras que atrás quedaron he visto siempre uno y otro soldado sirio al menos en las cercanías de cada puente, puentecillo u obra de fábrica carretera. Todo debe estar dispuesto para la destrucción en caso necesario. Todo, hasta el mismo pueblo. Hay que mantener un solar indómito, implacable, incómodo y con la muerte acechando al invasor: tal tiene que ser el precio de la independencia para muchos pueblos.

El coche se viene, el coche se va; mas unos vigorosos bocinazos emitidos por la garganta de un armado lo detiene, y yo puedo ocupar mi plaza.

¡Adiós, amigo! Un grato recuerdo más que dejo a mi espalda.

### MUJERES EN TRANSPORTIN

Atardece cuando el coche se detiene en otro poblado de nulo interés. Por delante ascienden con sus lúgubres túnicas varias mujeres, ninguna joven y ninguna bella, y como los asientos están repletos tienen que acomodarse en los transportines. Pero hay una sobremana ensanchada, y aquel receptáculo plano es mínimo para las máximas recepciones curvas que sobre él se han situado, y, humano, le cedo mi plaza, porque yo no tengo a la mujer por inferior a mí, y aunque esto puede ser ordinariamente una muestra de orgullo masculino, ofensivo en resumen para la mujer, ella descansa y yo me quedo convencido de que he hecho algo bueno.

### CALLES DE ALEPPO

He trabado conversación con otro estudiante, que me invita a unas y que va a Aleppo. Me habla débilmente de su casa y hasta se le escapa un tenue ofrecimiento de que puedo instalarme allí; pero en cuanto el traqueteante pone una nota de ruido en las calles aleppianas, el «tío» prepara sus cosas y casi no me dice ni adiós.

Un buen montón de kilómetros antes de la llegada he observado una desviación hacia el Sur, que es la carretera de Damasco. Me interesa. Por ella desfilaré oportunamente.

La llegada ha lugar con las luces encendidas, y cuando me apercebo estamos en las calles ciudadanas, rodando por una estrecha vía repleta de pequeños y viejos talleres de reparación de autos.

El cacharro se detiene, se vacía rauda y cada uno se convierte en ascensorista hacia su propio equipaje, que reposa en informe montón sobre la bacia. Arriba se ha dicho. Este es mi petate, y lo descuelgo sobre los hospitalarios brazos de un árabe mirón. Me lo cargo, esquivo a la patrulla infantil y desocupada que quiere llevarme al mejor hotel, y entro en una calle modernamente iluminada de la ciudad de Aleppo, cuya pieza histórica principal parece estar constituida por una monumental y antiquísima ciudadela.

### WADI-EL-NIL

La serena complacencia que me produjo el hotel de Latakia en instalación y precio saltaron mi lengua en la despedida en curiosa adivinación de dónde podría hallar cosa pareja tras el desembarco en esta villa.

Una tarjeta graciosamente donada por el donjuanescopropietario latakiano hacia muda men-

ción del hotel Wadi-el-Nil, evocador nombre partido que me transporta con suma antelación a las tierras de Egipto; pero un transeúnte con aspecto de hablar francés me orienta por una rúa sin derroche luminoso.

El neón de la puerta me da buena impresión. Yo brindaría este sencillo «slogan» a las casas productoras de tales tubos: «Poned un neón en vuestra puerta y evocaréis al siglo XX».

La recepción ocupa una especie de púlpito en el zaguán del primer piso, y además del personal masculino de traza occidental que se atarea con la llegada de viajeros, hay espléndidos ejemplares del sexo opuesto y complementario que lucen sus diferencias con desgana o desdén, pero con un sentido intranquilizador para el recién llegado.

Después de una suave discusión sobre los precios, y cuando me dispongo a partir a la loca y aventurada búsqueda de yacija más asequible, concediendo importancia de ardite a la expresa recomendación de la ciudad del desamirco egipcio, el preboste afloja las riendas y yo puedo cabalgar sobre un cuarto con la azotea por techo, y por tanto del último habitáculo espacial de la edificación. Dos camas, lavabo interno y ventana a la calle de los talleres son los síndromes más acusados de este receptáculo de desconocidos.

La noche aleppiana se ha dejado caer sobre las casas de la ciudad, y cuando asomo el rostro por la abertura una parte de ella se acomoda sobre mi testa, y aquí se acabó el viaje.

### CAMBIO DE DECORADO

De buen grado seguiría describiendo tipos y escenas de la lejána Siria, pero los viajes pasados tienden a sumirse en las movilizadas arenas del olvido cuando son empujados por las imágenes actuales de nuevos desplazamientos.

Voy a dejar momentáneamente mis recuerdos orientales para expresar con más viveza y vitalidad mis impresiones inmediatas de lugares más próximos y familiares al lector español que los del pintoresco y chocante Oriente Medio.

### VILLAR DE VILLACIAN

## Francia celebra el XL aniversario del armisticio del 18

### EL PRESIDENTE COTY DEPOSITO FLORES SOBRE LA TUMBA DEL SOLDADO DESCONOCIDO

PARIS. — Francia ha celebrado ayer con diversos actos el cuadragésimo aniversario de la firma del armisticio en la primera guerra mundial.

A primera hora de ayer, en el Arco del Triunfo de París, el Presidente, René Coty, colocó flores sobre la tumba del Soldado Desconocido. Una gran multitud concentrada en torno al Arco entonó «La Marsellesa» y observó un minuto de silencio por los caídos en la primera guerra mundial. Las tropas de la guarnición de París desfilaron por los Campos Elíseos. También se colocaron flores en los monumentos del primer ministro Georges Clemenceau y de los mariscales Foch y Joffre, tres de las más altas personalidades francesas de la primera contienda mundial. (Efe.)

Si es amante del fútbol y quiere saber cómo llenar las quinielas cada semana, lea

### "FOTOS"

## PORTUGAL NIEGA PERMISO A BEVAN PARA PRONUNCIAR UNAS CONFERENCIAS EN EL PAIS

### "PODRIAN—SE DICE—REVELAR LA CONTINUACION DEL PROCESO DE AGITACION DESPUES DE LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES"

LISBOA. — El Gobierno portugués ha facilitado la siguiente nota oficiosa:

«El Gobierno ha sido informado de la gestión hecha cerca de Aneurin Bevan (dirigente laborista inglés), para que viniese a Portugal con el fin de pronunciar conferencias en Lisboa y Oporto. Se ha entendido que se debía llevar al conocimiento del referido miembro del partido de la oposición parlamentaria británica el modo de ver del Gobierno portugués acerca del significado real de la invitación. En verdad, la posición de los organizadores de aquel convite, la expresión política de la persona invitada, el programa que se anuncia, la flagrante desproporción entre la capacidad de las salas de espectáculos escogidos y el reducido número de personas capaces de entender al orador en su propia lengua, sólo podrían revelar la continuación del proceso de agitación en que se ha pretendido mantener al país después de las elecciones presidenciales. Por muy grande que sea la consideración que merezca la persona del señor Bevan, la intromisión de extranjeros en el asunto y en la marcha de la política interior portuguesa es considerada por nosotros inadmisibles, por lo cual, la visita y las conferencias del señor Bevan no han sido autorizadas.»

Informes dignos de crédito afirman que los elementos de la oposición en las últimas elecciones

portuguesas, encabezadas por Humberto Delgado, han sido los que pretendieron traer a Bevan a Lisboa. (Efe.)

### BEVAN SE NIEGA A COMENTAR LA NEGATIVA DEL GOBIERNO PORTUGUES

LONDRES. — El dirigente del partido laborista, Aneurin Bevan, dice que, de momento, no tiene que hacer comentario alguno a la negativa del Gobierno portugués para permitirle dar una serie de conferencias en Portugal. (Efe.)

## Ocho mil obreros de la Chrysler en huelga

### AMENAZAN CON REDUCIR LA PRODUCCION PARA EL PROXIMO AÑO

DETROIT. — Más de 8.000 obreros de la Casa Chrysler han ido a la huelga a las tres (hora española), amenazando reducir la producción de la Empresa para 1959. Los obreros abandonaron el trabajo porque a dicha hora, la señalada como tope, no habían llegado a un acuerdo la Compañía y el Sindicato. (Efe.)



# DIFICULTADES PARA CREAR UNA ZONA DE COMERCIO LIBRE EN EUROPA

## LA ECONOMIA FRANCESA, EN LA ENCRUCIJADA DOS FORMULAS ANTAGONICAS, DE CUYA ELECCION DEPENDE EL PORVENIR DE LA NACION LOS PARTIDARIOS DE UNA Y OTRA SOLUCION SE ENFRENTAN EN EL SENO DEL GOBIERNO

### PARIS

(Crónica telefónica de nuestro correspondiente.) — Ante el Gobierno queda planteado un viejo problema difícil de zanjar: elegir la pobreza con aspiraciones de grandeza, o resignarse a la mediocridad con ambiciones confortables.

Para que Francia recupere la

importancia perdida es indispensable proveerla de armas atómicas. Que a la vez requieren la utilización de técnicos cuyo personal competente exige una profunda reforma de la enseñanza; formación que impone el engrandecimiento de la red de carreteras; modernizar también el sistema de comunicaciones; acelerar la política de fomento; construir nuevas ciudades, capaces de albergar las familias de los obreros en las cercanías de las sedes industriales, y esta magna obra laboral no podría realizarse si las masas trabajadoras deciden sabotearla por descontento.

Ante tan importante tema, que conduce al sublime engrandecimiento nacional, la Hacienda Pública afronta un nuevo cuento de la lechera. Necesita aumentar las jubilaciones y los subsidios familiares para que los Sindicatos acepten cooperar en la obra de mejoramiento; construir viviendas para que los empleados estén cerca de las fábricas, crear industrias para producir nuevas energías; caminos que enlacen los núcleos industriales, escuelas que formen el personal especializado para la inédita función.

### PINAY, CONTRA LOS AUMENTOS PRESUPUESTARIOS

Una vez puesto todo en marcha, la V República sería fuerte e importante, pero hasta conseguirlo tiene que resignarse a ser pobre.

Ya la Prensa del país renuncia al silencio impuesto durante varios meses. En la tribuna pública discute indiscretamente el conflicto que opone a varios ministros. El responsable de la economía, señor Pinay, rechaza la demanda de diferentes colegas que reclaman un suplemento presupuestario de 140.000 millones de francos; Obras Públicas, 12.000 millones; Ex Combatientes, 4.000 millones; Telegrafos, 15.000 millones; Fomento, 10.000, y Educación Nacional, 60.000. Entre todos, con justificadísima razón, amenazan hacer naufragar las finanzas de la calle de Rivoli.

El señor Pinay opone seria resistencia antes de acceder a tales demandas. Como estadista experimentado sabe que la grandeza cuesta dinero, pero como administrador no ignora que los sueños de grandeza abocan muchas veces en la ruina. Sus conversaciones se transformaron en discusiones, y de ello a la disputa media un paso. Actualmente la discrepancia es total. Diferentes ministros reclaman fondos, mientras Hacienda los niega. Cada titular presenta un programa renovador, revolucionario inédito, en todo mérito en la necesidad de créditos, y el señor Pinay, atendiendo las razones que expone, replica con una vieja verdad, recordando que no hay reservas.

### PROPAGANDAS PELIGROSAS

Las particularidades del momento político hacen los conflictos de Gabinete doblemente importantes. En período de elecciones, en plena campaña electoral, anunciar trabajos de mejoramiento constituye un buen "slogan" publicitario, que los responsables quieren apuntarse y que el joven régimen necesita anunciar.

Pero tampoco pueden olvidar que la mejor propaganda de un

Gobierno consiste en decir que eliminó o redujo el déficit en la balanza de pagos. Así el dilema permanece entero: elegir la grandeza con la ruina, o aceptar la reconstrucción económica con modestia.

El general De Gaulle decidirá en el próximo Consejo de ministros cuál de las dos fórmulas debe aceptar. Mientras tanto, los titulares de cada cartera estudian la posible elección, porque además de entrañar el porvenir de la Patria, contribuye a decidir el porvenir de su vida política.

Manuel DE AGUSTIN

## ENTRA EN SERVICIO LA SEGUNDA CENTRAL ELECTRICA INGLESA DE ENERGIA ATOMICA

ESTA INSTALADA AL SUR DE ESCOCIA, Y SU INSTALACION HA COSTADO MAS DE CUATRO MIL MILLONES DE PESETAS

La segunda fábrica atómica de energía eléctrica en Gran Bretaña—la primera fue la de Calder Hall—ha comenzado a funcionar en Chapel Cross, condado de Duffie, en el suroeste de Escocia. El primero de los cuatro reactores de esta central—cada uno de los cuales tiene un máximo de 46 megavatios—entró en servicio el domingo y se espera que todos ellos estén trabajando a fines del próximo año.

## EL F. L. N., DISPUESTO A ACEPTAR UN ALTO EL FUEGO EN ARGELIA

PONE COMO CONDICION QUE LA O. N. U. "SUPERVISE" LAS NEGOCIACIONES ENTRE FRANCIA Y EL "GOBIERNO LIBRE"

BRUSELAS.—El dirigente nacionalista argelino Ferhat Abbas ha declarado al correspondiente en El Cairo de la Agencia Belga de Información que está dispuesto a aceptar un "alto el fuego" temporal en Argelia si las Naciones Unidas supervisan las negociaciones entre Francia y el "Gobierno argelino libre". (Efe.)

### PRECAUCIONES MILITARES ANTE LAS ELECCIONES

ARGEL.—Las fuerzas francesas se concentran en los baluartes rebeldes en las regiones central y oriental de Argelia, con el propósito de impedir las actividades de las bandas rebeldes, que amenazan con provocar disturbios durante las elecciones parlamentarias.

El Ejército desea mantener la confianza de los electores para evitar que éstos se abstengan de votar por temor a represalias.

El Frente de Liberación Nacional tiene el propósito de evitar la celebración normal de las elecciones entre el 23 y 30 próximos. (Efe.)

## Los dirigentes industriales de seis países no pertenecientes al Mercado Común estudian en París los problemas que plantea esta situación

Dirigentes industriales de seis países europeos no pertenecientes al Mercado Común se han reunido en París para estudiar los problemas planteados por la falta de progresos en las negociaciones para creación de una zona de comercio libre.

La reunión, que se celebra a puerta cerrada, es posible que dure dos días. Asisten representantes de organizaciones y federaciones industriales de Inglaterra, Noruega, Suecia, Dinamarca, Austria y Suiza.

Se supone que al terminar sus deliberaciones los reunidos hagan constar el temor con que los industriales de las naciones no pertenecientes al Mercado Común Europeo ven la discriminación en cupos y tarifas que entrarán en vigor a partir del próximo 1 de enero, cuando los países del Mercado Común inicien

la aplicación de las medidas de liberación establecidas entre ellos.

EN CUARENTA Y SEIS MILLONES DE DOLARES se ha elevado durante el mes de octubre pasado las divisas y reservas de oro japonesas, que alcanzan ya los 805 millones de dólares. El ministro de Finanzas japonés ha anunciado que aún podría aumentarse en 40 millones de dólares más hasta el mes de diciembre.

TREINTA Y CINCO MILLONES DE MARCOS pagará la República Federal alemana al Mercado Común Europeo, al Euratom y a la O. E. C. E. (Organización Europea de Cooperación Económica) durante el año financiero 1959-60.

EL TESORO BRITANICO HA HECHO PUBLICA la orden sobre derechos de importación, que se mantendrá hasta el 31 de diciembre de 1958, permaneciendo la exención tributaria del Acta de derecho de importación de 1932, para cordón de caucho sin recubrir de sección circular, exención que se ha hecho extensiva a los cordones sin recubrir de sección ovalada, cuadrada o rectangular. La orden entrará en vigor hoy.

LOS BANCOS FRANCESES estudian la posibilidad de introducir diversos valores de la República Federal alemana en las cotizaciones de Bolsa de París. Al propio tiempo serían introducidos en la Bolsa de Francfort del Main valores franceses.

REPRESENTANTES DE VEINTISIETE PAISES asisten en Ginebra a la Conferencia internacional del plomo y el cinc, que fue inaugurada anteayer. En esta conferencia se estudia detenidamente la situación creada por los bajos precios existentes en los metales no ferrosos, así como el problema de las restricciones en las importaciones norteamericanas, que han creado una situación crítica en algunos de los países exportadores.

PARA ENCONTRAR SOLUCION A LAS DIFICULTADES creadas por el Mercado Común Europeo en Inglaterra y otras naciones europeas, Francia ha anunciado que está dispuesta a realizar las gestiones convenientes. No obstante, Francia asegura que estas dificultades han sido exageradas y ha hecho constar que está dispuesta a cumplir a rajatabla las estipulaciones que entrarán en vigor el 1 de enero entre los países encuadrados en el Mercado Común.

CINCO LIBRAS ESTERLINAS POR TONELADA ha subido el estanco en los últimos tres meses en el mercado de metales de Londres.

En esta subida ha tenido gran importancia la firmeza del estanco en el mercado de Singapur, así como su seguridad en las listas de permutas de los Estados Unidos.

RUSIA CONCEDERA A JAPON CIERTA PREFERENCIA en las importaciones, por encima de Italia y Francia, como consecuencia de los satisfactorios resultados de las conversaciones comerciales celebradas entre la Unión Soviética e intereses particulares japoneses. En un futuro inmediato se celebrará una Feria nipona en Moscú.

REPRESENTANTES DE LOS GOBIERNOS DE MARRUECOS Y CHECOSLOVAQUIA han firmado un acuerdo comercial que prevé el intercambio de una serie de mercancías entre el 1 de noviembre de 1958 y el 31 de octubre de 1959. El nuevo acuerdo viene a duplicar el volumen del intercambio comercial entre los dos

## Próximo lanzamiento de otro cohete americano a la luna

SI YERRA SU OBJETIVO ENTRARA EN LA ORBITA INMEDIATA AL PROPIO SOL

SAN ANTONIO (Tejas, Estados Unidos). — Werner von Braun ha declarado que el Ejército estadounidense procederá en las primeras fechas al lanzamiento de un cohete hacia la Luna, a "tan fantástica velocidad" que si yerra su objetivo entrará en la órbita inmediata al propio Sol.

Von Braun, director técnico de la Agencia de Projectiles Dirigidos del Ejército, ha declarado que dicho cohete alcanzará la Luna en unas treinta y cuatro horas (justamente el doble del tiempo que le correspondió al fracasado "Pioneer" lanzado el mes pasado).

Recalcando las ventajas del cohete del Ejército sobre el fallido "Pioneer" de las Fuerzas Aéreas, Von Braun dijo que aquél llegará al satélite terrestre con fuerza suficiente para poder volverse a salir del campo de atracción de la Luna.

Se cree que el lanzamiento del cohete del Ejército se realizará en los primeros días de diciembre. (Efe.)

## Estancia de la Delegación española de la Iberia en Londres

REALIZARON UN VUELO DE DOS HORAS A BORDO DEL NUEVO TRANSPORTE AEREO "COMET IV"

LONDRES. — Los funcionarios de las Líneas Aéreas Españolas Iberia han realizado un vuelo de dos horas en el nuevo transporte aéreo británico "Comet IV". El jefe de pilotos de prueba de la Compañía española, don José Arango, tomó los mandos del avión durante algún tiempo. El "Comet IV" iba pilotado por John Cunningham, jefe de pilotos de prueba de la casa De Havilland.

En esta semana la Delegación española, que llegó ayer y está presidida por el general don Manuel Martínez Merino, director general de Aviación Civil, visitará otras factorías de la casa De Havilland, constructora del "Comet". También visitará la Delegación española al ministro de Abastecimientos, Aubrey Jones, y al ministro de Comercio, sir David Eccles. (Efe.)



# Más de cuarenta mil toneladas de algodón se cosecharán este año

## Un Montepío Laboral de Previsión, en Albacete, para empresarios modestos

EL SINDICATO DE ACTIVIDADES DIVERSAS HA ADOPTADO IMPORTANTES CONCLUSIONES PARA ELEVAR EL NIVEL DE VIDA DE LOS TRABAJADORES

ALBACETE (De nuestro corresponsal). — El Sindicato Provincial de Actividades Diversas ha celebrado una Junta general, a la que asistieron todos los Vocales de las Secciones Económica y Social, cuyo fin primordial fué el estudio de medidas encaminadas a mejorar el nivel de vida del trabajador, siguiendo las normas dictadas por el Sindicato Nacional. Tras amplias deliberaciones se tomaron las siguientes conclusiones, que han sido elevadas al Sindicato Nacional:

Establecer sistemas de destajos; establecer sistemas de rendimientos mínimos con primas a la producción; aumentar la participación de los trabajadores en los beneficios de la Empresa, en una cantidad anual equivalente a una paga extraordinaria; supresión de categorías de zonas, permaneciendo los salarios que corresponden a la zona primera; igualar las pagas extraordinarias de Navidad y 18 de Julio en las Reglamentaciones donde no figura así.

También se acordó en tan interesante Junta proponer la creación de un Montepío Laboral de Previsión para modestos empresarios.

E.

## Curso de Perfeccionamiento de Funcionarios

### VERSARAN SOBRE LA LEY DE PROCEDIMIENTO ADMINISTRATIVO

El Centro de Formación y Perfeccionamiento de Funcionarios de la Presidencia del Gobierno dió comienzo el pasado día 10 del actual a dos nuevos cursos de perfeccionamiento de funcionarios. Dichos cursos están destinados a desarrollar las normas de actuación administrativa que establece la ley de Procedimiento Administrativo, y en ellos se examinarán temas relacionados con la organización y simplificación del trabajo: «Racionalización de impresos», «Normalización y mecanización», «Análisis de procesos», «Diagramas», «Entrevistas y reuniones», etc.

## MINISTERIO DEL AIRE DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS JUNTA CENTRAL DE ADQUISICIONES Y ENAJENACIONES ANUNCIO DE CONCURSO URGENTE

EXPEDIENTE 46-X-58

Se anuncia concurso público urgente para «MONTAJE DE CINCO AUTO-EXTINTORES PRIMER SOCORRO DE MEDIA CAPACIDAD A BASE DE POLVO QUIMICO, SOBRE CHASIS INTERNATIONAL», del Servicio de Defensa Química y Contra Incendios de este Ejército, por un importe de 2.125.000,00 (dos millones ciento veinticinco mil pesetas).

Los pliegos de condiciones técnicas y legales y modelo de proposición se hallan de manifiesto en la Secretaría de la Junta Central de Adquisiciones y Enajenaciones de la Dirección General de Servicios (Romero Robledo, 8, 4.ª planta).

El acto de este concurso tendrá lugar en los locales que ocupa esta Junta Central de Adquisiciones (Nuevo Ministerio del Aire), a las 11 (once) horas del día 27 (veintisiete) de noviembre de 1958.

El concurso se celebrará con arreglo al Reglamento Provisional para la Contratación Administrativa en el Ramo del Ejército, aprobado por real orden circular de 10 de enero de 1911 («C. L.» núm. 14) y ley de 20 de diciembre de 1952 («B. O. E.» núm. 359) y demás disposiciones complementarias.

Los gastos de anuncio serán satisfechos por el adjudicatario. Madrid, 11 de noviembre de 1958.—El Teniente Coronel Secretario de la Junta Central, José Prado Hervás.

## UN COLEGIO MENOR SERA CONSTRUIDO EN LUGO

OCUPARA MIL METROS CUADRADOS EN EL RECINTO DE LA CIUDAD CULTURAL

### LUGO

(De nuestro corresponsal). — La necesidad del Colegio Menor masculino se ha agudizado en el presente año al suprimir su internado la única institución docente que lo tenía. Ello, sin duda, ha influido en que en un tiempo verdaderamente record, el Ministerio de Educación Nacional y la Delegación Nacional de Juventudes resolviesen la urgente construcción de este edificio, que sufragarán, con la Delegación Nacional de Juventudes, diversos organismos provinciales.

### MIL METROS CUADRADOS DE SUPERFICIE

El edificio ocupará una extensión de mil metros cuadrados y será levantado en el recinto de la Ciudad Cultural, en terrenos propiedad del Ministerio de Educación Nacional, que estaban ya destinados a esta finalidad. Las obras, para el inicio de las cuales ha presupuestado el plan provincial 400.000 pesetas, tendrán que estar subastadas y contratadas antes del 31 de diciembre de este año.

Antes de esa fecha también habrán de ser contratadas en la provincia obras de abastecimiento de aguas para Villanueva de Lorenzana, Nélra de Jusá, Los Nogales, Trabada y Ribadeo, por un total de 13 millones de pesetas; de electrificación en Antas de Ulla, Fonsagrada, Taboada, Caurel, Guntín y Samos, que ascienden a más de 39 millones de pesetas, así como diversas urbanizaciones, Hogares rurales, arreglos en iglesias y construcción de caminos vecinales por más de 22 millones de pesetas. En total, antes del 31 de diciembre habrá sido subastado un volumen de obra que se acerca a los 100 millones de pesetas.

### PABELLON DE DEPORTES

El Pleno del Ayuntamiento ha aprobado por unanimidad la cesión de terrenos municipales para la construcción del Pabellón de Deportes.

El Pabellón ocupará unos terrenos de 2.500 metros cuadrados de extensión, que el Ayuntamiento dedica hoy a vivero y pudriero en el Campo Municipal de la Feria. Constará de un gimnasio con todas sus instalaciones, pistas para baloncesto, balonmano, tenis, frontón, etc. También se piensa construir una piscina. Las obras ascienden a cinco millones de pesetas, de los que el

Ayuntamiento aportará dos; los planes provinciales, 1.600.000, y la cantidad restante se solicitará como subvención, a fondo perdido, de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

### ESCUELA DE CAPACITACION AGRICOLA

El próximo año contará Lugo con una Escuela de Capacitación Agrícola en Castro de Rey, en el corazón de la Tierra Llana lucense, donde, como se sabe, se están desarrollando gigantescos trabajos de colonización. Tiene allí la Diputación Provincial una Granja-modelo y una Escuela de aprendizaje para los chicos acogidos en la Beneficencia provincial. Se proyecta ahora trasladar a los muchachos de la Beneficencia a la capital, donde tienen un campo más amplio para su educación y para el desarrollo de sus posibilidades, y montar en aquellas instalaciones la Escuela de Capacitación Agrícola, fundamental para el porvenir de una economía, como la de la provincia lucense, basada en la agricultura y la ganadería.

A.

## ENTREGA DE CIENTO VEINTISEIS VIVIENDAS EN LA CORUÑA

FORMAN PARTE DE UN BLOQUE DE 252, QUE COSTARON MAS DE DIECIOCHO MILLONES DE PESETAS

### LA CORUÑA

(Crónica de nuestro corresponsal). — Han sido inauguradas en nuestra ciudad otras 126 viviendas del grupo "Virgen de Pastoriza", que construyó la entidad benéfica La Sagrada Familia. Completan el total de 252 hogares y 14 locales para comercio, que constituyen el primer proyecto de la caritativa entidad.

Naturalmente, al tiempo de la inauguración estas casas fueron entregadas a sus propietarios, que ya gozan de vivienda alegre, sana, confortable y de baja renta. Con esta obra y las que proyecta La Sagrada Familia se tiende a remediar el problema de la casa-habitación, que en La Coruña, como en el resto de las ciudades españolas, es muy agudo. Aunque no es éste el momento recordamos, sin embargo, la gran labor que en tal sentido realizan la Obra Sindical del Hogar y el Ministerio de la Vivienda. Este último incluso aportó gran cantidad de lo gastado por La Sagrada Familia, como diremos más adelante.

### GRUPO TOTALMENTE URBANIZADO

El grupo inaugurado el domingo está perfectamente urbanizado: con todas las calles pavimentadas con hormigón, dotadas de alumbrado público, con servicios de agua y de alcantarillado conectados a las redes generales de la población. Bellos jardines, trazados en la que se llama plaza de Nuestra Señora, de la naciente barriada, dejan libres espacios para el esparcimiento de los niños.

También en la calle del Niño Jesús, del mismo grupo, aprovechando un desnivel que presenta el terreno, se han previsto en su parte central unos espacios verdes que embellecerán el sector.

## Representan cerca de la mitad del volumen preciso para cubrir las necesidades nacionales

Según informes facilitados, la cosecha de algodón español para la presente campaña se calcula que oscilará entre las 40.000 y las 50.000 toneladas, lo que viene a suponer casi la mitad del volumen de algodón preciso para cubrir las necesidades nacionales, que se cifran de 110 a 120.000 toneladas.

La actual cosecha es ligeramente superior a la del pasado año y algo más baja que la de 1956, en que se consiguió la máxima producción registrada hasta ahora en España.

LA ABUNDANTE PRODUCCION DE CAÑAMO conseguida en la presente temporada ha planteado algunos problemas a los cosecheros. Para tratar de ellos y de su posible solución, mediante el aprovechamiento de esta fibra para la fabricación de hilo de agavillar y otros aprovechamientos industriales, se reunirán los próximos días 18 y 19 del actual, en Madrid, distintas representaciones de la industria del cañamo, del sisal y del abacá.

Se calcula que anualmente se importan en España de 4.000 a 5.000 toneladas de sisal y de abacá para la fabricación de hilo de agavillar.

MAÑANA DARA COMIENZO EN MADRID la III Reunión de la Junta de gobierno, del Servicio Comercial de la Industria Textil Española, recientemente creada, en la que se tratará sobre la producción de esparto en nuestra Patria, inferior a las necesidades del mercado. También se tratará de problemas relacionados con el precio de dicha fibra, que se considera excesivo, así como de las operaciones de importación que se realizan para atender al consumo nacional.

PARA PROCEDER A LA FORMACION de un adecuado margen de reserva de producción se ha constituido en el seno del Servicio Comercial de la Industria Lanera, encuadrada en el Sindicato Nacional Textil, una Comisión que valorará y clasificará para su almacenaje las cantidades de lana peinada que ofrezcan los ganaderos. Esta medida ha sido tomada para eliminar las diferencias que actualmente existen entre los ganaderos y los industriales de la lana, y que han motivado una paralización casi total del mercado en días pasados.

SE ESTA GESTIONANDO ACTUALMENTE la constitución del Grupo Nacional de Exportadores del Calzado por parte del grupo de fabricantes de Elda, ciudad que aporta el 70 por 100 de la producción nacional.

Esta iniciativa ha surgido como consecuencia de la crítica situación por que atraviesa la industria del calzado, y con ella se trata de orientar las exportaciones abriendo nuevos campos al mercado, así como estableciendo un control y vigilancia sobre las operaciones que se realicen.

También se pretende intensificar la adquisición de maquinaria moderna, renovando los anaóricos utillajes que hoy se utilizan en gran parte de nuestras factorías, y que redundan en un mayor costo del producto.

Existen importantes pedidos de calzado por parte de Alemania, Bélgica, Francia e Inglaterra.

(Resumen de Cifra y Comtelsa.)

## Fallo del III Concurso Nacional de Fotografía del Centro de Lectura de Reus

### SE HAN ADJUDICADO QUINCE PREMIOS

El grupo fotográfico y de cine de la Sección Excursionista del Centro de Lectura de Reus ha publicado el fallo de su III Concurso Nacional de Fotografía.

Los premios concedidos a fotografías en blanco y negro correspondieron a José Chufí, de Reus; Antonio Ras Rigau, de Barcelona; Estanislao Pedrola Marimón, de Reus; Joaquín Atencia Caselles, de Málaga; José Hernández Amor, de Gijón; José María Pedro Salvado, de Reus; Ramón Vilalta, de Barcelona; Juan Cosch Masso, de Reus; José Campos Peña, de Castellón de la Plana, y José Martí, de Reus.

Los premios para fotografías en color han sido adjudicados a Ramón Vilalta Sensana, de Barcelona; Mariano Sánchez Perales, de Alicante; Joaquín Atencia, de Málaga; José Antonio Duce, de Zaragoza, y Angela Pesini Ayala, de Badajoz. (Cifra.)

Si le gusta revivir los reportajes retrospectivos en otro tiempo ocuparon la actualidad, lea

### "FOTOS"

Se pone a la venta todos los sábados

BORGONOVO



## EL CUARTETO CARMIRELLI EN EL INSTITUTO ITALIANO DE CULTURA

Comenzó ayer el Instituto Italiano de Cultura un nuevo curso musical, en el que, como en anteriores, presentará figuras destacadas del panorama interpretativo de Italia. Para el concierto inaugural se contó con la colaboración del Cuarteto Carmirelli, que forman profesores de relevantes méritos: Pina Carmirelli, profesora de violín en el Conservatorio «Santa Cecilia» de Roma, intérprete de sonido y línea vigorosos; Montserrat Cervera, joven violinista española que formó parte del conjunto «El Musici»; Luigi Sagrati, viola de mucho mérito; y Arturo Bonucci, figura estimadísima en Italia como en España, amigo y colaborador de Alfredo Casella, una vida dedicada por entero a la música de cámara.

Hace exactamente dieciocho años se interpretaba en la misma sala del Instituto, y en homenaje al gran compositor de «Aida», «Otello» y «Falstaff», el Cuarteto de Verdi. Vuelve otra vez esta amable y bien construida página en la luminosa versión del Carmirelli. La severa línea formal y el cantable lirismo que se conjugan en la página encontraron en los intérpretes de ayer tarde traductores de calidad y autenticidad.

Antes y después, Haydn y Beethoven. «Cuarteto en fa mayor, Op. 77», modelo de un estilo dialógico y apunte de un sentido dramático, que tendría una de sus más altas consecuencias en la «Op. 131», de Beethoven. La forma se rompe en sus estrechos moldes, aun cuando la textura permanece fuerte y equilibrada. El alma se vuelca en unas formas que años antes imponían sus principios a todo deseo de expresión personalista. El clasicismo vienés ha dado paso ya al romanticismo.

En estas obras el Cuarteto Carmirelli consiguió, igual que en la de Verdi, versiones dignas de gran estimación. La labor de fusión es buena, y sobre ella se destaca convenientemente la personalidad de cada instrumentista. No es, pues, esta agrupación una suma, sino algo más alto e interesante: una armonía.

El público que llenaba el salón de la calle Mayor hizo objeto de homenaje constante a los artistas del Cuarteto Carmirelli.

E. FRANCO

## EL CONCIERTO DE LAS NACIONES UNIDAS—OISTRACH Y MENUHIN—EN RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

Esta noche, a las 22.40, a través de su programa nacional, Radio Nacional ofrecerá la transmisión diferida del concierto extraordinario celebrado en París con ocasión de la Asamblea de la Unesco. En él intervinieron intérpretes que efectuaron su actuación desde la capital francesa, Nueva York y Ginebra.

La sensacional actuación c...

junta de Oistrach y Menuhin, los famosos violinistas, que ha sido comentada por la Prensa mundial, figura en dicho concierto, en el que los dos ilustres intérpretes—unidos por vez primera en la historia de sus carreras—tocan el «Concerto», de Bach.

Pablo Casals ofrece también una «Partita», de Bach, mientras que desde Ginebra, Ernest Ensermet, la orquesta de la Suisse Romande, el Coro Blasense y Lausanne y solistas intervinieron en el tiempo final de la «Novena sinfonía», de Beethoven.

En la primera parte podrá escucharse una «Sinfonía» de Honegger, y entre la segunda y tercera, una actuación de música india, con ejecución de un «raga».

Tal programa está en consonancia con la reunión del Consejo Internacional de la Música, en el que España estuvo representada por Oscar Esplá, cuyo tema central fue «Relaciones de la música de Oriente y Occidente».

## LA MUSICA EN BARCELONA

**NUEVA SOCIEDAD MUSICAL.** Impulsada por un grupo de aficionados que desean elevar el nivel de la vida musical barcelonesa, se ha constituido la Sociedad Pro Música.

Inmediatamente de la constitución del Patronato, refundado por el Gobierno Civil y Ministerio de la Gobernación, como asociación civil sin fines lucrativos, los directivos se han puesto en funciones y anuncian ya las sesiones inaugurales.

Los días 21 y 22 del corriente mes actuará la Orquesta Filarmónica de Viena, bajo la dirección de Carl Schuricht.

Forman la Junta Directiva: el marqués de Sentmenat, presidente; don Jorge Vich Peláez, vicepresidente; don Federico Marimón, secretario; don Luis Portubella, tesorero; don Jorge Mata Mila, censor; don José Antonio Bertrand y don Pedro Mir, vocales.

**LA TEMPORADA DEL LICEO.** Mañana jueves se inaugura la temporada del Teatro del Liceo, representándose la ópera de Verdi «Otello», con un reparto que encabeza Marcella Pobbe, Ramón Vinay, Colzani y Le Matti. Maestro director, Armando La Rosa Parodi.

## GASPAR CASSADO ESTRENA EN ITALIA

En la serie de conciertos de la Scala de Milán ha actuado el violoncellista español Gaspar Cassado. Con la colaboración de la orquesta del teatro, bajo la dirección de Rudolf Kempe, dió en primera audición un «Concierto» de Ricardo Malipiero. Si la obra del joven compositor italiano no ha tenido una crítica unánime, sí lo han sido los elogios al gran intérprete.

## NUEVA FABULA DEL PRINCIPE Y LA ARTISTA

LA ACTRIZ MARISA ALLASIO Y UN NIETO DE VICTOR MANUEL III CONTRAJERON MATRIMONIO AY AYER EN CREA MONFERRATO

A la boda, celebrada de madrugada, no asistió ningún familiar de los protagonistas

## ROMA

(Por teléfono. Servicio especial). — Una nueva fábula de príncipes y artistas llena las columnas de la Prensa italiana, conmoviendo el sensible corazón de algunas gentes. Esta vez ha sido el nieto de Víctor Manuel III y sobrino del ex Lugarteniente del Reino, Humberto de Saboya, el que ha roto con los convencionalismos sociales y, guiando el ojo al almanaque «Ghottan», ha elegido por esposa a la bella y lozana Marisa Allasio, ex maestra, artista de cine, hija del ex jugador de fútbol Allasio y actualmente entrenador del equipo del «Talmone-Torino». Veamos, pues, cómo se ha desarrollado este cortometraje nupcial que ha llenado de sorpresa a sus familiares y, a decir verdad, ha tenido la virtud de evitar el clamor publicitario a los fotógrafos y cronistas que de costumbre asedian y abrumaban esta clase de bodas.

## LOS OBSTACULOS DE SIEMPRE

Desde hace varios días los periódicos hablaban de este matrimonio a la vista, pero ninguno había logrado averiguar en qué fecha y hora se celebraría. Por otra parte, los novios han actuado con iniciativa propia. La boda era obstaculizada tanto por la madre de Marisa como por Yolanda de Saboya. Los amigos del Rey habían intervenido en una cuestión en que esa intervención es juzgada inoportuna por algunos, solicitando de Humberto de Saboya que impidiese este matrimonio, que, según ellos, representaba un menoscabo del presti-

gio monárquico. En cambio, Marisa Allasio y el nieto del ex Rey Víctor Manuel y conde Pier Francesco Calvi de Bergolo han preferido obedecer a sus sentimientos y atropellado las prácticas de los enlaces nupciales entre gentes de sangre azul.

## HORA: CINCO DE LA MAÑANA

Lo cierto es que la ceremonia se celebró esta mañana, a las primeras luces del alba, en el santuario de Crea Monferrato, en el pueblo del mismo nombre, frío e iluminado solamente por las velas del altar, con la asistencia de poquitas personas, ocho o diez, no más. Terminada la ceremonia, los recién casados emprendieron su viaje de novios sin que nadie pueda saber actualmente su paradero.

Al santuario de Crea Monferrato, al que la familia Calvi está ligada por numerosos recuerdos, los dos esposos secretos llegaron a las cinco de la mañana. Para que nadie pudiera seguirles ni verles, ellos y los oportunos testigos para el acto litúrgico, llegaron por direcciones distintas. La actriz Marisa Allasio, que hasta anteaño había estado en Alemania para asistir a la primera representación de su última película, llegó el domingo a Turín sin avisar ni siquiera a su padre, Federico Allasio, que se encontraba en el hotel Silea. Se alojó en un pequeño hotel, rogando al propietario del mismo que no comunicara a nadie su presencia. A las cuatro de la mañana de ayer un coche «Fiat», negro, se paraba ante el albergue y en él Marisa emprendió el camino del santuario. Al mismo tiempo el

conde Pier Francesco Calvi salía de Pomaro con dirección al lugar del matrimonio. El rito nupcial se hizo con todas las de la ley, como buenos cristianos, recibiendo la sagrada comunión, así como también los testigos. Hasta este momento, como antes dijimos, nadie sabe la localidad en que la condesa Marisa Luisa Calvi de Bergolo y su esposa hayan escogido para transcurrir la luna de miel. Hay quien asegura que están en el castillo de Pomaro, otros afirman que en el de Montemagno y no falta quien diga que están en Roma o en Turín.

## NINGUN PARIENTE ASISTIO A LA BODA

El padre de la esposa ha sido interpelado por los periodistas apenas terminó el entrenamiento del equipo juvenil de la Asociación de Fútbol de Turín, y ha dicho que tanto su familia como la del conde Calvi de Bergolo estaban al corriente de la boda; pero que, conforme a un acuerdo establecido «a priori», ninguno de los parientes había asistido al rito nupcial.

La decisión de Pier Francesco amenazaba con provocar borrascas en la familia Bergolo y en la Casa Saboya. Hacía varios años que Pier Francesco asistía a reuniones de artistas de la capital, en donde nació su amistad con Marisa. El domingo se difundió la voz que desde Cascaes comunicaban el beneplácito por la boda del nieto de Víctor Manuel III, con la condición de que Marisa renunciase terminantemente a la carrera cinematográfica. Nosotros no podemos asegurar ni desmentir, mas son noticias que se leen en los periódicos. Entre los testigos cabe destacar a Dimitri Romanoff; pero entre los mismos no figuraban ningún Saboya ni ningún Bergolo. Solamente el conde Dimitri Romanoff representaba el parentesco en esta ceremonia, pero un parentesco muy lejano, ya que Dimitri es nieto, por parte de Romanoff-Niegos, de la difunta Reina Elena de Saboya, nacida en Petrovich.

Y así, el sueño de ambos se ha convertido en realidad. Han preferido hacer caso omiso a la tradición de la familia real, que había deseado ver a Pier Francesco esposo de una hija de familia de rancia nobleza; mas, como casi siempre ocurre en casos semejantes, nada ni nadie puede oponerse a lo que dicta el sentimiento. Esta es la última prueba que ha visto a Marisa Allasio, la popular actriz del cine italiano, convertida en condesa Marisa Luisa Calvi de Bergolo.

Hernando DE CEBALLOS

## Entrega de obras para el Premio «Francisco Alcántara»

Ha quedado abierto el plazo de entrega de obras para participar en el Premio «Francisco Alcántara», creado por el Círculo de Bellas Artes en memoria del ejemplar crítico de Arte de la Prensa madrileña, y destinado a los artistas jóvenes españoles, pintores y escultores.

Las pinturas que cada artista está obligado a presentar son tres, y el tamaño no puede sobrepasar los 150 centímetros horizontal. El tamaño para escultura es libre.

La otorgación del premio, por un Jurado de riguroso prestigio, tendrá lugar después de una Exposición de las obras presentadas a concurso, que se celebrará en el próximo mes de diciembre.

Las obras se reciben todas las tardes, de seis a nueve, en el Círculo de Bellas Artes, Alcalá, número 42.

## ESCUELA DE ARTE LIRICO Y DRAMATICO

Dirección: CARMEN PEREZ DURIAS

CLASES DE FORMACION COMPLETA PARA AFICIONADOS Y PROFESIONALES

### Profesorado

Solfes y piano ... D. Antonio Barrera Maraver  
Canto y arte lírico ... Srta. Carmen Pérez Durias  
Ballet y baile español ... Srta. Angela Gallardo  
Arte dramático ... D. Ramiro Benito Revuelta  
Guitarra clásica y flamenco ... D. Pedro Moreno

INFORMES Y PLAN DE ESTUDIOS, en la SECRETARIA DEL CENTRO DE INSTRUCCION COMERCIAL E INDUSTRIAL

Calle Conde de Plasencia, 2 (antes Pontejos). Teléfono 22 71 75



# MAS DE OCHENTA Y TRES MILLONES DE PESETAS PARA UN PLAN DE OBRAS EN LUGO

## CONFERENCIA DE EUGENIO MONTES EN VALENCIA

RECORDO LA GRANDEZA Y LA SERVIDUMBRE DE SER ESPAÑOL

**VALENCIA** (Crónica de nuestro corresponsal.) — Eugenio Montes ha vuelto a nuestra ciudad. Su presencia fue de interés de la personalidad política e intelectual que representa a la escuadra intelectual de la Falange, con los señores Mazas, los Mourlane, los Luys Santa María, los trae siempre el recuerdo de días en los cuales escribió y libró el combate de la defensa de España.

No era fácil librar aquellas batallas. Había que estar pensando en la España de siempre y en la España futura. Había que anudar las dos en la hebra de una revolución. Y ésta fue la tarea que acarrearón sobre sus hombros los intelectuales de la Falange, los que formaban en las filas de la intelectualidad española de la época y vistieron la camisa azul alegremente, sin perder el rigor y el estilo.

El estilo. He aquí una palabra que puede definir a Eugenio Montes. Eugenio Montes es un hombre que envuelve los conceptos justos en un maravilloso estilo. Un estilo que a muchos podrá parecer periclitado pero que está ahí, vivo, esperando el paso de los «ismos» para recobrar la vigencia que nunca ha perdido y que en ningún caso ha podido ensombrecer con modas de última hora. Esas modas que pasan porque no se afianzan en los modos, porque no visten los buenos modos del buen decir y del buen pensar.

La disertación que ha pronunciado en Valencia Eugenio Montes ha sido precisa de conceptos, pero ha estado revestida con ese estilo característico de sus modos intelectuales, con ese cuidado en emplear aquella palabra que une la claridad a la belleza.

Quiénes le aplaudieron cuando recordaba la fecha gloriosa de la fundación de la Falange quizá pensaron en aquel otro Eugenio Montes corresponsal en Roma, en aquel Eugenio Montes que con las escuadras de intelectuales dotó a la Falange de unas formas correctas con las cuales se hacía compatible el espíritu ardiente y combativo.

Si la Falange ha repudiado siempre el grito desgraciado, la demagogia; si no ha rechazado nunca la verdad, ha sido gracias a hombres como Eugenio Montes, que la dotaron del rigor y la exigencia. Un rigor y una exigencia que fué consigna permanente del Fundador y que están vigentes en el verbo encendido de este amor a España que es Eugenio Montes.

Ayer nos recordó otra vez la grandeza y la servidumbre de ser español. Nos recordó otra vez que está alzada la bandera, una bandera que hay que defender alegre y poéticamente. Es decir, con entusiasmo y con rigor, midiendo las palabras para decir las justas, tanto para comprender como para combatir, porque nunca está de sobra el rigor, porque siempre el rigor es necesario.

La Falange trajo a la vida política española la impronta rusa de una dialéctica clara, bella, llena de sentido poético. La Falange es, quizá, el primer movimiento poético que, proponiendo una revolución, tratando de cambiar de arriba abajo la vida española, no renunció a sus buenas maneras. Las buenas maneras, que si pedían andar a tiros en la calle, se llevaban a cabo sin perder la compostura.

Otra vez Eugenio Montes, el escritor, el político, el conserva-

dor, el hombre que guarda el estilo como un vestido necesario para hacerse entender bellamente — para tener la cortesía de hacerse entender bellamente —; ha venido a Valencia y nos ha hablado de España, de la Falange, de la tarea hecha, de la que queda por hacer y de ese impulso que arranca de lejos y se proyecta al futuro, conociendo los efectos y las virtudes, la grandeza y la servidumbre de ser español.

La Falange valenciana, de nuevo, se ha reconocido, se ha rejuvenecido en este Eugenio Montes que nos ha hablado de la Falange veinticinco años después de que fuera lanzada la bandera de sus empeños revolucionarios en el teatro de la Comedia, de Madrid.

S. A. F.

## SANCHEZ-ARJONA CLAUSURO LOS TURNOS PARA CAMPESINOS EN LA CIUDAD RESIDENCIAL DE TARRAGONA

HABLO A LAS DOSCIENTAS CINCUENTA FAMILIAS DE AGRICULTORES DE TODA ESPAÑA QUE PASARON ALLI LAS VACACIONES

**TARRAGONA** (Servicio especial.) — Acabadas sus labores agrícolas, 250 familias de agricultores, procedentes de diversas provincias españolas, han descansado de la dura tarea del verano en la Ciudad Residencial de Tarragona de la Obra Sindical de Educación y Descanso. Para clausurar este turno de trabajadores, organizado por las Hermandades, acudió a la Ciudad el Secretario General de la Organización Sindical, José María Martínez Sánchez-Arjona, que por primera vez visitó las magníficas instalaciones de la Ciudad Residencial, que durante el pasado verano han ofrecido

descanso en un marco incomparable a millares de familias españolas.

«Nosotros — dijo Sánchez-Arjona en su discurso de clausura — podemos equivocarnos porque somos hombres de buena voluntad y queremos para España la evolución social que España necesita. Nosotros podemos equivocarnos, pero ahí están los Seguros Sociales del campo, las Universidades Laborales, las Escuelas de Formación Profesional, las Escuelas de Capacitación Agrícola, las Residencias. Y aquí estáis vosotros disfrutando de unas merecidas vacaciones después de las faenas del campo. Estas realidades tan palpables, estos logros indiscutibles, son los que nos dicen que vamos por el buen camino.» Tres cosas pidió a los trabajadores Sánchez-Arjona: unidad, ordenación y espiritualidad. Sobre ellas fundó el logro de la verdadera Revolución Social a través del orden y la justicia, en una hermandad cristiana y nacional, que es la que propugna desde siempre el Sindicalismo y se hace palpable en momentos en los que, como en el acto de clausura, se ven a 250 familias de todas las provincias españolas conviviendo en una auténtica hermandad.

Acompañaban al Secretario General de la Organización Sindical el cardenal arzobispo de Tarragona, doctor Arriba y Castro, con el Vicesecretario Nacional de Obras Sociales, Mariano Amiceto Galán; el Jefe Nacional de Educación y Descanso, José María Gutiérrez del Castillo; Francisco Carrilero, Secretario General de la Junta de Hermandades; Arturo Espinosa, Jefe del Sector Campo de la Vicesecretaría de Ordenación Social; Francisco Aromir, Delegado Provincial de Sindicatos, y otras jerarquías sindicales.

Con este acto, en el que el cardenal Arriba y Castro dirigió unas palabras a los agricultores, acaba la estancia junto al mar Mediterráneo de estos cientos de trabajadores campesinos, de los que muchos no conocían esa inmensidad movida de las olas. De estos hombres, que salieron de su breve horizonte aldeano, entre labores de campo y penosos esfuerzos diarios, para descansar junto al Mediterráneo en la alegría llena de color y sol de la Ciudad Residencial de Tarragona.

## Nuevo régimen para los turistas que entran en Italia

Desde el día 15 de octubre de este año, para la entrada y tránsito de los coches turísticos en Italia solamente hace falta la «Tessera turística» (Tarjeta turística), facilitada en la frontera gratuitamente, y que sustituye a los documentos requeridos hasta la fecha.

En esta tarjeta se reseña únicamente el número de la matrícula y da derecho a la asistencia gratuita del Automóvil Club, a la exención del impuesto de circulación y a la adquisición de los «buoni benzina» (cupones de gasolina) para la adquisición de carburante a precio reducido.

Con esta medida Italia se ha convertido en uno de los países más visitados por los coches de otras naciones.

## PRUEBAS SATISFACTORIAS DE UN APARATO CONTRA LA SILICOSIS

SE HAN REALIZADO EN UNAS MINAS DE PALENCIA

El autor del invento hará otra demostración en Linares

En las minas «Antracitas de Velilla, S. A.», de Guardo (Palencia), se ha efectuado la prueba oficial de un aparato contra la silicosis, inventado por el técnico de minas don Pío de la Fuente, residente en Cervera de Pisuerga,

presenciada por una Comisión de técnicos, en la que figuraban representantes de la Dirección General de Minas y de la Comisión Interministerial de Prevención y Reparación de la Silicosis, del Instituto Nacional de Previsión, del Servicio de Accidentes de Trabajo y Enfermedades profesionales, entidades de seguros y varias empresas mineras.

El invento fué sometido a varias pruebas sobre carbonos y rocas, con resultado positivo. Se trata de un sencillo instrumento que se acopla con suma facilidad a los barrenos y se acciona por el mismo aire comprimido con que aquellos actúan. Lleva un trinquete para ser adaptado por presión a la boca del barrenado. Los detritus del barrenado, que son los productores de la silicosis, pasan por un trozo de manguera a un saco receptor. Todas las partes del aparato, así como el baficador, son perfectamente adaptables y suponen muy poco peso para el manejo.

Después de las pruebas, el señor De la Fuente, inventor del aparato contra la silicosis, piensa trasladarse a Linares, desde donde ha sido requerido para efectuar nuevos ensayos.

EN LA ESCUELA SINDICAL VIRGEN DE LA PALOMA, DE TERUEL, va a construirse el prototipo de faros antideslumbrantes inventado por el ayudante de Montes, con residencia en esta capital, don Roberto Alonso, que mereció una distinción especial en la Exposición de Bruselas.

Merced a las gestiones de la Delegación Provincial de Sindicatos de Teruel se ha conseguido que en dichos talleres sindicales, sitos en la capital de España, se construyan los faros con los que se realizarán las pruebas pertinentes en la Dirección General de Carreteras. Los ensayos realizados hasta ahora, con un modelo de acoplamiento muy rudimentario, han dado resultados excelentes.

## El Papa bendice a varias diócesis y comunidades españolas

El vicario general de la diócesis de Avila ha recibido del Vaticano un telegrama en el que Su Santidad le expresa su gratitud y le bendice paternalmente. También se ha recibido en el monasterio de la Encarnación un telegrama de la Secretaría de Estado que dice así: «Padre Santo, expresando viva gratitud felicitación, bendice paternalmente esa recordada Comunidad. — Tardini, prosecretario.»

EN EL PALACIO EPISCOPAL DE BILBAO se ha recibido un telegrama de la Santa Sede por el que el Sumo Pontífice bendice a la diócesis bilbaína. Asimismo ha llegado otro despacho, redactado en semejantes términos, al convento de la Cruz con motivo de celebrar la Comunidad de Religiosas Franciscanas el centenario de su fundación en esta capital.

DE GINEBRA LLEGO A MADRID POR VIA AEREA EL NUNCIO DE SU SANTIDAD EN BERNA monseñor Gustavo Testa. Permanecerá unos días en Madrid. En el aeropuerto fué recibido por el Nuncio de Su Santidad en España, monseñor Antoniutti.

Para Roma salió el arzobispo de Zaragoza, doctor Morcillo.

De Roma llegó el ministro plenipotenciario argentino don Ignacio Bunge y señora, después de asistir a la ceremonia de la coronación de Juan XXIII, formando parte de la Misión argentina. En el aeropuerto fué recibido por alto personal de la Emba-

## Comprende traida de agua urbanización, electrificación y obras varias

La Comisión Provincial de Servicios Técnicos de Lugo se ha reunido bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento para acordar definitivamente las obras que se realizarán con cargo a los Planes Provinciales, a la vista de las aprobadas por la Presidencia del Gobierno. El total de las mismas asciende a 88.362.261,48 pesetas, que abarcarán cien obras en distintos pueblos de la provincia de abastecimiento de agua, electrificación, Colegio Menor de Lugo, urbanización, etc., y que deberán estar subastadas al fin de año.

EN SESION PLENARIA DE AYUNTAMIENTO DE PAMPLONA se acordó la cesión definitiva de unos solares de la calle Ontosimo Redondo, completados con la expropiación de varios edificios, para la construcción de una nueva Casa de la Cultura y la Casa de la Falange. Las obras comenzarán en breve plazo. También se acordó la cesión de terrenos para la construcción de una nueva barriada de casas protegidas en la Laguna Salsa por la Obra Sindical del Hogar. Igualmente se gestiona la adquisición de varias casas de la plaza de Cervantes, que serán cedidas para construir en los solares cedidos gratuitamente por el Ayuntamiento viviendas para el Instituto Nacional de Previsión.

HA SIDO INAUGURADO EL ABASTECIMIENTO DE AGUA de la localidad de Soo, en el cife de Lanzarote, por el gobernador Civil. También abrió primer sector de la carretera de once kilómetros, actualmente en construcción, que enlazará ocho playas de Lanzarote, por lo que se considera de gran interés turístico.

UNA AVENIDA DE CUARENTA Y CINCO METROS DE ANCHURA, con dos calzadas de siete metros cada una, que va a ser construida en Tarragona unirá la plaza de la Imperia Tarraco con la campiña tarraconense. Dicha vía llevará el nombre de Pío XII, y las obras alcanzarán un coste de millón y medio de pesetas. El Ayuntamiento ha iniciado una suscripción pública para erigir monumento a Pío XII.

EL GOBERNADOR CIVIL DE AVILA HA recibido una del director general de Enajenación del Ministerio de Trabajo en la que le comunica la concesión de medio millón de pesetas para subvencionar obras que aminoren el paro obrero en la provincia. De dicha suma una importante cantidad ha sido destinada a la ampliación de la capilla convento de los padres franciscanos de Avila. También se ha sabido que tras de la primera fase de la iluminación de la muralla románica abulense, inaugurada por el Ministro de la Vivienda, la segunda fase, que comprende desde la Puerta de Carmen hasta el arco Mariscal, será realizada en lo que queda de año, y que el resto para completar la obra en todo el lienzo norte de la muralla, hasta el arco de San Vicente, con iluminación también de dicha iglesia de sílica, se efectuará a primeros del próximo año.

Toda la actualidad del mundo en las más originales e interesantes fotografías en las páginas de

“FOTO”



# HA NEVADO EN ALGUNAS COMARCAS DEL CENTRO Y NORESTE

## TEATROS

**EL MAESTRO LECUONA**, después de recorrer triunfalmente las más importantes capitales del mundo, se encuentra de nuevo en Madrid. Este famoso compositor tiene el propósito de ofrecer el estreno en España de una ópera cubana titulada «Sombbrero de galea», con libro de Guillermo Fernández Shaw, y sus intérpretes los más prestigiosos cantantes cubanos.

**UNA MUJER EXPLOSIVA**, la maravillosa revista del maestro Cabrera, se presentará en el próximo mes de diciembre en el teatro Puencarral. Serán sus principales intérpretes la escultora Carmen de Lirio y el popular primer actor cómico y director Angel de Andrés, secundados por un excelente conjunto de primeras figuras y un excepcional conjunto de bellas modelos.

**ROSARIO**, la genial bailarina española, está realizando una brillante temporada en el teatro Avenida de Buenos Aires. Asimismo tiene firmados importantes contratos para su presentación en México y otros países hispanoamericanos.



Con verdadera expectación espera el público madrileño la sensacional presentación de Virginia de Matos, la famosa supervedette, más guapa y más artista, que vuelve para ofrecernos el estreno de la mundialmente famosa comedia musical «Irma la Dulce», de A. Breffort y M. Monnot, versión española de Miguel Mihura, con arreglos musicales del maestro Marco y bajo la dirección artística de Juan Carlos Thorry.



Rafael Vaquero, gran realidad de actor cinematográfico y teatral, que intervino con éxito en un elevado número de películas, que obtiene actualmente en el teatro Infanta Isabel un resonante triunfo con su actuación en «Huracán sobre el Caine».

## PREPARATIVOS EN LA CASA DE LA MONEDA

MAS DE TREINTA PAISES ENVIAN MEDALLAS Y MONEDAS DE TODOS LOS TIEMPOS

Medallas realizadas por extranjeros sobre temas de carácter iberoamericano

La plaza de Colón, número 4, es por sí alguien no muy conocedor de los «Madriles» no lo sabe, la Casa de la Moneda. Allí, en sus despachos, ya los grandes o chicos, al margen de sus particulares tareas de ejecutar billetes de los grandes o sellos, para que desde Madrid pueda escribir a Lima Luis a Paquita, o enviar un «rollo» periodístico a San Sebastián, se prepara ahora, con vivo y eficaz amoroso ritmo, una Exposición Iberoamericana de Numismática y Medallística, de la que es gran ejecutor, alma entera, bien puede afirmarse, el excelentísimo señor don Luis Auger Durán, director general de la Fábrica de la Moneda y Timbre.

Sol en los jardinitos, y en ellos, un guardia civil en pacífica vigilancia; un camión cargando quien sabe si «sábanas» o quien si sellos con la vera efigie del señor Carlos V. Un salón con lienzos de Eugenio Hermoso, donde gentes amables nos cuentan cosas de esta Exposición, que dentro de poco va a inaugurarse en lugares históricos de Barcelona. Nos dan datos sobre ésta que hacen llegar hoy a nuestra Casa de la Moneda cartas, telegramas, cajas fuertes del mundo todo, trayendo la noticia y la presencia de más de treinta países americanos y también europeos, que con sus monedas, o sus documentos, o sus medallas del tiempo todo, llegarán a la Exposición, que se abrirá en el Salón del Tinell, antiguo palacio de los Reyes de Aragón, capilla de Santa Agueda, Museo Histórico de Barcelona, y otros, como aquellos de singular belleza y recuerdos de la gran historia española.

Bajo el alto patrocinio de Su Excelencia el Jefe del Estado y los Ministros de Asuntos Exteriores, Educación Nacional y Hacienda se abre esta Exposición, que va a reunir piezas de belleza y valor incalculables en el mundo de la Medallística y la Numismática, que tiene ya anunciada la presencia de más de treinta países, entre los que queremos señalar, por haber ya concretado sus envíos, a la Argentina, que manda colecciones de su Asociación Nacional; al Perú, que enviará más de dos mil piezas entre monedas y medallas; al Uruguay, Brasil, Suecia, Portugal, Italia, Bélgica, Canadá, Inglaterra, Colombia, Ecuador, Chile, Honduras, El Salvador, Costa Rica, Guatemala, los Estados Unidos, con la presencia de la Smithsonian Institution y la American Numismatic Society, la del Cabinet des Monnaies de la Bibliothèque Nationale de París y, naturalmente, la presencia española representada en primer lugar por el Museo de la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, con numerosas colecciones de monedas romanas, de monedas españolas ya acuñadas en las tierras de Europa o las de América; de medallas que simbolizan proclamación de Reyes u honor a los sabios, en fin, de todo lo que es arte e historia de nuestra medallística y monetaria, desde los tiempos remotos hasta las monedas de curso legal.

La Exposición podemos considerarla dividida en tres grandes Secciones: Así la de Numismática, la de Técnica y Arte Medallístico y Monetario y la Bibliográfico-documental. En una y otra de las dos primeras estarán las aportaciones de Centros y Museos, las de los particulares, las de los artistas creadores, y en esta última, todos aquellos papeles, libros, gráficos o cuadros que a estos artes respecten.

Son muy numerosas las noticias que en torno a esta Exposición se producen; ya que cada día son más las cartas y envíos que van llegando para la misma, de la cual es comisario artístico Luis González Robles. Noticia del envío del Instituto Ecuatoriano de Guayaquil, de la realización de medallas conmemorativas en el tiempo que dure la Exposición, de la que se podrá ir más barato en los trenes españoles, de la presencia de algunas medallas realizadas por Lucien Lafaye en honor de personalidades de nuestro arte, y de tantas otras que de temas iberoamericanos se han hecho por la Federación Internacional de Editores de Medallas. En lo que afecta a Museos españoles irán al certamen interesantes aportaciones de los Museos de Zaragoza y de un buen número de coleccionistas privados, y volviendo a la Argentina, la famosísima de monedas de la «Ceca de la Villa Imperial de Potosí».

Va a ser un gran y hermoso paseo por la Historia a través de sus monedas, ya maravillosas, pesos de oro, tintineantes duros de plata, que tan bellamente sonaban en los mármollos cafeteriles, de tantas y tantas la que va a constituir esta Exposición, que tendrá, por otra parte, presencia en sus Medallas de Reyes y de sabios, de altos prelados y de heroicos capitanes de todos los lugares y de todas las épocas.

Como complemento de las grandezas—nunca se repetirá bastante esta palabra—de la Exposición va a celebrarse en los días que dure la misma—24 de noviembre a 9 de diciembre—una Semana Numismática, compuesta por conferencias y cursillos técnicos. Hasta el momento presente aún no se han anunciado de manera formal los temas a tratar, pero sí que entre los visitantes lo harán figuras de tan alto relieve como Pradeau, de Los Angeles; Burzio, presidente del Instituto Bonariense de Numismática y Antigüedades; don Eugenio García, de idéntica Institución en el Ecuador; Mr. Bertrand, presidente de la Federación Internacional de Editores de Medallas.

Altas personalidades de este certamen, del que en un cercano día habrá que seguir con la crónica de su valor histórico y artístico, que difícilmente habrá monedas para valorarlo.

J. S.

## Las principales precipitaciones correspondieron a Soria, Segovia, Vitoria y Teruel

La suave temperatura que veníamos disfrutando en este otoño ha sufrido ayer un cambio que nos ha hecho embocar en el invierno. Han llegado las primeras nieves, y, como consecuencia, la temperatura ha descendido. El buen tiempo de que veníamos gozando era un mal tiempo por no corresponder a la estación; la sequía muy prolongada, ofrecía serios peligros para el campo y para las reservas hidroeléctricas. Las nieves de ayer, poco copiosas, pueden constituir el comienzo de un régimen húmedo, que, aunque retrasado, favorecerá extraordinariamente las condiciones del campo. En Madrid hubo frío, pero no alisios de nevada. Sin embargo, nevó en la cercana montaña, en El Escorial Navacerrada y otros sitios.

### LIGERA CAPA DE NIEVE EN SORIA

SORIA.—La ciudad amaneció cubierta con una ligera capa de nieve caída en las primeras horas de la madrugada. La nevada fué más intensa en las sierras del norte de la provincia. (Cifra.)

### COPOS DE NIEVE EN SEGOVIA

SEGOVIA.—Ha descendido notablemente la temperatura, que a media mañana de ayer no sobrepasó los cinco grados. Han caído algunos copos de nieve, que no llegaron a cuajar en la ciudad. En la sierra la nevada fué bastante intensa. (Cifra.)

### COPIOSA NEVADA EN VITORIA

VITORIA.—Se ha recrudecido el temporal de frío, que es intensísimo, con agua y nieve. A primeras horas de la mañana cayó abundante granizo y a mediodía nevó copiosamente, aunque después lució el sol, sin que la nieve formase capa en las calles de la ciudad.

A primera hora de la tarde ha despedido algo, pero el tiempo sigue amenazador. (Cifra.)

### NEVO EN TERUEL

TERUEL.—A primera hora de la mañana cayeron abundantes copos de nieve sobre la capital, sin que llegaran a cuajar. Luce el sol y sopla fuerte viento. La temperatura máxima es de once grados y la mínima de cero grados. (Cifra.)

### DOS GRADOS BAJO CERO EN PAMPLONA

PAMPLONA.—Hace un tiempo invernal. La temperatura a primeras horas de esta mañana fué de dos grados bajo cero. Todos los montes que se divisan desde Pamplona aparecen coronados por la nieve, sobre todo los de la zona de los valles de Ollo y Gofio. (Cifra.)

### EL MONCAYO, CUBIERTO DE NIEVE

TUDELA (Navarra).—En las últimas veinticuatro horas se ha advertido un notable cambio de la temperatura, con notable descenso. Al correrse las nubes, el Moncayo apareció cubierto hasta más de la mitad de una espesa capa de nieve, y en las partes altas de la provincia se han registrado las primeras heladas. El frío es muy intenso y el ambiente de riguroso invierno, con pequeñas escapadas de aguanieve, que son mayores a medida que avanza el día. No obstante, en toda esta comarca se mantiene la calamitosa sequía que se padece desde hace varios meses. (Cifra.)

## TEATRO MARAVILLAS

VIERNES, NOCHE, ESTRENO

COMPANIA

VIRGINIA DE MATOS

en la comedia de A. BREFFORT y M. MONNOT, en versión española de

MIGUEL MIHURA

arreglos musicales del maestro

EUGENIO MARCO

IRMA LA DULCE

JUAN CARLOS THORRY  
PASTOR SERRADOR

BALLET IRMAS

Coros. Modelos. Conjunto electrónico ISI FABRA

DIRECCION

JUAN CARLOS THORRY

EL ESPECTACULO MUSICAL QUE TRIUNFA EN EUROPA!

ES UNA PRODUCCION CENTRAL A.R.A.

## AYUNTAMIENTO DE MADRID SECRETARIA DIRECCION DE CEMENTERIOS

Teniendo que proceder a la exhumación reglamentaria de cadáveres inhumados durante el año 1948 en sepulturas temporales en los cementerios Municipales de Nuestra Señora de la Almudena y Civil, así como en los de Canillas, Carabanchel y Puencarral, se pone en conocimiento del público que las reclamaciones y pago de derechos de rehumación y traslado a otras sepulturas se llevará a efecto en la siguiente forma:

**CEMENTERIO DE NTRA. SRA. DE LA ALMUDENA Y CIVIL.**  
Del 20 de noviembre al 20 de diciembre de 1958, ambos inclusive, en horas de 9 a 12 de la mañana, incluso domingos y festivos, en la Oficina Central de Cementerios, calle de Segovia, 13, 1.ª planta.

**CEMENTERIOS MUNICIPALES DE CANILLAS, CARABANCHEL Y FUENCARRAL.**

Del 7 al 31 de enero de 1959, en la misma oficina y horario que anteriormente se indica.

Se advierte que el que no verifique la petición dentro del plazo marcado no tendrá derecho a reclamación alguna.

Durante el plazo de referencia podrán retirarse, justificando la propiedad, cuantos atributos se encuentren en las sepulturas en que ha de procederse a la exhumación, quedando caducado el derecho una vez transcurrido el reseñado plazo.

Madrid, 12 de noviembre de 1958.—El Secretario General, Juan José Fernández-Villa y Dorbe.



# SOLIS IMPUSO LA MEDALLA DEL TRABAJO AL JEFE DEL SINDICATO DE ACTIVIDADES DIVERSAS

## Campaña para un mejor aprovechamiento de la energía eléctrica

### FUE EXPUESTO ESTE PROYECTO AL MINISTRO SECRETARIO GENERAL

En la mañana de ayer, el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, recibió en su despacho oficial de la Casa Sindical a una Comisión del Grupo Nacional Económico de Electricidad del Sindicato Nacional de Agua, Gas y Electricidad, presidida por el Jefe de dicho organismo, Suárez Candeira, a quien acompañaban las restantes jerarquías del Sindicato.

La Comisión expuso al Ministro el proyecto que actualmente tienen las grandes empresas eléctricas españolas de desarrollar un plan o campaña de información encaminada a facilitar al público consumidor y usuarios un conocimiento orientador sobre la industria productora de energía eléctrica y la utilización más provechosa y eficaz de la misma.

Dicho proyecto fue recogido con agrado por el Ministro, el cual cambió impresiones de detalle acerca de la misma con la citada Comisión, indicando a los miembros de la misma la conveniencia de que éstos se pusieran en contacto para la consecución de su propósito con la Delegación Nacional de Prensa del Movimiento a través de la Organización Sindical.

En la mañana de ayer, el Ministro de Industria, señor Planell, recibió en su despacho oficial a una Comisión del Grupo de Pequeñas Fábricas de Gas Catalanas, encuadradas en el Sindicato Nacional de Agua, Gas y Electricidad, presidida por el Jefe de este organismo, señor Suárez Candeira, a quien acompañaban las restantes jerarquías del Sindicato.

### EL MINISTRO DE INDUSTRIA RECIBE A UNA COMISION DE FABRICANTES DE GAS

La finalidad de esta visita fue exponer al Ministro la actual situación del citado grupo de fábricas de gas.

La finalidad de esta visita fue exponer al Ministro la actual situación del citado grupo de fábricas de gas.

### EL JEFE NACIONAL DE ARTESANIA, A MARRUECOS

Oficialmente invitado por el Gobierno marroquí ha salido para Marruecos el Jefe Nacional de la Obra Sindical de Artesanía y director de la Escuela de Cerámica de Madrid, Jacinto Alcántara. El objeto de la visita es el de establecer un personal contacto con los organismos rectores de la artesanía de aquel país y de su producción cerámica.

Jacinto Alcántara visitará durante diez días aquellos centros de formación artesana, y de este viaje se espera una provechosa e interesante acción para el futuro, pues con él se inicia un período de colaboración técnicoartística hispanomarroquí, cuyos frutos beneficiarán, sin duda, a ambos países.

## Asistieron al acto el Subsecretario de Trabajo, el Secretario General de Sindicatos y otras personalidades y jerarquías

En una de las salas de Juntas de la Casa Sindical, el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, ha impuesto a Angel Sabador Roldán, Jefe del Sindicato Nacional de Actividades Diversas y obrero tipógrafo, la Medalla al Mérito en el Trabajo, en su categoría de plata, de primera clase, que recientemente le ha sido concedida.

Con el camarada Solís estuvieron presentes en el acto, el Subsecretario de Trabajo, Cristóbal Gracia; el Secretario General de la Organización Sindical, José María Martínez Sánchez-Arjona; el director general de Trabajo, Luis Filgueira; mandos de la Organización Sindical, Presidentes de las Agrupaciones encuadradas en el Sindicato, Comisiones venidas especialmente de diversas provincias españolas, así como don Fernando Luca de Tena, en representación de la Empresa Prensa Española, donde presta sus servicios el camarada Sabador, y Delegaciones del Ayuntamiento y la Vieja Guardia de Granada, su ciudad natal.

El Delegado Provincial de Trabajo, señor Garcerán, dió lectura a la orden por la que concede esta recompensa, y el camarada Usle, Jefe del Sindicato Provincial de Actividades Diversas, pronunció unas palabras en nombre de la Comisión organizadora del homenaje, resaltando los méritos que concurren en el camarada Sabador y que le han hecho acreedor a la condecoración, adquirida por suscripción entre los afiliados al Sindicato de Actividades Diversas de toda España y amigos de Sabador, poniendo de relieve que por deseo expreso de éste, una vez adquirida la insignia, la cantidad recaudada ha sido destinada a donativos que se entregan a diversas instituciones benéficas. Finalmente dió las gracias a los presentes por su asistencia al acto y

leyó una cariñosa carta de adhesión del Ministro de Trabajo, camarada Sanz Orrio.

A continuación fue distribuida la cantidad de 60.000 pesetas en seis donativos de 10.000, a las siguientes instituciones: Colegio de San Isidoro para huérfanos de periodistas, Colegio de Nuestra Señora del Amparo, Institución Cot-

tolengo del padre Alegre, Asilo de San Rafael, Asilo de la Beata María Ana de Jesús y para la reconstrucción del convento de la Beata Conchita Barrecheguren, de Granada.

### PALABRAS DEL MINISTRO

Intervino después el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, camarada Solís, quien expresó su satisfacción por la distinción concedida a un viejo luchador sindicalista como es Angel Sabador, auténtico trabajador que no ha abandonado en ningún momento el ejercicio habitual de su profesión. Destacó que, con esta medalla, se premia no sólo una intensa vida de trabajo, sino también una entrega absoluta a la tarea del Sindicalismo en cuyas lides es veterano, y resaltó que con esta recompensa se distingue al mismo tiempo a cuantos hacen patria a través de la Organización Sindical.

Entre los cariñosos aplausos de los asistentes, el camarada Solís impuso la condecoración a Angel Sabador, haciéndole entrega al mismo tiempo de un álbum de firmas.

Finalmente Angel Sabador, visiblemente emocionado, pronunció unas sencillas palabras.

### VISITA A LA EXPOSICION DE INVENTORES

Terminado el acto, el Ministro Secretario General del Movimiento, camarada Solís, visitó la Exposición de Inventores, instalada en la Casa Sindical, acompañado del camarada Sánchez-Arjona y otras jerarquías sindicales, interesándose el Ministro por muchos de los aparatos y objetos e-

### EN EL CURSO DE ORIENTACION ARTISTICA

En la tarde de ayer, el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, visitó en la Delegación Nacional el estudio de los productores que asisten al Curso de Orientación Artística organizado por la Jefatura Nacional de la Obra Sindical Educación y Descanso, y en el que figuran trabajadores aficionados a la pintura de todas las provincias de España.

El Ministro saludó personalmente a cada uno de los alumnos y conversó largamente con ellos sobre los problemas del arte actual y las nuevas tendencias de la pintura, así como sobre el desarrollo del curso en sus diferentes aspectos. Después el camarada Solís con el Inspector Asesor Nacional y los Vicesecretarios Nacionales de la Organización Sindical que le acompañaban y otras jerarquías sindicales visitó detenidamente la Exposición de los trabajos realizados durante el curso, que le fue mostrada por el Jefe Nacional de la Obra Sindical Educación y Descanso. Tras la visita elogió la obra expuesta que acababa de ver, resaltando la importante elevación del nivel alcanzado en los últimos años por los trabajadores aficionados a la pintura y que claramente se muestra en esta Exposición, y felicitó a los cursillistas por la labor realizada en este curso de arte, cuyos resultados patentes quedan plasmados en la Exposición visitada.

UNIVERSITARIO: En todos los Distritos Universitarios hay un cuadro médico de especialistas para practicar las intervenciones quirúrgicas que necesiten. Pueden, no obstante, designar un cirujano que no forme parte de él, respondiendo sólo la Mutualidad del importe de la intervención conforme a tarifa. Infórmate en el Instituto Nacional de Previsión.

## El ministro de Asuntos Exteriores de la China nacionalista, en Madrid

### PROCEDE DE ROMA Y SU VIAJE TIENE CARACTER PARTICULAR

Procedente de Roma, en donde ha asistido a la coronación de Juan XXIII, llegó ayer tarde a Madrid el ministro de Negocios Extranjeros de China, doctor Huang Shao-ku, que venía acompañado del embajador de este país en España, doctor Yu Tsune-chi; del director del departamento de Información, doctor Kiang Yi-seng, y del subdirector de Protocolo, doctor Joel Tsen-Kao.

En el aeropuerto de Barajas fue recibido por el Ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella; el Alcalde de Madrid, conde de Mayalde; el primer introductor de embajadores y jefe de Protocolo, barón de las Torres; el jefe del Gabinete Diplomático, señor Rolland; el encargado de Negocios de China, señor Hoo Che-shy, y otros funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores y de la Embajada de China en Madrid.

### VISITA AL SEÑOR CASTIELLA

El ministro de Asuntos Exteriores de China, doctor Huang Shao-ku, visitó en la tarde de ayer, en el Palacio de Santa Cruz, a su colega español el señor Castiella, con quien celebró una cordial entrevista. El ministro chino iba acompañado del embajador de su país en Madrid, doctor Yu Tsune-Chi.

El señor Castiella recibió igualmente al nuevo embajador de Noruega, señor Rolf Otto Andvord, quien le entregó la copia de estilo de sus cartas credenciales; al señor Allal El Fassi y al pintor don Salvador Dali.

# INTEGRACION NACIONAL

En sus recientes declaraciones José Solís, Ministro Secretario General del Movimiento, ha confirmado los propósitos iniciales del Movimiento, dándoles vigencia actual. "El Movimiento —ha dicho— aspira decididamente a conseguir la más estrecha integración política del pueblo español para la realización, en un ordenado esfuerzo común, de los objetivos políticos y sociales, en que tanto ha avanzado el Régimen." Efectivamente, nuestro Movimiento nació con el afán de conseguir un orden de convivencia total, que, superando los límites del polipartidismo liberal, fuese capaz de armonizar todos los intereses de nuestro pueblo. Por ello no pudo concebirse a sí mismo como un partido más, sino como el embrión de una estructura amplísima, destinada a albergar como contenido toda la vitalidad, ilusión y afán de mejora de la Patria. Por ello, el Movimiento no fue ni quiere ser una organización de minorías —como también ha manifestado el Ministro Secretario General—, ni por la extracción de los hombres que lo integran, que proceden de todas las capas sociales; ni por el signo de nuestras estructuras, que deben ser tan flexibles que permitan a cada español cumplir, dentro de nuestras filas, la tarea para la que tengan máxima vocación y preparación; ni por los objetivos a alcanzar, que deben venir siempre respaldados por la mayor asistencia popular.

Este amplio carácter fundacional y actual del Movimiento le llevó a basar la presencia política en las unidades naturales de convivencia, células orgánicas en la integridad del

Estado, que no excluyen ningún matiz ni interés de los que constituyen el complejo social. La familia, el Municipio y el Sindicato han pasado, por obra del Movimiento, a cumplir, además de sus fines específicos, el destino de cauce de la representación política en los órganos representativos de carácter nacional. Dichas instituciones naturales están apoyadas y complementadas por la estructura interna de la organización política del Movimiento, dentro del cual el pueblo tiene acogida sin restricciones en las asociaciones y organizaciones. Dentro de dicha estructura interna —como también anunció el Ministro Secretario General— se está produciendo un auténtico proceso de reestructuración, dirigido a dotar al Movimiento de la flexibilidad necesaria para que, a través de sus filas, pueda cada ciudadano con vocación activa para la política servir con la mayor eficacia. La unidad de los españoles está realizándose, por tanto, tal y como la concebía José Antonio, a través de la integración política en un gran Movimiento de sentido nacional y a través de la integración social en el sindicalismo. Una completa proyección de ideales y estructuras aptas para servirlos caracteriza, pues, la presencia del Movimiento en la vida española. Ideales destinados a fundir a los españoles en un destino común, al que ha de servir con la integración plena e ilusionada de nuestro pueblo, con toda su potencia y vitalidad, en una política generosa, amplia y llena de ambición histórica.



# AGENDA

DIA 12 NOVIEMBRE 1958  
MIÉRCOLES

El sol sale a las 6,56.  
Se pone a las 17,1.

## FRIO

El otoño nos ha traído los primeros días de frío. Ayer oscilaron las temperaturas extremas en Madrid entre los 10,4 grados, a las 13,30. horas, y los 6,2, a las 5.

Presión: 702,4, 703,0, 703,6, 704,4.  
Temperatura: 7,9, 7, 9,8, 7,6.  
Humedad: 68, 54, 40, 44.  
Nubosidad: Sin datos, casi cubierto, nuboso, casi cubierto.  
Visibilidad: Sin datos, 12, 10, 12

## CULTOS

SANTORAL. — San Martín I. Papa.  
DIRECTORIO, DE LA MISA. — De Feria. Simple. Color rojo. Misa «Si Diligis». Prefacio común.

## INDICE DEL DIA

A las 12,30 horas. — Facultad de Medicina (Clínica de Pediatría). — Sesión clínica, con la intervención del doctor Valls sobre «Alteraciones cardiovasculares en la distrofia muscular progresiva».

A las 19,15. — Instituto Francés. — Conferencia de M. Paul Guinard sobre el tema «Vlaminck, el último de los grandes «Aureas» (1876-1958)».

A las 19,30. — Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales. — Sesión inaugural del curso 1958-59, en la que pronunciará un discurso, sobre el tema «La evolución de la educación», don Emilio Jimeno Gil.

A las 19,30. — Academia Española de Dermatología y Sifilis. — Sesión clínica, con intervención de los doctores R. Puchol y A. Carballido.

A las 20. — Mesa de Burgos. — Concierto a cargo de la Orquesta de Cámara de la Organización Nacional de Ciegos.

Llame al teléfono 56 88 75  
CENTINELAS de la NOCHE  
SINALCO

## FARMACIAS DE GUARDIA

TURNOS 5.  
Embajadores, 100; Marquesa de Silveira, 2 (semiesquina a glorieta Elíptica); paseo de las Delicias, 116; Tomás Bretón, 14; Murcia, 1; Lavapiés, 56; Atocha, 94; Núñez de Arce, 15; Doctor Esquerdo, 232; plaza del Niño Jesús, 2; Doctor Castelo, 26 (esquina a Narváez); Peñascales, 6 (fmal Goya); Alcalá 219; Cartagena, 99; General Mola, 75; prolongación del General Mola, 270; Vinaroz, 31; Serrano, número 112; Marcelliano Santamaría, 7 (fachada Sur Estadio Chamartín); Don Ramón de la Cruz, número 49 (semiesquina a Pardiñas); Padilla, 69; Alcalá, 98; Goya, 55; Alcalá, 85 (Metro Retiro-Lagasca); Fernando el Santo, García Morato, 56; General Anjurjo, 20 (antes Abascal); Ríos Rosas, 50; Raimundo Fernández Villaverde, 10; Valencia, 2; Puencarral, 108; San Marcos, 6; Prim, 13; Arenal, 2; Conde de Romanones, 8; avenida de José Antonio, 39; Palma, 75; Bravo Murillo, 25; Francisco Rodríguez, 18; avenida de Federico Rubio, 88; Guzmán el Bueno, 77; Andrés Bello, 15; Princesa, 30; paseo de Océano Redondo, 12 (antes San Vicente); plaza de Santago, 11; Santa Ursula, 17 (esquina a Juan Torner, paseo de Extremadura); paseo de Extremadura, 124; Bloque número 11 (barrio del Lucero); Toledo, 105; Cava Baja 45; Colonia Almendrales, calle C, 29 (Usara); Parador del Sol, 3 (travesía A. López); General Ricardos, 114 (Mataderos); plaza de Setúbal, número 4 (San Vicente de Paul, Carabanchel Bajo); Gutiérrez de Cetina, 34 (esquina a carretera de Aragón, 242); carretera de Aragón, número 174; carretera del Este, 63; Ricardo García, 8 (barrio de San Pascual, Ventas); Arturo Soria, 164 (Ciudad Lineal); López de Hoyos, número 412; carretera de Francia, número 9 (kilómetro 8, Tetuán); Emilio Fernández Gastesi, 26 (esquina a Oráculo-Parque Quintana); Marcelinas, 27 (Tetuán); Marqués que Viana, 24 (Tetuán); avenida de San Diego, 70 (Puente de Valdecas); avenida de Palomeras, 15 provisional (Puente de Valdecas); avenida de la Albufera, 27 (Puente de Valdecas); Los Mesejo, 14 (Puente de Valdecas); y Antonio Antoranz, número 1 (Carabanchel Bajo).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
139

# VIII ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE LA MESA DE BURGOS

## LA CASA DE SALAMANCA RINDIO HOMENAJE A CUATRO DE SUS SOCIOS

La Mesa de Burgos de Madrid ha organizado varios actos con motivo del VIII aniversario de su fundación, actos que comenzarán el próximo día 15, a las ocho de la tarde, con una velada poéticomusical.

El día 16, a las doce de la mañana, habrá una misa en el convento de la Encarnación, en la plaza de este nombre, y a las dos y media, banquete en el domicilio de la entidad, calle de la Ballesta, 28.

Finalmente, el día 17, a las ocho de la tarde, será entronizada en el mismo local la imagen de Santo Domingo de Guzmán, regalada por la Diputación de Burgos.

## CENA-HOMENAJE DE LA CASA DE SALAMANCA

Se ha celebrado en un centríco restaurante una cena homenaje que la Casa de Salamanca ofreció a don Eleuterio González Zapatero, fiscal de la Audiencia de Madrid, a quien le ha sido concedida la Cruz de San Raimundo de Peñafort; a don Francisco Hernández Tejero, que ha obtenido una cátedra de Derecho Romano en la Universidad de Madrid, y a don José Luis Alvarez y don Sergio González, que han obtenido plaza en

## HOY, EN BARAJAS

En el día de hoy, miércoles, se realizará en Barajas el siguiente movimiento de aviones, en líneas de servicios nacionales:

LLEGADAS  
BARCELONA. — Iberia: 9,40, 14,45, 19,50 y 20,50. Aviaco: 3,20 y 9,30.  
VALENCIA. — Iberia: 9,45 y 17,30.  
PALMA DE MALLORCA. — Iberia: 19,40.  
MALAGA. — Iberia: 9,10 y 20.  
GRANADA. — Aviaco: 13,40.  
SEVILLA. — Iberia: 9,25, 12,15 y 18. Aviaco: 16,30.  
TENERIFE. — Iberia: 9,10.  
LAS PALMAS. — Iberia: 20,00. Aviaco: 18,20.  
SANTIAGO. — Iberia: 16.  
BILBAO. — Aviaco: 18,20.  
SALIDAS  
BARCELONA. — Iberia: 8,10, 10,35, 15,40 y 20,50. Aviaco: 19,30 y 23,30.  
VALENCIA. — Iberia: 11,30 y 16,45.  
PALMA DE MALLORCA. — Iberia: 15.  
ALICANTE. — Aviaco: 10,30.  
MALAGA. — Iberia: 8,40 y 16.  
GRANADA. — Aviaco: 10,10.  
SEVILLA. — Iberia: 10,25, 16,30 y 20,40. Aviaco: 10.  
LAS PALMAS. — Iberia: 20,45.  
SANTIAGO. — Iberia: 11,10.  
BILBAO. — Aviaco: 15.  
SAN SEBASTIAN. — Aviaco: 14,50.

## CLAUSURA DE CUATRO TAHONAS EN MADRID

Por venta de pan falta de peso, comprobados por los Servicios de Inspección, se va a proceder a la clausura de las tahonas siguientes:

Panificadora San Pedro, S. L., sita en la calle de San Pedro, número 5.

Tahona de don Angel Fernández Fernández, sita en la calle de Toledo, 107.

Tahona de don Saturnino Navarro Martínez, sita en la calle de la Magdalena, número 36.

Tahona de don Jesús Lameda, sita en la calle de Monte Iguelo, número 77.

Al propio tiempo se remiten a la Fiscalía de Tasas otros 21 expedientes correspondientes a otras tantas tahonas en las cuales también se ha comprobado irregularidades en la venta de pan.

JHERR FABRICA DE POSTALES. ESTAMPAS CHRISTMAS, 4.000 MODELOS. VELAZQUEZ, 124

las recientes oposiciones a Notarías para Madrid. A los postres dió lectura de las adhesiones recibidas el secretario del centro, don Graciliano Hernández, y acto seguido pronunció unas palabras para ofrecer el homenaje al presidente, don Isidro Sánchez Toves.

Los homenajeados dieron las gracias con breves y sinceras palabras.

## RECITAL POETICO EN EL CIRCULO CATALAN

Ayer, día 11, tuvo lugar en los locales del Circulo Catalán (Marqués del Riscal, 11 primero) el anunciado recital poético a cargo de don Santiago Forn Ramos.

En la velada, que resultó brillantísima, un selecto repertorio de poesías en español y algunas en catalán fueron muy aplaudidas por el numeroso y selecto público que llenaba el salón de actos del Circulo Catalán de Madrid.

# A QUIEN CORRESPONDA

## BARULLO

En todos los centros de trabajo, o aglomeraciones humanas, deben existir precauciones, y así lo exige la legislación vigente para prevenir accidentes que son fáciles de ocurrir y al mismo tiempo evitar daños irreparables. A quien corresponda van estas líneas por si hubiese tiempo para prevenir lo que voy a explicar.

En el Mercado Central de Frutas, que antes fué un gran Mercado y hoy ya es insuficiente, existe, durante las horas de celebración de mercado, una aglomeración humana tan enorme que está clamando a voces sus cuidados necesarios, sus medidas o su orden, para que ese espacio pequeño no sea convertido en un campo de lucha diaria por unos y por otros.

Allí las calles son estrechas; las salidas, lo mismo; la calle principal está casi siempre ocupada con bultos que unas veces son como muestra y otras no lo son. Pues bien, esta fea costumbre de emplear la calle para lo que no debiera emplearse lo ha vesido a complicar en grado máximo el empleo de las carretillas, que si bien abrevia el trabajo de estos productores crea, sin lugar a dudas, el problema del espacio para su empleo, pues estos productores cargan estos vehículos con algo más de lo que cabe, y con prisa persiguen a los que debieran estar cumpliendo su cometido con plena tranquilidad de actuación, lo que hace que con el tránsito de estos instrumentos sea sumamente penoso el circular por la calle del mercado, pues raro es el día que varias carretillas no dejen caer sobre el transeúnte su contenido, con el consiguiente destrozo de géneros.

Yo rogaria a quien correspondiera que se ponga remedio a estas cosas antes de que sea tarde, pues eso va en aumento. El remedio pudiera consistir en dejar la calle principal libre de bultos en su totalidad y que se asignase a las carretillas una ruta por la que pudieran circular sin riesgo para los demás. Así por lo menos quedaria garantizado ese mínimo de seguridad a que el comprador cree tener derecho y que con el desbarajuste actual se le niega.

Ignacio Aguilera.

## GUARDIANES

Señor director: En ciertas zonas de Madrid donde se están levantando grandes edificaciones, existe un tipo de guardia por la

noche demasiado riguroso y hasta excesivamente cauto.

Además del guardián o guardianes que diariamente hacen vela por la noche al amor de la fogata de rigor, hay varios perros encargados de no sé qué y puestos para no comprendo qué misión de vigilancia. No es que vaya a discutir el proceder de poner los perros guardando unas obras. Pero el modo de hacerlo me parece absurdo y hasta perjudicial. Se da el caso de que estas obras están cercadas. Los guardianes están dentro de la cerca, pero los perros andan sueltos por la calle. Y a los que tenemos que pasar por allí, si no es con frecuencia, si por lo menos alguna vez a altas horas de la noche por obligaciones ineludibles del trabajo, nos ponen en un aprieto los perros, que por cierto tienen una talla más que regular. Si lo que se pretende es que nadie robe en las obras, lo cual me parece muy bien, creo que con los guardianes hay de sobra. Admitamos que haya que reforzar esa vigilancia con perros. Pero sueltos por la calle, ¿qué es lo que hacen, guardar las obras o la calle? Es hora de poner a cada uno en su sitio, y sobre todo a los perros donde les corresponde, para no tener que estar usando todas las noches los pedruscos o el garrote.

Manuel López (Ponzano, 8).

## VIDA INTELLECTUAL

## Conferencia del doctor Bosch Marin en el Ayuntamiento

En el Salón de Tapices del Ayuntamiento ha tenido lugar la tercera conferencia del curso de educación diferencial, organizado por el Instituto Municipal de Educación, en la que ha disertado el señor Bosch Marin sobre «El maestro como educador sanitario».

El conferenciante fué presentado en nombre del director del Instituto, señor Gutiérrez del Castillo, ausente de Madrid, por el doctor Sánchez Martínez.

La lección fué una clara exposición de la labor de puericultura en relación con los elementos educativos, y terminó con el aplauso general de todos los cursillistas.

Las sucesivas intervenciones correrán a cargo de los doctores Yela Granizo, López Ibor, Marañón, etc.

## LABERINTO

# CON RETRASO

«UN BUEN madrileño que desea justicia municipal» y que no declara más señas personales, me escribe y arremete contra el equipo de cronistas de la Villa. «Son ustedes peores que el Besiktas», viene a decir sin remilgos diplomáticos. Vamos, que nos pone a pan pedir, a caldo, por los pies de los caballos, como chupa de domine, tibios.

¿Qué es lo que solivianta al buen madrileño que desea justicia municipal? No es por la parte que me toca; pero considero que lo que solivianta al buen madrileño que desea justicia municipal es muy poca cosa. El buen madrileño, etc., ha leído en un periódico de Valencia una nota sobre la campaña del silencio y el tránsito urbano.

La nota postula que, pese a la campaña del silencio, y en defensa de la seguridad del viandante, se toleren algunas señales acústicas, sobre todo a la vuelta de las esquinas, donde los vehículos enmudecidos sorprenden gravemente al ciudadano andante. Y mi comunicante dice que los cronistas de la Villa podríamos aprender de Valencia.

El buen madrileño que desea justicia municipal dice además que el peligroso silencio a que se hallan sometidos los vehículos no se compensa con el ruido tolerado a los motocarros y que una y otra cosa se compensa menos, todavía con el respetuoso e incluso sospechoso silencio que sobre estos temas guardamos los cronistas.

La verdad es que ahora se habla poco, casi nada o nada absolutamente de la campaña del silencio y sus repercusiones en la circulación urbana; pero también esta verdad que el tema quedó literariamente exhausto en una larga temporada, en la que no se habló de otra cosa, con inclusión de motocarros, esquinas, bocinas y demás parientes.

AGUINAGA

# LA RECAUDACION DE LA FIESTA DE LA BANDERITA, SUPERIOR A LA DE AÑOS ANTERIORES

LA MESA DEL MINISTERIO DE TRABAJO ALCANZO 212.000 PESETAS

Han sido especialmente brillantes las recaudaciones logradas el presente año en la postulación de la Fiesta de la Banderita a beneficio de la Cruz Roja. Los resultados obtenidos acusan un notable incremento sobre los de años anteriores.

Conocemos hoy los correspondientes a la mesa instalada en el Ministerio de Trabajo, que prestó la excelentísima señora doña María Josefa Arraiza de Sanz Orrio. Dicha mesa ha alcanzado la cifra de 212.000 pesetas, estando pendiente de recibirse algunos donativos que harán esta suma aún más elevada.

Este resultado, como el de conjunto, son claro índice del claro espíritu cristiano de hermandad nacional y civismo, que rivaliza por favorecer los fines eminentemente sociales y benéficos de Institución tan justamente prestigiada entre nosotros como la Cruz Roja.

## Recepción en la Embajada de Francia

SE CELEBRO AYER PARA CONMEMORAR LA VICTORIA FRANCESA EN LA PRIMERA GUERRA MUNDIAL

Organizados por la Embajada de Francia, se celebraron ayer varios actos para conmemorar la fecha del 11 de noviembre de 1918, en que las armas francesas alcanzaron la victoria en la primera guerra mundial.

En la iglesia de San Luis se dijo una misa, a la que asistieron el encargado de Negocios de la Embajada, M. François de Vial, en ausencia del embajador en España, barón de la Tournelle; alto personal de la Embajada y los ex combatientes franceses, acompañados de sus familias.

## PARA CUBRIR PLAZA

de Inspector-Productor en Compañía de Capitalización, en viaje, con subvención, dietas, locomoción, precisase profesional con amplias referencias. Escribir Apartado 300



# EL "CASTILLO BUTRON", ABANDONADO POR SUS TRIPULANTES

## DEBIL ESPERANZA DE ENCONTRAR RESTOS DEL AVION PORTUGUES PERDIDO

### SE HAN DIVISADO ALGUNOS OBJETOS QUE PUDIERAN SER PARTE DE LA AERONAVE

LISBOA.—Una leve esperanza se levantó ayer en Lisboa en todos los sectores que siguen de cerca la marcha de las operaciones de búsqueda del hidroavión desaparecido el domingo cuando se dirigía a Funchal. En la base aérea de Montijo, al sur del Tago, se recibió un mensaje de un avión de la base de Gibraltar en el que se decía que en la posición 36° 48' Norte y 10° 38' Oeste habían divisado un objeto rectangular de color rojizo; otros objetos flotantes, algunos de ellos similares a bidones de gasolina; otro cuadrado, de color plateado; un cilindro, de color blanco; un pequeño objeto de color anaranjado y otros elementos de diversos tamaños semejantes a restos de avión.

Las autoridades ordenaron a unos barcos de guerra portugueses que se dirigieran inmediatamente al lugar indicado por el avión inglés.

Más tarde se supo en Lisboa que quince aviones de las bases de Montijo, Port Lyautey y Sidi Sliman y cinco aviones de varias nacionalidades, incluyendo algunos portugueses, colaboran en los trabajos de búsqueda del hidroavión perdido.

A última hora se redoblaron las pesquisas sobre la zona indicada por el avión inglés. Mientras tanto se solicitó de todos los aviones de la ruta de Madrid y Maruecos con dirección a Lisboa se detuvieran sobre el lugar todo el tiempo que les fuera posible para intentar descubrir la naturaleza de los restos. Aviones portugueses y de la base española de Rota salieron también para la zona indicada (Efe.)

### ONCE MUERTOS Y OCHO DESAPARECIDOS EN UN INCENDIO EN MONTREAL

MONTREAL.—Once muertos y ocho desaparecidos son el primer balance del incendio de un edificio de cuatro plantas registrado en esta ciudad. El fuego consumió por completo el edificio, terminándose sólo cuando éste se desplomó en un montón de carbonizados derribos. (Efe.)

HIZO EXPLOSION UNA CALDERA DEL VAPOR ESPAÑOL «Castillo Butrón», según informó por radio el propio barco; y añadió que la tripulación estaba abandonando la nave porque se había abierto una vía de agua. La radio costera holandesa recogió el mensaje que fue retransmitido por Radio Vigo. Se anunció que la situación del barco era 41.03.01 Norte y 09.10.5 Oeste.

## Da i dibujará una carroza para el carnaval de Estoril

LISBOA.—Ha quedado asegurada definitivamente la colaboración del pintor español Salvador Dalí en el carnaval internacional de Estoril del próximo año. Dalí ha firmado un contrato por el cual se compromete a dibujar el boceto de una de las carrozas que figurarán en el "corso" del citado carnaval.

"La carroza de Estoril—ha dicho Dalí—será así: Sobre un plano elevado se levantará una gigantesca jirafa de pescuezo metálico envuelto en fuego. La base de la carroza será mi reloj ondulado y alrededor de la jirafa figurarán muchachas con cabezas de flores junto a multicolores mariposas suspendidas en el aire. Creo que será una bella carroza." (Efe.)

DOS PERSONAS HAN DESAPARECIDO DESPUES DE UNA EXPLOSION en una casa de vecinos de Voiron (Francia). Poco después de la explosión se produjo un incendio, cuyas causas está intentando de averiguar la Policía.

UN CUATRIMOTOR DE PASAJEROS NORTEAMERICANO SUFRIÓ UN REVENTON en uno de los neumáticos del tren de aterrizaje y se incendió en el aeropuerto de Idlewild (Nueva York). El aparato en llamas cubrió un recorrido de más de medio kilómetro y se estrelló después contra un avión de viajeros. Han resultado heridas ocho personas. Tanto el avión de carga, valorado en 1.750.000 dólares, como el de viajeros, cuyo valor es de 1.100.000 dólares, han quedado destruidos.

## Han sido recogidos por un buque holandés, que remolca al mercante español, a punto de hundirse

LA CORUÑA.—A través de la radio costera se recibieron noticias en esta capital según las cuales el mercante español «Castillo Butrón», de 1.743 toneladas de registro bruto, se hallaba en grave peligro, en posición 41 grados, 3 minutos, 1 segundo, latitud Norte, y 9 grados, 10 minutos, 5 segundos, longitud Oeste, a unas diez millas de Corcubión y situado precisamente frente a las costas pontevedresas y portuguesas.

Del puerto de La Coruña salió el remolcador alemán «Soefalke» con intención de prestar auxilio a la tripulación, que decidió abandonar el barco temiendo la explosión de las calderas.

El «Castillo Butrón» pertenece a la Empresa Nacional «Elcano» y fue construido en los astilleros de Glasgow (Inglaterra) en 1899.

### SALVAMENTO DE LA TRIPULACION

El barco holandés «Orión», que navegaba por las cercanías del lugar en que se hallaba en peligro el mercante español, recogió

a los treinta y tres tripulantes, que habían abandonado el barco, y condujo a remolque al «Castillo Butrón», en dirección al puerto de Leixões (Portugal).

Las primeras noticias recibidas en la Comandancia de Marina de Vigo indicaban que a la altura de Aveiro, en la costa portuguesa, el «Castillo Butrón», en peligro, trataba de llegar por sus medios al referido puerto portugués. La Comandancia de Marina ordenó que saliera el guardacostas «Serviola», al mismo tiempo que de Marín salieron el destructor «Almirante Antequera» y el remolcador «R. A. 2», ambos de la Marina de guerra.

A pesar de los esfuerzos realizados para seguir viaje por sus propios medios, el «Castillo Butrón» no pudo hacerlo, y posteriormente comunicó que la tripulación, compuesta de treinta y tres hombres, abandonaba el barco en peligro, refugiándose en dos botes, que más tarde fueron auxiliados y recogidos por el barco holandés «Orión».

A las ocho y cuarto de la noche el «Orión» continuaba navegando con los tripulantes salvados y el barco averiado a remolque.

DESCARRILO UN TREN DE MERCANCÍAS en la estación férrea de Consolación, entre Manzanares y Valdepeñas. Diez unidades y la máquina se salieron de la vía y se empotraron en terrenos de labor. No ha habido víctimas.

HA SIDO ARROLLADO en las inmediaciones de la localidad de Gilet el ciclista Miguel Domingo Gamón vecino de Estivella, por un vehículo que se dio a la fuga. Miguel Domingo fue trasladado al sanatorio de Puerto de Sagunto, en cuyo centro falleció poco después.

UN OBRERO RESULTO MUERTO Y OTRO GRAVEMENTE HERIDO en unas obras del paseo de Colón, número 36, de Irún. Al realizar los trabajos de enlucido de la fachada central, dos albañiles, que previamente habían montado el andamiaje, por lo visto con poca seguridad, cayeron al suelo desde una altura de cuatro metros. Trasladados a una clínica, falleció a las pocas horas Vicente Genua Cucullu, de treinta y siete años, casado y con tres hijos, natural y vecino de Fuenterrabía. El otro obrero, que se encuentra en grave estado, es Victoriano Prieto Martínez, de veintidós años, soltero, natural de Vigo y residente en Fuenterrabía.

HA SUFRIDO IMPORTANTES PERDIJAS EL MOTOCICLISTA «Cala Antio», de la matrícula de Palma de Mallorca, de 125 toneladas, que ordinariamente se dedica a la recuperación de chatarra de los barcos hundidos, en los bajos de Cabo de Palos. Se encontraba en el puerto de Cartagena para descargar una partida de chatarra y al ponerse en marcha para dirigirse al sitio de trabajo, se incendió el tanque de gas-oil. Inmediatamente acudió el Servicio de Bomberos, que pudo sofocar las llamas.

LAS RATAS PROVOCAN UN INCENDIO en un pajar de Hilar (Teruel), al roer una caja de cerillas. El vecindario y fuerzas de la Guardia Civil lograron sofocar las llamas que adquirieron pronto gran incremento.

UN INCENDIO SE DECLARÓ EN EL COMERCIO de ultramarinos y bebidas que Vicente Quiroga Souto posee en el pueblo de Guilfrey, en el Ayuntamiento de Becerrea. Apéribidos los vecinos, trabajaron de nodadamente en la extinción del fuego, pero a causa de las ma-

terias inflamables que existían en el establecimiento, éste quedó destruido por completo con todas sus mercancías. Las pérdidas superan las doscientas mil pesetas.

HIZO EXPLOSION UNA CALDERA en la nueva Central Lechera de Granada, y resultó con gravísimas quemaduras en todo el cuerpo el operario José Aneas Castaño, de veinticinco años, soltero. Sus compañeros le llevaron rápidamente al Hospital Provincial de San Juan de Dios, donde falleció a poco de ingresar.

## Un muerto y dos heridos graves al chocar un "jeep" y un turismo

### EL ACCIDENTE SE PRODUJO EN EL KILOMETRO 4 DE LA CARRETERA DE EXTREMADURA

A primera hora de la mañana de ayer, en el kilómetro 4,500 de la carretera de Extremadura entraron en colisión los coches de matrícula M-95433 y ET-18879.

El conductor del primer vehículo, Angel Blanco Leeuero, ingresó cadáver en la Casa de Socorro de Palacio, adonde fue trasladado. Por disposición judicial el cuerpo fue llevado al Depósito del Instituto Anatómico Forense para la reglamentaria práctica de la autopsia.

En la misma Casa de Socorro de Palacio recibieron asistencia facultativa dos viajeros del turismo: Mariano Sánchez Merino, de cincuenta y cinco años, industrial, domiciliado en Jorge Juan, número 33, que sufría lesiones de pronóstico reservado, y Raimundo Bárcenas Rufo, de cuarenta y cuatro, también industrial, que habita en Julio del Valle, número 19, y presentaba heridas de carácter grave. Los dos heridos pasaron posteriormente al Equipo Quirúrgico, donde quedaron hospitalizados.

UNA MUJER AGREDIDA A PUNALADAS.—En la colonia de San José resultó agredida Amparo Avalos Fernández, de veintidós años, soltera y domiciliada en la calle del Puerto de Milagros, número 20, en la citada barriada.

Al ser asistida en la Casa de Socorro del Puente de Vallecas se le apreciaron diversas heridas producidas por arma blanca, de pronóstico menos grave.

Al parecer la acompañó hasta allí un hombre llamado Basilio Tolón Martín, quien comenzó diciendo que Amparo había sido atracada por unos desconocidos que pretendían robarla. Pero incurrió en determinadas contradicciones, y esto motivó que fuera conducido hasta la Comisaría del distrito, en donde se aclaró que el autor de la agresión había sido él mismo.

La lesionada fue trasladada en una ambulancia del Servicio Municipal hasta el Equipo Quirúrgico, en donde se halla hospitalizada.

El agresor pasó a disposición de la autoridad judicial.

SE MATA AL CAER DE UN CUARTO PISO.—Eugenio Gómez Gómez, de ochenta y ocho años de edad, que vivía en la calle de Navas de Tolosa, número 4, tuvo la desgracia de caer al suelo cuando arreglaba unas cuerdas en la cuarta planta de la mencionada casa, resultando muerto en el acto. En el lugar del accidente se constituyó el Juzgado de guardia, quien ordenó el traslado del cadáver al depósito del Instituto Anatómico Forense.

## VISITE LA GRAN ESTACION SUBTERRANEA DE LOS NUEVOS MINISTERIOS

del 14 al 23

con ocasión de las

## EXPOSICIONES DE PLASTICOS Y MATERIAL CIENTIFICO

que tendrán lugar en la misma



# LA BOLSA VOLVIO A ANEGARSE DE PAPEL

Las dudas que existían al cierre de la semana anterior se aclararon ayer, pero no del lado favorable, sino al contrario. No hubo forma de absorber tanto papel, que además presentaba más prisa por vender que de ordinario, no produciéndose el equilibrio que se esperaba, siendo los sacrificios para convertir el papel en dinero tan numerosos como fuertes, porque los compradores se aprovechaban de esa prisa y pagaban cada vez menos.

Se operó en abundancia, como sucede todos los martes, pero, no obstante, se apreció una indudable escasez de dinero, mientras que la afluencia de papel fué constante, pues después de la hora oficial de contratación, a pesar de los fuertes descensos que se produjeron en gran número de valores, las disponibilidades de la oferta seguían superando a las de su contrapartida.

La verdad es que poco ha durado la tendencia favorable de la Bolsa. La desilusión ahora es evidente; sin embargo, es de esperar que el mercado no tarde demasiado en encontrar el necesario equilibrio, porque, en definitiva, las causas que motivaron el estallido alcista subsisten y, si bien no justificaban un alza tan brusca, tampoco hay ahora razón para ir a ventas tan apresuradas, porque ahora ya la realización de beneficios es relativa.

Las bajas se extendieron ayer a todos los sectores, pero fueron los valores de arbitraje y los eléctricos los más afectados por el excedente de papel. Entre los primeros citados destaca Española de Petróleos, que bajó 28 enteros, al operar a 640; siguiéndole Ponferrada, que cede 18, hasta 857; Felguera 17, hasta 289; Explosivos 16, hasta 325; Hornos 12, hasta 288, y Auxiliario 11, hasta 536. Guindos bajó diez enteros, al cierre de 225; Energía e I. Aragonesas e Hidro Nitro cinco, hasta 209 y 177, respectivamente; Unquinesa y Resinera dos, hasta 315 y 178, y Rif perdió 26 puntos al operar a 704.

En cuanto al correo eléctrico, las bajas, en general, han sido considerables, sobresaliendo la de Sil, que fué de 15 enteros al cotizar a 208. Reunidas de Zaragoza bajó 14, hasta 160; figuran con baja de doce enteros Fecsa, hasta 235; Viesgo hasta 230, y Unión E. M. hasta 203; once se

dejó Chorro, al cierre de 144; diez Iberduero y Moncabril al operar a 312 y 138, respectivamente; Sevillana ocho y medio, hasta 154,50; siete Fenosa y Nansa, hasta 199 y 163; Leonesa cinco, hasta 192; cuatro Cantábrico, hasta 190, y dos enteros Hidrola, al cierre de 328.

Tampoco los Bancos se libraron de esta racha de realizaciones, siendo pocos los Bancos que llegaron a cotizar, haciéndolo la mayoría de ellos en sentido descendente, ya que, a excepción del Banco de España, que subió un entero, hasta 666, los demás bajaron. El Exterior perdió 22 enteros, al cierre de 380; Hipotecario diez, al de 350, y Central y Mercantil desmerecieron tres al bajar hasta 631 y 317, respectivamente. Popular, que también operó, se limitó a repetir el precedente. La oferta impidió las restantes cotizaciones en los valores de mercado habitual.

En los restantes sectores hay también bajas de consideración, siendo de 15 enteros las de El Águila, Azucarera y Ebro, a los cierres de 515, 217 y 585, respectivamente. Dragados se dejó 14 al operar a 200; Urbis 15, hasta 185, y Material y Santa Bárbara diez, hasta 212 y 185. En textiles, Fefasa bajó siete, hasta 253, y Sniace cinco, hasta 400; Campsa cedió doce, hasta 203, y Telefónica veinte enteros, al operar a 255. En el capítulo de alzas, todas son reducidas en su importe y muy aisladas, destacando únicamente Unión y Fenix, que se revalorizó en 150 puntos al subir hasta 4.700, pero hay que tener en cuenta que este valor hace bastantes fechas que no cotizaba.

En el mercado de cupones se hicieron los de Aluminio Ibérico, que bajan cinco puntos, hasta 125; los de Moncabril uno, hasta cuatro, y los de I. Hispana y Banloque, que repiten a 27 y 90 pesetas, respectivamente.

En las demás Bolsas, situación parecida y cierre con papel, echando a la central la culpa de la tendencia por exceso de oferta hasta en el arbitraje.

**BOLSA DE BARCELONA.**—Retraimiento del dinero, con bajas generales; en algunos casos, fuertes.

**BOLSA DE BILBAO.**—Desde la apertura presionó el papel, con muchas bajas; algunas, de 20 25 y 40 enteros.

## NOTAS BREVES

Continuó durante el año—dice el Consejo Ordenador de Minerías—el aumento de la producción nacional de aluminio virgen, llegándose a las 15.000 toneladas, con incremento de 1.392 toneladas sobre 1956 pero después de triplicar la cifra de 1954 y multiplicar por 15 la de 1949, que no llegaba a las mil toneladas. Es decir, que virtualmente no producimos apenas aluminio. En 1936 ni consumíamos las mil toneladas que se producían.

—Conviene señalar que pese a este rapidísimo avance de la producción de aluminio, que en ocho años se multiplicó por 15, no se cubren las actuales necesidades. El consumo, con la expansión industrial y, sobre todo, por la multiplicación de la industria del auto y de la moto crece más rápidamente que la producción. En 1957 el Consejo Ordenador tuvo que importar 4.000 toneladas. Y el mercado sigue escaso de aluminio bueno, es decir, de primera fusión. Afortunadamente, las fábricas en proyecto aseguran para el futuro una producción de 40.000 toneladas anuales.

—La «Ofite», Oficina de Compensación de las empresas eléctricas, recaudó en 1957 por el complemento «a» 2.298 millones de pesetas. Lo que tenía que pagar a las compañías por compensación de térmica y obra nueva eran 3.253 millones. Queda un déficit de 955 millones de pesetas a cubrir.

—Considerando los recursos de la «Ofite» desde la fundación se

llega a los 7.484 millones. Las cantidades acreditadas a las Compañías se elevan a 9.884 millones. El déficit contable, pues el de pagos es algo mayor, representa 2.400 millones de pesetas a principios de año.

—Sin embargo, las impresiones que para el futuro se recogen en la «Ofite» ponen de relieve que con la última elevación del coeficiente «a» se irán reduciendo en el futuro los déficits anuales y seguramente se podrá pagar algo de los atrasos indicados, los 2.400 millones de pesetas que se deben a las empresas eléctricas.

—Habían venido circulando rumores estos días respecto a que Material y Construcciones aplazaría su ampliación de capital en principio acordada o, en caso especial, procedería a reducir la ampliación. Según nuestras noticias de ayer, la operación de la ampliación está firmemente decidida y tendrá lugar a partir del día 15, en la forma señalada de cuatro acciones nuevas por cada cinco antiguas; es decir, pasa el capital de 250 a 450 millones. Tipo de emisión, 105 por 100.

—Han sido admitidas a la cotización oficial en la Bolsa de Madrid las acciones 1 al 70.000 de la Empresa Nacional de Rodamientos, S. A., filial del I. N. I., empresa que hace tiempo está en buenos rendimientos financieros, repartiendo un interesante dividendo a sus acciones, que ha ido subiendo hasta el 12 por 100.

Pedro RICO

### FONDOS PUBLICOS

	Ante rior	Del día	Dife-rencias
4 % Inter. ... ..	79,95	79,75	- 0,20
4 % Ext. ... ..	97,50	97,50	=
A. 1908 4 % ... ..	95,50	95,50	=
3 % 1928 s/1 ... ..	83,—	83,—	=
4 % en s/1 ... ..	99,55	99,55	=
4 % nc. s/1 ... ..	93,30	93,30	=
Am. 3,50 % ... ..	89,60	89,25	- 0,35
Tros 3 % AB ... ..	100,50	100,50	=
Trescos 3 % ... ..	101,15	101,15	=
Iden Nov. ... ..	100,50	100,50	=

### AYUNTAMIENTO DE MADRID

Villas 1914 ... ..	83,—	83,—	=
» 1918 ... ..	75,—	72,—	- 3,—
Mejoras U. ... ..	80,—	80,—	=
Subsuelo ... ..	89,50	89,50	=
Vs. 1929 ... ..	65,—	65,—	=
» 1931 Int. ... ..	76,—	76,—	=
» 1931 Ext. ... ..	76,—	76,—	=
» 1941 ... ..	69,—	69,—	=
» 1946 ... ..	75,—	75,—	=

### OTROS FONDOS

I. N. Colón ... ..	94,80	94,80	=
Hidr Ebro 6 % ... ..	96,50	96,50	=
» a 5 % ... ..	97,—	97,—	=
Rec. Nac. ... ..	98,10	98,10	=
Renfe ... ..	95,10	95,10	=
Tánger-Fez ... ..	73,70	73,70	=
Marruecos 5 % ... ..	56,50	56,50	=
Em Majzen ... ..	85,60	85,60	=
Em. Austriaco ... ..	99,—	99,—	=

### CEDULAS

Hip 4 % lib. ... ..	98,25	98,25	=
» 4 % ... ..	77,—	77,—	=
» 4,50 A % ... ..	73,50	73,50	=
» 4,50 B % ... ..	74,—	73,—	- 1,—
» 4,50 C % ... ..	75,—	74,50	- 0,50
» 4,50 exent. ... ..	99,—	99,—	=
» 5 % exent. ... ..	103,—	103,—	=
C. L. 4 % In. ... ..	96,—	96,—	=
» 4 % lot. ... ..	99,75	99,50	- 0,20
» ... ..	107,—	107,—	=

### OBLIGACIONES

H. Española 6,60 % ...	81,—	81,—	=
Chade 6 % ... ..	100,50	100,50	=
» 5,50 % ... ..	90,—	90,—	=
» bonos ... ..	101,—	101,—	=
Alberche 1951 ... ..	74,—	74,—	=
S. Nan. 6 % ... ..	80,—	80,—	=
C. Española ... ..	72,50	72,50	=
F. Mieres ... ..	73,—	73,—	=
B. Camp. 49 ... ..	96,50	96,50	=
Explosivos ... ..	89,—	89,—	=
Hornos ... ..	79,—	81,—	+ 2,—
Telefónica ... ..	96,50	96,50	=
Pefiarroya ... ..	94,—	94,—	=

### Bancos

ACCIONES:			
España ... ..	665,—	666,—	+ 1,—
Exterior ... ..	402,—	380,—	- 22,—
Id. nuev. ... ..	387,—	387,—	=
Hipotecario ... ..	360,—	350,—	- 10,—
Crédit. Local ... ..	410,—	410,—	=
Esp. Crédito ... ..	899,—	899,—	=
Hisp. Am. ... ..	595,—	595,—	=
Central ... ..	634,—	631,—	- 3,—
Rural-Mediterráneo ...	290,—	290,—	=
Cr. Ind. ... ..	222,—	222,—	=
Ibérico ... ..	465,—	465,—	=
Lóp. Quesada ... ..	720,—	720,—	=
Mer. Ind. ... ..	320,—	317,—	- 3,—
Popular E. ... ..	480,—	480,—	=
B. Gral. C. Ind. ... ..	305,—	305,—	=
Gijón ... ..	440,—	440,—	=
Herrero ... ..	500,—	500,—	=

### ALIMENTACION

Agula ... ..	530,—	515,—	- 15,—
Azucarera ... ..	232,—	217,—	- 15,—
Id. Madrid ... ..	245,—	245,—	=
Ebro ... ..	600,—	585,—	- 15,—

### CEMENTOS

Cementos Alba ... ..	280,—	278,—	- 2,—
Fin. Minera ... ..	600,—	600,—	=
P. Valderribas ... ..	460,—	460,—	=

### CONSTRUCCION

Lucsa ... ..	125,—	125,—	=
L. Valderribas ... ..	390,—	390,—	=
Hidrociivil ... ..	150,—	145,—	- 5,—
C. Gl. Esp. ... ..	106,—	103,—	- 3,—
Dragados ... ..	214,—	200,—	- 14,—

### ELECTRICIDAD

Langreo ... ..	233,—	233,—	=
U. E. M. ... ..	215,—	203,—	- 12,—
Id. nuevas ... ..	172,50	172,50	=
Cooperativas ... ..	168,—	168,—	=
Hid. Española ... ..	331,—	328,—	- 3,—
Id. nuevas ... ..	310,—	310,—	=
Chorro ... ..	155,—	144,—	- 11,—
S. del Nansa ... ..	170,—	163,—	- 7,—

### ELECTRICIDAD (Continuación)

Sevillana ... ..	163,—	154,50	- 8,50
Iberduero ord. ... ..	322,—	312,—	- 10,—
Duero 6 % ... ..	300,—	292,—	- 8,—
O. E. A. ... ..	50,—	50,—	=
Chades ... ..	300,—	300,—	=
» ... ..	300,—	300,—	=
» E. ... ..	300,—	300,—	=
Telefónica ... ..	275,—	255,—	- 20,—
Fecsa ... ..	247,—	235,—	- 12,—
» ... ..	206,—	199,—	- 7,—
» ... ..	192,—	192,—	=
Ele. Viesgo ... ..	242,—	230,—	- 12,—
E. R. Zarag. ... ..	174,—	160,—	- 14,—
Galleja ... ..	172,—	172,—	=
H. Cantábrico ... ..	194,—	190,—	- 4,—
Id. Nuevas ... ..	253,—	253,—	=
Moncabril ... ..	148,—	138,—	- 10,—
S. ... ..	223,—	208,—	- 15,—

### INMOBILIARIAS

Alcava ... ..	110,—	110,—	=
Aspe ... ..	40,—	40,—	=
Asturiana ... ..	67,—	67,—	=
Bami ... ..	140,—	140,—	=
Calsa ... ..	17,—	17,—	=
Cantabria ... ..	115,—	110,—	- 5,—
Cartagena ... ..	134,—	134,—	=
Ceisa ... ..	115,—	115,—	=
C. Hispanico ... ..	35,—	34,—	- 1,—
El Carmen ... ..	61,—	61,—	=
Fisa ... ..	160,—	170,—	+ 10,—
Hispana ... ..	100,—	99,—	- 1,—
Lavetana ... ..	41,—	41,—	=
Metropolitana ... ..	186,—	180,—	- 6,—
Id. nuevas ... ..	176,—	176,—	=
» ... ..	145,—	147,—	+ 2,—
Urbis ... ..	200,—	185,—	- 15,—
Vacesa ... ..	125,—	125,—	=
Uresa ... ..	100,—	100,—	=
Urb. Met. ... ..	575,—	563,—	- 12,—
» ... ..	108,—	108,—	=
Vallehermoso ... ..	170,—	167,—	- 3,—

### METALURGICAS

Hornos ... ..	300,—	288,—	- 12,—
Id. nuevas ... ..	295,—	295,—	=
Auxiliar. F. C. ... ..	547,—	536,—	- 11,—
» Nav. ... ..	100,—	100,—	=
Com. Hierros ... ..	233,—	245,—	+ 12,—
C. Metalicas ord. ... ..	154,—	154,—	=
» pref. ... ..	154,—	154,—	=
Ac. Tudor ... ..	800,—	800,—	=
I. A. S. Bárbara ... ..	195,—	185,—	- 10,—
M. M. Metalicas ... ..	98,—	94,—	- 4,—
Material y Const. ... ..	222,—	212,—	- 10,—

### MINERAS

Rif ... ..	730,—	704,—	- 26,—
Ponferrada ... ..	875,—	857,—	- 18,—
Felguera ... ..	306,—	289,—	- 17,—
Almagrera ... ..	75,—	75,—	=
Centenillo ... ..	112,—	112,—	=
Guindos ... ..	235,—	225,—	- 10,—

### QUIMICAS

C. E. P. A. ... ..	180,—	180,—	=
E. I. Aragonesas ... ..	214,—	209,—	- 5,—
Explosivos ... ..	341,—	325,—	- 16,—
H. Nitro ... ..	182,—	177,—	- 5,—
Liofai pref. ... ..	45,—	45,—	=
Gal ... ..	350,—	350,—	=
I. Q. Canarias ... ..	435,—	435,—	=
Petróleos ... ..	668,—	640,—	- 28,—
P. Q. Sint. ... ..	189,—	189,—	=
Unquinesa ... ..	317,—	315,—	- 2,—
Resinera ... ..	180,—	178,—	- 2,—

### SEGUROS

Hermes ... ..	515,—	515,—	=
La Estrella ... ..	375,—	375,—	=
U. Fenix ... ..	4.550,—	4.700,—	+ 150,—

### SOCIEDADES DE CARTERA

Gl. Inversiones ... ..	179,—	179,—	=
Insa ... ..	124,—	120,—	- 4,—
Vamosa ... ..	121,—	119,—	- 2,—

### VARIAS

Campsa ... ..	215,—	203,—	- 12,—
A. Tabacos ... ..	75,—	75,—	=
Tabacalera ... ..	190,—	184,—	- 6,—
C. N. Almadra ... ..	2.000,—	2.000,—	=
Naval ord. ... ..	159,—	159,—	=
Id. pref. ... ..	160,—	160,—	=
N. Aznar ... ..	2.875,—	2.875,—	=
» ... ..	118,—	118,—	=
Transmediterránea ...	200,—	201,—	+ 1,—
U. N. Levant. ... ..	190,—	190,—	=
Pape. Española ... ..	385,—	385,—	=
Pape. Reunidas ... ..	224,—	224,—	=
Metro Mad. ... ..	176,—	168,—	- 8,—
Fefasa ... ..	265,—	258,—	- 7,—
Sniace ... ..	405,—	400,—	- 5,—



# TRIUNFAL JORNADA ESPAÑOLA EN LOS SEIS DIAS CICLISTAS DE PARIS

Nuestros representantes ganaron ayer la sexta etapa, mejorando su clasificación en la general

PARIS. — La prueba ciclista de los Seis Días de París transcurre hoy con tranquilidad. Los 30 supervivientes, al parecer, ahorran sus energías para las esperadas batallas de la noche.

Los cansados corredores comenzaron a rodar por la pista a las nueve de la mañana, después de las tres horas de neutralización, y marcharon a poca velocidad hasta después del almuerzo, en que comenzaron a llegar aficionados al Palacio de los Deportes.

Los "sprints" de las tres de la tarde fueron ganados por Forestier, Von Buren, Plaza, Gaillard y De Rossi.

El equipo formado por Boher-Mollec-Le Djessez continúa en cabeza, con una vuelta de ventaja sobre sus más inmediatos seguidores, en esta sexta etapa.

El equipo suizo es el primero en la clasificación general. (Alfil.)

## VICTORIA DE LOS ESPAÑOLES

PARIS. — El equipo español, que forman Poblet, Bover y Timoner, ha ganado la sexta etapa de los Seis Días Ciclistas de París, después de una intensísima batalla, que duró hora y media, logrando una vuelta de diferencia sobre sus inmediatos seguidores.

Sin embargo, Roth-Pfenninger-Von Buren se mantienen en la cabeza de la clasificación general, y como enemigos más di-

rectos de estos últimos figuran los Brun-Forlini-Forestier, ya que la formación francesa Anquetil-Darrigade-Terruzzi ha quedado muy distanciada.

Este, en líneas generales, ha sido el resultado esencial de esta etapa.

En efecto, víctima de un marcaje extremadamente severo, especialmente por parte de Brun-Forlini-Forestier y de Carrara-Senfftleben, el equipo francotalliano, después de toda una serie de vanos ataques, se resignó y acumuló vueltas de retraso, siendo éstas de siete a las 17 horas.

Entre tanto, después que Boher-Mollec-Le Djessez hubieron conseguido tres vueltas de avance, las formaciones conducidas por Roth-Poblet, Carrara y Plattner, atacaron a su vez, distanciándose siempre más del grupo de Anquetil.

Sin embargo, éste reaccionó, animándose la pelea y atacando a fondo lograron reducir su retraso a sólo cuatro vueltas.

Cuando se encontraban solos en cabeza, en el momento que comenzaba la serie de los "sprints" de las 17 horas, Poblet-Bover-Timoner eran alcanzados por los suizos, pero nuevamente los españoles, después de titánicos esfuerzos, conseguían quedar en solitario en primera posición, y la reacción de Anquetil-Darrigade-Terruzzi no pudo poner en peligro el lugar de los españoles, que todavía aguantaron el últi-

mo ataque de Plattner-Van Daele-Bellenger, ganando el trío español la sexta etapa.

La clasificación de la sexta ronda quedó así:

1. Poblet-Bover-Timoner, España, 53 puntos.
2. A una vuelta, Plattner-Van Daele-Bellenger, 39.
3. Brun-Forlini-Forestier, 30.
4. Roth-Pfenninger-Von Buren, 25.
5. A dos vueltas, Boher-Levissez-Molek, 20.

Después de esta etapa, la clasificación general es la siguiente:

1. Roth-Pfenninger-Von Buren, 158 puntos.
2. Anquetil - Darrigade - Terruzzi, 142.
3. Brun-Forlini-Forestier, 140.
4. Plattner-Van Daele-Bellenger, 132.
5. Carrara - Senfftleben - De Rossi, 121.
6. Poblet-Bover-Timoner, 155.

## CLASIFICACIONES

PARIS. — La clasificación individual general después de los "sprints" de anoche, en la prueba ciclista los Seis Días de París, se establece como sigue:

1. Roth, 201 puntos.
2. Carrara, 182.
3. Anquetil, 166.
4. Plattner, 165.
5. Brun, 162.
6. Poblet, 134.
7. Coppi, 100.
8. Gauthier, 81.
9. Bover, 52.
10. Scodeller, 48.

La séptima etapa de la prueba los Seis Días de París ha sido ganada por Carrara-Senfftleben-De Rossi, con 17 puntos.

A continuación se clasificaron:

1. Roth-Pfenninger-Von Buren, 43 puntos.
2. Plattner-Van Daele-Bellenger, 39.
3. Anquetil-Darrigade-Terruzzi, 36.
4. Brun-Forlini-Forestier, 34.
5. Jeffre-Regent-Fuggi, 7.
6. Gauthier-Blusson-Andrieux, 0 puntos.
7. A tres vueltas:
8. Poblet-Bover-Timoner, 8. (Alfil.)

## VARIOS LESIONADOS POR CAIDA

BRUSELAS. — En el curso de los "sprints" de las 17 horas de los Seis Días Ciclistas de Bruselas se registró una caída general, cuyas principales víctimas fueron los belgas Schils, que resultó lesionado en un tobillo; Van Genechten y Vanitsen, así como el holandés Plantaz.

Después de estos "sprints", en la clasificación general figuran en primer lugar los belgas Van Steenberg-Severyns. (Mencheta.)

RIVIERE DEBERA PERMANECER INMÓVIL UNA SEMANA SAINT ETIENNE. — El recordman del mundo de la hora, Roger Riviere, hospitalizado en la Policlínica del Rond-Point, a consecuencia de su caída en el curso de los Seis Días de París, ha vuelto a recobrar su buen humor.

El facultativo que lo trata, doctor Berger, le ha asegurado que su curación será rápida y completa, y que el accidente no obstaculizará en nada su carrera.

Sin embargo, Riviere debe todavía continuar inmóvil durante una semana.

Se estima que el gran corredor podrá andar y en el transcurso de dos meses, reanudar su actividad ciclista. (Mencheta.)

## El triunfo de Pomar en el Torneo de Zaragoza fué cómodo y sin complicaciones

REY ARDID, QUE REAPARECIA DESPUES DE QUINCE AÑOS, ACUSO UN NATURAL DESENTRENAMIENTO

Ha terminado recientemente en Zaragoza el Torneo Internacional, que, como conmemoración de su I Centenario, organizó el Círculo Mercantil, en colaboración con la Federación Aragonesa.

El campeón español, Arturo Pomar, consiguió un fácil y merecido triunfo, al totalizar cuatro puntos, sobre cinco posibles, a pesar de ceder tablas en la última ronda frente a Borao, sin emplearse a fondo. La clasificación de los restantes jugadores fué la siguiente: 2. Alfonso Lozano, tres puntos y medio; 3. Francisco Pérez, tres y medio (el desempate resultó favorable al aragonés); 4. Borao, dos; 5. Durao, uno y medio, y 6. doctor Rey Ardid, medio punto.

La nota sobresaliente fué la participación del ex campeón español, doctor Rey Ardid, quien, desde 1943, se halla materialmente apartado del tablero. La figura de Rey Ardid es un símbolo dentro del ajedrez hispano, pues destacó no sólo como gran jugador, sino como excelente didacta. Es evidente que, dadas sus múltiples ocupaciones, este torneo haya sido una participación excepcional, lo cual demuestra su reconocimiento hacia el Círculo Mercantil zaragozano, verdadero vivero de jugadores durante muchos años. A esto, y a la gran afición que siempre ha sentido Rey Ardid por nuestro juego, achaco la decisión de tomar parte en un torneo, a pesar del natural desentrenamiento que lógicamente debe sufrir, ya que si exceptuamos su fugaz reaparición en el Torneo de Campeones, organizado por el duque de Alba en 1946, en el que resultó vencedor, el doctor Rey Ardid no ha participado en ninguna prueba importante desde su retirada oficial. Tuvo partidas favorables, en las que pudo mejorar su clasificación, pero el cansancio le venció y cometió errores graves al complicarse las posiciones.

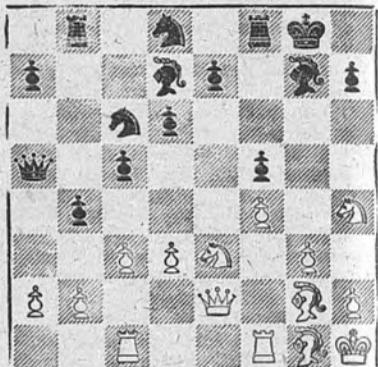
El triunfo de Pomar, relativamente cómodo y sin complicaciones; la revelación del joven valor zaragozano Lozano; el discreto resultado de Pérez y la baja forma del campeón portugués, Durao, son las principales alternativas que presentó el certamen, con el que Zaragoza sigue en la línea ascendente como provincia que organiza y fomenta el ajedrez.

Para completar esta crónica, como a continuación una de las interesantes partidas de la XIII Olimpiada. Corresponde al "match" Rusia-Dinamarca.

Blancas: Smyslov. — Negras: Larsen

1. P4R, P4AD; 2. C3AD, ... (El ex campeón mundial Smyslov es un ferviente partidario del sistema cerrado para luchar contra la Defensa Siciliana. La alternativa es 2. C3AR, segundo de 3. P4D.); 2. ... C3AD; 3. P3CR, P3CR; 4. A2C, A2C; 5. P3D, P3D; 6. P4AR1, ... (Una jugada poco usual, que llamó mucho la atención de los comentaristas, ya que lo normal es realizar este avance mucho más tarde. Es indudable que el éxito alcanzado por Smyslov y su reconocida autoridad en este sistema hará revisar a todos la teoría de este planteo.); 6. ... P4A? (El joven gran maestro danés, sorprendido, ya que esperaba 6. CR2R, o A3R, intenta jugar, a su vez, en estilo original y agresivo, lo que se mostrará imprecidente. Lo indicado parece 6. ... F3R, seguida

de 7. ... CR2R.); 7. C3A, C3A; 8. O-O, O-O; 9. R1T, A2D; 10. A3R, T1C; 11. D2R, P4CD (Reacción sobre el ala de dama, característica de esta apertura, cuya idea es oponerse a la formación de un centro de peones blanco.); 12. A1C, P5C; 13. C1D, C1R; 14. P3A, ... (Para controlar la importante casilla de 4D, sobre la cual gira la estrategia de ambos bandos.); 14. ... C2A; 15. TD1A, C3R (Con lo que las negras se oponen definitivamente al fuerte avance P4D.); 16. C3R, D4T; 17. P×PA, P×PAR; 18. C4T1, C3R-1D;



19. P4CR1, ... (Iniciando un fuerte ataque sobre el flanco de rey, que se tornará pronto decisivo. La jugada de Smyslov tiene a forzar la apertura de la columna CR para dar paso a sus piezas mayores.); 19. ... P×PC; 20. P5A1, C4R; 21. C×P, C×C; 22. D×C, C2A; 23. A5D, D3T; 24. T2AD1, ... (Para trasladar la torre a 2CR. Por lo tanto, no es posible 24. ... D×PD; a causa de 25. T2C.); 24. ... R1T; 25. T2C, A3T; 26. D3T1, A3A; 27. P4A, A×A; 28. P×A, C4C (Esto da lugar a un brillante remate. Sin embargo, es evidente que la posición negra es ya desesperada.); 29. C6C+1, R2C; 30. C4A1, T3A (Ya no hay defensa satisfactoria contra la amenaza C6R+, que decide la lucha.); 31. C6R+, R1T; 32. C×C, A×C; 33. T×A, D×PT; 34. D2C, T2A; 35. A4D+1, ... (Un bonito sacrificio de pieza para liberar la casilla 1CR a la torre.); 35. ... P×A; 36. T1CR, T2-1A; 37. T7C1, y las negras abandonaron.

En efecto, no hay defensa contra la amenaza 38. T×P+1, seguido de mate. Una buena partida de ataque del ex campeón mundial.

Román TORAN  
Maestro Internacional  
de la F. I. D. E.

## EL AJEDREZ ESPAÑOL INVITADO A LA COPA "CLARE-BENEDICT"

En la Federación Española se ha recibido la invitación oficial para participar en el tradicional torneo por equipos Copa "Clare-Benedict", que organiza anualmente la Federación Suiza, y que en 1959 celebrará su sexta edición. El torneo, considerado como Campeonato de Europa occidental, tendrá lugar el próximo mes de marzo, en la ciudad suiza de Lugano, y tomarán parte las mismas selecciones que en 1958, es decir: Suiza, España, Alemania occidental, Austria, Holanda e Italia.

Hasta el momento, Holanda ha ganado dos veces este torneo, en 1953 y 1955; otras dos veces ganó Alemania, en 1956 y 1957, siendo Suiza la ganadora de la última edición, en la que España quedó segunda.

## DOCUMENTAL DEPORTIVO

ATLETISMO. — El próximo viernes, día 14, se iniciará, en el local oficial del Colegio de J. V. y Cronometradores de la Federación barcelonesa de Atletismo el tercer cursillo de capacitación técnica, que anualmente celebra, al que están invitados, además de los señores colegiados en activo, todos los aficionados en general, así como atletas, ex atletas, delegados de Clubs, etc. Este cursillo continuará en viernes sucesivos, y se hace extensivo a las comarcas, dando, asimismo, comienzo en Mataró el sábado día 15, y sucesivamente, todos los sábados, en distintas localidades de la provincia, como Manresa, Girona y otras. (Alfil.)

AUTOMOVILISMO. — El Real Automóvil Club ha anunciado que noventa y cinco coches británicos, y sus respectivos conductores, participarán en el próximo Rallye de Montecarlo, que se celebrará del 18 al 21 del próximo mes de enero.

Entre los seleccionados figuran Sidney Allard, ganador en la edición de 1952; Peter Harper, vencedor en 1958, e Ivor Bueb.

El Real Automóvil Club agraga que ha designado a 44 conductores reservas, cuyas inscripciones pueden ser aceptadas si los demás países no llenan el cupo que se les ha asignado.

BOXEO. — El empresario de boxeo Jack Solomons ha anunciado que Brian London, campeón del Imperio británico en la categoría de los grandes pesos, defenderá su título frente a Henry Cooper en combate que se efectuará el 12 de enero del próximo año.

NATACION. — Toufie Blake, nadador libanés de gran fondo, que cuenta veinticinco años de edad, intentará ser el primer hombre en la Historia que atravesase a nado las 26 millas y media de agua fría y revuelta que separan las islas Farallón, de San Francisco. Blake, que ha cruzado en tres ocasiones el canal

de la Mancha y que se lanzará en pos de su tentativa el domingo próximo, ha manifestado que se siente optimista acerca de sus probabilidades de éxito. (Alfil.)

TENIS. — La final del encuentro doble masculino para la Copa «Albert Canet», de tenis, que ha opuesto al equipo francotalliano (J. Borondra - Manuel Santana) frente a la formación francoprovenzana (Xavier P. Saussines-Jaroslav. Drobny), ha permitido al joven español, de veinte años de edad, Santana, confirmar sus grandes cualidades de ataque, lo que deja augurar para él la posibilidad de ocupar en un futuro próximo los primeros lugares del tenis español. (Mencheta.)

## ANUNCIO DE SUBASTA DE OBRAS

En el «B. O. del Estado» número 255, del 24 de octubre último, se anuncia subasta para la construcción de nuevo Matadero Municipal, bajo el presupuesto de 4.083.883,41 ptas.

La subasta tendrá lugar en el Ayuntamiento, a las once horas del día siguiente hábil al en que se cumplan los veinte días de aparecer el anuncio, pudiéndose presentar las propuestas en el Ayuntamiento hasta las 14 horas del día anterior hábil señalado para la subasta.

Basauri, 4 de noviembre de 1958.—(Firma ilegible).

## 1.ª Academia Española de Ajedrez

(CURSOS POR CORRESPONDENCIA)

Director: ROMÁN TORAN, maestro internacional

Apartado 454. — GIJÓN

¡GRAN OCASION PARA LOS AFICIONADOS!

Román Torán, personalmente, dará clases particulares en Madrid

Informes: Avenida de José Antonio, 1, 4.º. Teléfono 221080



# EL BESIKTAS SE ENTRENO ANOCHE EN CHAMARTIN

## No se sabe aún la alineación, debido a hallarse algunos jugadores turcos lesionados

Los directivos y el entrenador del Besiktas decidieron que sus jugadores se entrenaran ayer, a las siete de la tarde, en el Estadio Bernabéu para acostumbrarlos a la luz de los focos. Pocos minutos después de esta hora, diez de los quince jugadores del Besiktas que se desplazaron a nuestra capital salieron al iluminado terreno del estadio madrileño en sus monos azules, y al frente de ellos su preparador, el italiano Remondini. Por no perder la costumbre, los turcos iniciaron la sesión, que duró cerca de una hora, con las clásicas vueltas al campo, los «sprints», los ejercicios respiratorios y los movimientos gimnásticos.

Los jugadores turcos, que dieron la sensación de contar con una excelente preparación y ser rápidos y fuertes, realizaron todo el programa dispuesto por su entrenador de manera perfecta, causando buena impresión entre cuantos presenciaban la sesión preparatoria.

A continuación hicieron su aparición los balones, y con ellos cuatro de los cinco jugadores del Besiktas que no habían intervenido en la primera parte del entrenamiento, ya que se encontraban algo tocados de los partidos que su equipo jugó en Ankara el sábado y el domingo pasados.

En la puerta del fondo Sur se situó el meta titular del equipo, Varol Mutlu, y varios de sus compañeros, mientras los restantes se pasaban los balones divididos en varios grupos, se dedicaron a tirarle desde todas las distancias y posiciones. El remate no parece ser el fuerte de los delanteros turcos; pero, en cambio, su meta causó excelente impresión, pues se coloca bien, es ágil en las estradas y muy seguro bloqueando el balón.

Poco después Remondini dio la señal de que el entrenamiento había terminado y los jugadores turcos volvieron a los vestuarios.

### CARRERAS DE CABALLOS

#### "Sailor's Guide", vencedor del Premio Washington

LAUREL (Maryland). — Se ha disputado la gran carrera Premio Washington D. C. Internacional, en el hipódromo de esta ciudad, sobre una milla y media (2.412 metros), dotada con un premio de 5.000.000 de pesetas al cambio normal del dólar.

Ganó "Sailor's Guide", 126 libras (Australia), montado por Howard Grant y propiedad de K. Dibb. Cotización: diez contra uno.

Segundo fue "Tudor Era" (Estados Unidos), 122 libras, montado por W. Harmatz, propiedad de la señora de H. Ferff. Cinco contra uno.

Tercero, "Ballymoss" (Irlanda), 126 libras, montado por A. Breasley, propiedad de John Mishain. Siete contra uno.

En primer lugar cruzó la meta "Tudor Era", pero al presentar una reclamación el jinete de "Sailor's Guide", Howard Grant, los comisarios le distanciaron, clasificándose en segundo lugar. Grant basó su reclamación en que el jinete de "Tudor Era", W. Harmatz, le había estorbado en la primera vuelta. Para decidir el puesto entre "Sailor's Guide" y "Ballymoss" los comisarios tuvieron que recurrir a la fotografía tomada en el momento de la llegada.

En cuarto lugar se clasificó "Tharp", 122 libras (Irlanda), montado por E. Arcaro, propiedad de H. Palmer. Diez contra uno. (Alfil.)

para recuperar sus atuendos de calle.

El preparador del Besiktas se negó a facilitar la alineación de su equipo para el partido de mañana, pues por tener algunos jugadores tocados no la decidirá hasta esta noche o mañana por la mañana.

Los jugadores turcos no volverán a entrenarse y dedicarán las horas que faltan para el partido al descanso y a pasear por las calles de Madrid, el cual están deseando conocer.

### MUNOZ LOS VIO JUGAR EN ANKARA

Entre los que desde la banda presenciaron el entrenamiento de los campeones turcos figuraba el técnico del Real Madrid Miguel Muñoz.

Como Muñoz estuvo estos días en Ankara con el fin de ver en acción al próximo adversario del Madrid, nada más natural que solicitáramos su impresión sobre el Besiktas y el fútbol turco.

—El fútbol turco ha progresado notablemente desde el año 53, en que yo jugué con la selección española en Estambul —comenzó diciéndonos el técnico madrileño—. Hoy día son profesionales los jugadores de sus mejores equipos, y esta es la causa principal de este progreso.

En cuanto al Besiktas, le vi jugar dos partidos, en un pequeño torneo amistoso que montó en Ankara con el fin de acostumbrarse al campo de hierba, pues su terreno de Estambul está casi por completo pelado. Sus rivales fueron el Galatasaray y el Haettepe, con los que empató a un tanto.

—¿Qué impresión te causó el Besiktas?

—Sin ser una cosa extraordinaria, bastante buena. Todos sus jugadores dan la impresión de ser fuertes, rápidos y de tener una magnífica preparación física, cosa que les permite jugar los partidos con mucha velocidad y batarlos en los noventa minutos.

—¿Qué es lo que destaca del equipo?

—Sus líneas defensivas parecen las más fuertes, e individualmente el meta titular, Varol Mutlu, y el delantero Recep, aunque hay asimismo otros que tampoco son vulgares.

Como el entrenamiento ya había finalizado y Muñoz tenía que regresar al Club, le dimos las gracias por sus informaciones y nosotros abandonamos asimismo el estadio madrileño.

### BENEDICTO EL MADRID QUEDO AYER CONCENTRADO EN EL ESCORIAL

Todos los jugadores del Real Madrid, pues en estos momentos no hay ningún lesionado, se entrenaron ayer por la mañana en el Estadio Bernabéu, y una vez terminada esta sesión Carniglia dio a conocer los nombres de los quince jugadores que desde el mismo campo marcharon a concentrarse en un hotel de El Escorial. Los quince designados por el

preparador madridista para el partido de mañana contra el Besiktas son Alonso y Domínguez, porteros; Marquitos, Santamaría, Lesmes y Miche, defensas; Santisteban, Zárraga y Ruiz, medios, y Kopa, Rial, Di Stéfano, Puskas, Gento y Marsal, delanteros. La alineación del Madrid la dará Carniglia de manera oficial esta noche, pero puede adelantarse que frente a los campeones turcos jugarán Alonso; Marquitos, Santamaría, Lesmes; Santisteban, Zárraga; Kopa, Rial, Di Stéfano, Puskas y Gento, quedando en calidad de suplentes Domínguez, Miche, Ruiz y Marsal.

Los jugadores del Madrid que el domingo actúen frente al Valencia, así como los designados como suplentes, volverán a concentrarse el viernes por la tarde en El Escorial, en espera de su partido de Liga contra el «once» de Mestalla.

### COPA DE EUROPA

## HOY SE JUEGAN DOS PARTIDOS DE LOS OCTAVOS DE FINAL

### EL WOLVERHAMPTON RECIBE AL SCHALKE 04 Y EL STANDARD AL SPORTING

WOLVERHAMPTON.—El equipo de fútbol Wolverhampton, que se enfrentará hoy por la noche al Schalke 04, de Alemania Occidental, en partido correspondiente a los octavos de final de la Copa de Europa, presentará la siguiente alineación:

Sidebottom; Stuart, Harris; Slater, Wright, Flowers; Deeley, Broadbent, Jackson, Mason, Mullen.

En entrenador ha incluido a Jackson en el centro de la línea de ataque con la esperanza de darle mayor eficacia ante la portería rival.

Seis jugadores del equipo ale-

mán, que llegaron el lunes, en unión de los directivos, se han entrenado ayer mañana en el campo Molineux. El resto de la expedición llegó ayer tarde. (Alfil.)

### LOS PORTUGUESES, CON TANTEO EN CONTRA

LIEJA.—El Standard Club de Lieja se enfrentará al Sporting de Lisboa hoy miércoles en partido de vuelta correspondiente a la Copa de Europa.

El primer encuentro entre el Standard y Sporting, disputado en Lisboa, fué favorable al Standard, que ganó por 3-2. (Alfil.)

## Casi cinco millones de pesetas para un único acertante de las Apuestas Mutuas

### EL AFORTUNADO QUINIELISTA ES CATALAN, APRENDIZ DE JOYERO Y JUGABA EN UNION DE OTROS CINCO COMPAÑEROS



Joaquín Rafael Casanova

BARCELONA. (De nuestro corresponsal. Transmisión directa). — A primera hora de la tarde la noticia fué tomando cuerpo, cada vez más voluminoso. Se aseguraba que había un solo quinielista afortunado con el premio "gordo" de las Apuestas Mutuas. Si ello se confirmaba, al tal apostante podían corresponderle alrededor de cinco millones de pesetas, cifra record de las quinielas. Y lo que empezó siendo una simple noticia terminó haciéndose realidad al confirmarse que Joaquín Rafael Casanova, de Hospital de Llobregat, era el único máximo acertante de 14 resultados. El parte de las Apuestas Mutuas es categorico: Cuatro millones ochocientos mil pesetas y "pico" para un único quinielista. Y como el afortunado apostante es catalán, ha habido que buscarle, misión ingrata, porque ya queda dicho que el afortunado millonario es de Hospital de Llobregat, la populosa e industrial ciudad catalana, tan vinculada y próxima a Barcelona.

Sin embargo, a falta de contacto directo con el propio quinielista hemos podido entablar diálogo con sus compañeros de fortuna. Porque todo hay que decirlo: la quiniela tiene seis firmantes. Exactamente éstos: Don Pedro Tena, joyero y orfebre que tiene un taller, en el cual trabajan los otros cinco quinielistas; Fernando Tena, hijo del anterior; Joaquín López, Juan Santacreu, Jorge Galí y Joaquín Rafael Casanova, que es el firmante de la quiniela premiada. Semanalmente es-

Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la IX jornada de Liga del día 9 de noviembre de 1958:

Apuestas ... 5.842.935  
Recaudación plus, 17.528.805  
55 % de premios... 9.640.842,75

### REPARTO DE PREMIOS

4.820.421,35 pesetas a un solo máximo acertante de 14 resultados.

4.820.421,35 pesetas a repartir entre 247 más aproximados de 13 aciertos, a 19.515,85 pesetas cada uno.

Los apostantes rellenan seis boletos, si bien en la semana que nos ocupa estuvieron a punto de sólo depositar cinco en el establecimiento correspondiente, pues uno de ellos se estropeó al caer al suelo, donde quedó pisoteado e inservible. Los otros cinco, firmados por Fernando Tena, siguieron el camino de rigor. Pero Joaquín Rafael Casanova reparó en ello y volvió a ponerlo en limpio, firmando con su nombre, razón por la cual el parte de las Apuestas Mutuas le señala como afortunado ganador de los cinco millones, cuando en realidad se trata de un grupo de afortunados, entre los cuales habrán de repartirse la máxima cantidad otorgada en España por las quinielas de fútbol.

Esta vez, contra lo que se ha dicho en muchas otras ocasiones al hablar de los favorecidos por las Apuestas, se trata de buenos aficionados al fútbol —por cierto, furibundos e incondicionales barcelonistas—; sin embargo, a la hora de llenar quinielas prescinden de toda técnica lógica, para dejarse llevar de la coazonada. Hacen los boletos un poco a "bulto", a la buena de Dios, dejándose de cálculos de probabilidades, que es la única manera de dar en la diana de los catorce aciertos. Sólo así se explica que en el boleto premiado figuren los catorce aciertos máximos tratándose de una jornada en la que hay dos o tres resultados casi imprevistos, entre ellos el de Sabadell y el del Metropolitan. Naturalmente, los afortunados quinielistas no saben de quién fué la idea de cada pronóstico. Ellos sólo saben que han conseguido la cifra record de las Apuestas, con casi cinco millones de pesetas. Y cuando se ha logrado esa cantidad, ya pueden los lectores ima-

ginar cómo están los ánimos. Por eso entablar diálogo ha sido punto menos que imposible. Les cuesta trabajo hacerse a la idea de que cada uno de ellos es afortunado poseedor de ochocientas mil pesetas. Y como les cuesta trabajo hacerse a esa idea, aún es más difícil saber en qué van a gastar el dinero o lo primero que piensan hacer con esa cantidad. Unos se inclinan por el turismo, siguiendo al Barcelona en sus desplazamientos; otros, por mejorar la situación familiar; alguno piensa ya en el coche y en otras mejoras. Todo son planes, proyectos, sueños. Incluso el propio firmante, Joaquín Rafael Casanova, recuerda que ya otra vez acertó trece resultados, alcanzando un premio de seiscientos pesetas. "Fué un premio muy pequeño." Y tiene razón. Porque esa cantidad comparada con los casi cinco millones de esta quiniela, es poca, nada, apenas un "pellizquito" insignificante. Y lo bueno del caso, la gran anécdota de la sensacional noticia que está a estas horas dando la vuelta a España y saltando fuera de nuestras fronteras, es que el boleto soñado estuvo caído en el suelo, triste, abandonado, pisoteado, condenado al olvido, del que se salvó por la inspiración de un aprendiz de joyero, que le puso su firma y cobrará a cambio de ella cinco millones.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

### El domingo habrá fútbol americano en Chamartín

El domingo los madrileños podrán presenciar una exhibición de fútbol americano, deporte por completo desconocido en nuestra Patria.

En el Estadio Bernabéu, y a continuación del encuentro de Liga Real Madrid-Valencia, dos equipos de las Fuerzas Aéreas norteamericanas con bases en Europa jugarán el ya citado partido. Son los protagonistas de este encuentro el once del Toul Tigers, con base en Francia, y el de los Giebelstadt Tacooners, con base en Alemania, los dos mejores de cuantos equipos se encuentran en Europa.

Asimismo, en dicho día la banda de las Fuerzas Aéreas norteamericanas en Europa dará un concierto en el descanso del partido Madrid-Valencia, interpretando piezas típicas de los encuentros de fútbol americano.





# Los seleccionados "bes" de gimnasia salen hoy hacia Francia

Intervendrán en un torneo que se celebrará en Troyes y en el cual participarán los equipos francés y belga

EL LUNES COMENZO EN MADRID EL CURSILLO DE PREPARACION PREOLIMPICA PARA LA CATEGORIA FEMENINA

Apenas apagado el eco que ha tenido el reciente Campeonato gimnástico celebrado en Huesca, la gimnasia vuelve al primer plano de la actualidad. Y vuelve por varios motivos. El primero y principal, por que hoy sale rumbo a Troyes (Francia) la selección B española, con el fin de competir con las selecciones de idéntica

categoría de Francia y Bélgica; en segundo, porque se ha iniciado en Madrid un cursillo de preparación preolímpica para la categoría femenina, y en tercero, porque hoy se iniciará en nuestra capital un curso para jueces-árbitros femeninos, para el que figuran inscritos numerosos aspirantes. La gimnasia está de moda.

El equipo B, que hoy inicia su viaje a la ciudad francesa de Troyes, está integrado por los gimnastas madrileños Baena, Novillo y Ramón García, y por los catalanes Montserrat, Baylina y Valbuena, figurando al frente de la expedición el señor Gomes, presidente de la Federación Levantina. En Troyes se unirá al grupo el suizo Nicolef, que ya estuvo en España entrenando a nuestros gimnastas, y que en esta competición frente a las selecciones B de Francia y Bélgica asumirá la responsabilidad de dirigir a nuestros seleccionados.

En cuanto al segundo tema de este comentario, no puede ser más halagüeño. La preparación preolímpica es tarea de suma responsabilidad y la selección de dieciséis gimnastas indica el interés con que la Federación Española ha asumido la tarea. De la dirección técnica del cursillo se ha encargado el competente profesor José Basal, entrenador del Club Tenis Barcino, de Barcelona, que ha venido acompañado de las representantes de aquella Federación, Renata Muller y las hermanas Artamendi. El cursillo comenzó el lunes, y las sesiones, de intensivo trabajo, se realizan en el Gimnasio «General Moscardón», en doble jornada de mañana y tarde. La tarea es de responsabilidad, pero cabe apuntar la satisfacción de saber que nuestras posibles representantes en la Olimpiada de Roma no saben de desalientos ni de cansancio. Su voluntad es capaz de vencer todas las dificultades. Y con esa garantía pueden esperarse muchos triunfos.

De los planes de la Federación Española de Gimnasia podría escribirse mucho más. Por hoy basta con lo que antecede. Un encuentro internacional, un cursillo de preparación preolímpica y un curso de jueces-árbitros, son tres actividades que indican la intensidad con que se trabaja en faceta tan olvidada. Por si esto no bastara, aún puede apuntarse que uno de nuestros jueces ha sido invitado para intervenir en los Juegos Panamericanos, con lo cual se reconoce categoría a nuestra gimnasia no sólo en la gran figura de Blume, actual campeón europeo, sino también en la de esa legión anónima de los jueces, cuya labor casi siempre pasa inadvertida, a pesar de ser tan importante. En suma, que la gimnasia sigue su buena marcha, y que esta vez les ha correspondido el turno de la publicidad a las chicas, que forman una bella y disciplinada legión dentro de ese mundillo esforzado del gimnasio.

## Gran expectación en Basilea ante el partido con el Barcelona

EL EQUIPO AZULGRANA CELEBRO AYER UN ENTRENAMIENTO DE MEDIA HORA EN LA CIUDAD HELVETICA

BASILEA. (Por teléfono). — La expectación ante el próximo encuentro que ha de disputar el Barcelona en nuestra ciudad frente a una selección local, ha culminado con la venta total de las 50.000 entradas, aforo del estadio donde se ha de dirigir este primer choque, valedero para la Copa Ciudades en Feria.

Público no sólo de Suiza, sino también de Francia y Alemania, se darán cita para presenciar este «match», por lo que se espera que se celebre en un ambiente de igualdad de fuerzas en lo que respecta a la «hinchada», factor interesante en todo momento.

Como se recordará, el Club azulgrana, en su reciente jira por Europa, venció al Lausana, en agosto último por diez tantos a cero; al Young Boys, de Berna, por seis a uno, y al Zurich, por cinco a dos.

Los jugadores de ambos equipos se entrenaron en el día de ayer, haciéndolo los catalanes por la mañana y sus contrarios a primeras horas de la tarde, en el campo del Basilea, aunque no será aquí donde se celebre el partido, sino en el que se construyó para la disputa de los Campeonatos del Mundo de Fútbol de 1954.

Estos entrenamientos, en los que se refiere al Barcelona, tuvieron una duración de media hora, en la que realizaron los jugadores ligeros ejercicios físicos, así como un partidillo de ocho contra ocho

para su perfecta puesta a punto.

En conversación mantenida telefónicamente con el preparador del Club español, Helenio Herrera, sabemos que la alineación que presentará, salvo complicaciones de última hora, será ésta: Ramallets; Olivella, Rodri; Gracia, Segarra, Gensana; Tejada, Kubala, Evaristo, Suárez y Villaverde.

Como se observará, no figura en la misma Martínez, que sufre una indisposición intestinal, por lo que marchará directamente a la ciudad condal al término del partido, y los demás componentes barceloneses irán a Pamplona para disputar el próximo domingo su encuentro de Liga con el Osasuna.

Se espera que asistan al encuentro, además de otras personalidades españolas, el embajador del Gobierno español en Berna y el cónsul de Zurich.

El tiempo es aquí bastante inseguro, con frío y abundante nubosidad, aunque en el momento que transmitimos no llueve, pero sí lo hizo durante toda la semana pasada, por lo que el campo se encuentra embarrado, motivando el que ninguno de los conjuntos se entrenara en el mismo.

En la noche de ayer los directivos de ambos Clubes cenaron en un céntrico restaurante, signo inequívoco de las buenas relaciones existentes, que se espera continúen transcurridos los noventa minutos del partido de mañana. (Mencheta.)

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

● Ha sido confirmado el fichaje por parte del Deportivo de La Coruña del interior brasileño Duca, que actualmente milita en las filas del equipo carioca Flamengo. Las gestiones han sido ultimadas en Rio de Janeiro por el Alcalde de La Coruña, que se encuentra en la capital brasileña formando parte de la Misión española que participa en el VII Congreso Interamericano de Municipios. Se espera que Duca se incorpore próximamente al equipo coruñés. (Alfil.)

● El Belenense ha invitado al Betis de Sevilla para que dispute dos encuentros, uno en Lisboa y otro en Sevilla. El primero se jugará en la capital portuguesa en la noche del día 19, y el segundo en fecha aún no designada. (Alfil.)

● El Español ha regresado de Valencia, habiendo manifestado el preparador, Marcel Domingo, que se halla muy satisfecho del rendimiento de sus jugadores en el partido del pasado domingo, y a pesar de las bajas de Torres, Aguirre, Szolnock, Ruiz y Muñoz, lo que constituye en estos momentos una desventaja notable para el rendimiento de la línea de ataque, ésta cuaja unas actuaciones muy regulares.

Finalmente, hizo un elogio de Recamán, que superó en juego a los brasileños que actúan en el conjunto valenciano. (Mencheta.)

● Aprovechando el paso por Málaga después de su partido en Cádiz, el Hércules de Alicante ha disputado, con buena entrada, un encuentro con el Atlético Malagueño. Los locales alinearon, como prueba para su posible fichaje, a los brasileños Marín y Dutra, al defensa vasco Flecha y al delantero centro canario Corre.

El encuentro terminó con empate a dos tantos, marcando por el Hércules Nené y Almagro, y por el Atlético, Ayuso y Patrio. (Alfil.)

● Unas recientes manifestaciones del Alcalde de Tolosa, señor Ortiz de Zárate, han devuelto la tranquilidad a los aficionados al deporte en esta ciudad. El Ayuntamiento ha hallado la fórmula para impedir que la construcción de la primera Escuela Nacional de Técnicos del Papel, que tan extraordinario entusiasmo ha levantado en esta villa notablemente industrial, implicara la desaparición del campo de fútbol exterior de Berazubi, llamado Campo Viejo. Dentro de la zona de Berazubi hay espacio suficiente para la magna empresa, sin perjuicio de que subsista el segundo campo de fútbol de Tolosa. (Alfil.)

LA BOLSA DEL AUTOMOVIL es divulgada en toda España diariamente por LA VOZ DE MADRID y toda la cadena de emisoras de radio del Movimiento Anuncie en LA BOLSA DEL AUTOMOVIL su coche o camión Comprará o venderá mejor



### BOLSA del AUTOMOVIL

CAMIONES :- TURISMOS :- MOTOCICLETAS

CADA PALABRA: DOS PESETAS

#### COMPRAS TURISMOS

PARA estos anuncios 47-44-89

#### COMPRAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

#### VENTAS TURISMOS

PARA estos anuncios 47-44-89

BAUTISTA. Renault Dauphine estrenar. BAUTISTA. Standard Vanguard precioso. BAUTISTA. Peugeot 203 toda prueba. BAUTISTA. Fiat 1.100 moderno. BAUTISTA. Versailles Regente precioso. BAUTISTA. DKW Combi L. estrenar. BAUTISTA. Rover moderno impecable. AUTOMOVILES BAUTISTA. Paseo Onésimo Redondo, 36 moderno. REMOLQUES Secorsa. Motocicletas Cofersa. Vallehermoso, 13. ONCE ligero impecable 8.000 kilómetros. Extras y radio. De particular a particular. 349822. 4-4 modelo 55. Montesquiza, 45. AUSTIN 9 HP. impecable. 565488. TAXI Vedette. 276042. FURGONETA americana, 19.000. Porvenir, 3 (final Hermosilla). TAXI Seat. Hermosilla, 129 (Callejón). TAXI Ford de Luxe transferible. 551739. FURGONETA Peugeot como nueva. 392906. PATO retirado taxi. Hermosilla, 129 (Callejón). FORD Galgo BB. 561684. FURGONETA americana, 17.000 pesetas. Porvenir, 3 (final Hermosilla). TAXI Opel Kapitán. 399899. TAXI Seat trabajando. Peñuelas, 10. Verlo 9 a 12. FIAT 600 con radio, calefacción. Montesquiza, 45. 272676. 4-4 impecable de todo. Marqués del Riscal, 6. 272676. FURGONETA seminueva Peugeot 402. Cáceres, 4. Garaje. TAXI licencia transferible. 80.000 pesetas. 398553. SEAT 1.400 seminueva. Beata María Ana, 6, cuarto D.

#### RADIADORES Cruz

completos, reparaciones, limpiezas. Garantía. Rapidez. Jaén, 54. VENDO camioneta Pato, 575844. RENAULT toda prueba. 564490. FORD Zeirland, Anglia, 1.100. Simca 1.200. Plymouth, Chevrolet, 11 normal. Rubia, Borgward, Mercedes 170. Admito cambio. 280082. FIAT 1.100 particular motor Simca, Azeona, 27. Garaje. TAXI Fiat 1.100 próxima renovación. 316820. TAXI viejo recién ajustado todo Ford para furgoneta o turismo. Verlo: Nicolás Usera, 86. PROPIETARIOS Volkswagen compro su juego ruedas origen, buen estado. Doy a cambio juego nuevo nacional y tres origen, medio uso, o radio punto azul, estrenar. 350525. PATO válvulas retira. do taxi. Hermosilla, 129. TAXI Opel Kapitán. 399899. FURGON Balilla, bien de todo, urge venta. 553291. PARTICULAR urge venta rubia Fiat 8 HP. 22.000. 552829. PEUGEOT 7 HP. particular vende 24.000. 553251. Cuatro a ocho tardes.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

#### MOTOCICLETAS

PARA estos anuncios 47-44-89

COFERSA 125 y 200 cc Secorsa. Vallehermoso, 13. COFERSA. Muchas facilidades. Secorsa. Vallehermoso, 13. ISOCARRO. Azeona 24. PARTICULAR Guzzi 65, transferible. 399298. VESPA precioso. 396126. COMPRO Sanglas. 346017. VENDO Vespa sidecar. 346017. REMOLQUE moto amplio vendemos. 287656. VELOMOTOR Mosquito 511, como nuevo, 4.200. Espronceda, 37. LUBES 99 baratas. Alfonso XII, 66. Garaje. ARIEL 500 impecable. 338451. MOTOBIC 4.500. 214988. MONTESA Brio 81. 228405. COMPRO diferencial Roa o cualquiera sea pequeña. 288638. MINSA carro. 565272. ALQUILER Biscuter rubia. 475433. VESPA ocasión. Fernando el Católico, 29. Garaje. VESPA 13.500. Marcelo Usera, 105. HARLEY 9,15 barata. 284947. SCOOTER baratas. San Vicente, 46. MONTESA seminueva. 552801. MONTESA BRIO 90. Andrés Mellado 64. MV sport. 484211. OSSA inmejorable. Paseo Delicias, 150. VENDO motocarro Guzzi 5 HP. o cambio por pequeña. 553800. ARIEL 500 impecable. 338451.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.

VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

CAMIONES Venta Garaje Nugal Luis. Miljans 2 396386. FORD Katiushka inmejorable. Antonio Arias, 7. CAMIONETA Ford Katiushka, barata. Pinos Alta, 41. CAMIONETA B-14 particular. 475437. FORD Maria O como nuevo. 558232. BB flotante, nuevo, suabasta. 575893. FORD Katiushka. Ferrovianos, 16. CAMIONETA Fiat. Ferrovianos, 23. PARTICULAR, camioneta 1.000 kilos, toda prueba, 35.000. Francisca Alonso, 11, barrio Bateria (final barrio Concepción). CAMIONETA Ford Katiushka, impecable. Antonio Arias, 7. EBBO basculante. Secorsa, Vallehermoso, 13. CAMIONETA 1.000 kilos, toda prueba, o cambio por Isomotocarro 566039.



# CINE



El pasado lunes, día 10, procedente de Nueva York, y vía Barcelona, ha llegado a Barajas el director de Publicidad y Relaciones Públicas en el mundo del Cinerama, Mr. Arthur Manson. En el aeropuerto era esperado por el consejero delegado en España de Cinerama, S. A. E., don Alfredo Matas, y una representación de la Prensa madrileña.

## CAPITOL

MAÑANA JUEVES, ESTRENO  
UN FILM QUE YA TIENE PUESTO DE HONOR EN LA  
ANTOLOGÍA DEL MEJOR CINE DEL MUNDO

**JAMES DEAN**

**JULIE HARRIS**



**AL ESTE DEL EDEN**

DIRECTOR: ELIA KAZAN  
WARNERCOLOR  
CINEMASCOPE

AUTORIZADA PARA MAYORES

## EL REGRESO DE TYRONE POWER

«Testigo de cargo», la sensacional película de United Artists que C. B. Films presentará el jueves en el cine Avenida, representa el regreso a Hollywood de Tyrone Power, después de dos años de ausencia, durante los cuales interpretó, fuera de los Estados Unidos, «The sun also rises» y «Abandon ship», además de trabajar en Broadway y Londres en los papeles pro agonistas de varias comedias clásicas y modernas. Es decir, Tyrone Power no ha dejado de trabajar ni de hacer todo lo posible por mejorar su arte de actuar.

Este empeño de perfección es una de las cosas que caracterizan a Tyrone Power y que le han hecho el soberbio actor que es, sobre el cual no ha pasado el tiempo. Tyrone Power dice que lo único que le preocupa es su profesión.

«Estar uno en el dominio de todas sus facultades—dice—es mucho más importante que el dinero y que cualquier clase de ventaja que el dinero pueda proporcionar».

Por este motivo, indudablemente, cada actuación de Tyrone Power es un insuperable ejemplo de inspiración y acierto, calidades que llegan a la culminación en su labor en «Testigo de cargo», basada en la obra de Agatha Christie y dirigida por Billy Wil-



der, donde interpreta el papel de un hombre acusado de asesinato y que defiende su vida ante el Tribunal que le juzga, en el histórico Old Bailey londinense, la sala de administración de justicia más antigua que se conoce, y entre cuyas paredes se desarrollan algunas de las escenas más apasionantes de «Testigo de cargo», así como su desenlace, el más sorprendente que imaginarse pueda.

## ¿COMO ERA JAMES DEAN?

Nunca, desde los tiempos de Rodolfo Valentino, se ha conocido un caso de popularidad tan universal y clamorosa como la de James Dean. Su trágica muerte, a los veinticuatro años, en plena gloria, no hizo sino acrecentar su fabulosa fama en todo el mundo.

Pero, ¿cómo era James Dean?

En «Al este del Edén» puede conocerse mejor que en ninguna de las otras dos interpretaciones cinematográficas que nos ha dejado. Un muchacho personalísimo, extraño, rebelde. Y un actor incommensurable. Su incorporación del joven Cal en «Al este del Edén» queda ya como obra perfecta, como creación magistral. James Dean era también un poco como Cal Trask, el personaje que interpreta en el superfilm de Kazan. También se había criado en una granja. También se sentía solo y rebelde contra todos. También poseía, como él, una fascinante personalidad.

Sólo su presencia, su maravillosa interpretación, bastarían para conceder a «Al este del Edén» una categoría excepcional. Pero el film—uno de los más destacados que ha producido Hollywood en

# AVENIDA

PROYECCION Y SONIDO PHILIPS «ALTA FIDELIDAD»  
RELIEVE NORMAL Y CINEMASCOPE

MAÑANA JUEVES, a las 11 DE LA NOCHE,  
EN FUNCION ESPECIAL,  
SOLEMNE ESTRENO de una auténtica obra  
maestra del cine americano, con asistencia per-  
sonal de su protagonista, TYRONE POWER

¡NUNCA VIÓ VD. UNA

PELÍCULA

TAN APASIONANTE

COMO ESTA!

EDWARD SMALL, DIRECTOR

**Tyrone Power**  
**Marlene Dietrich**  
**Charles Laughton**



**Testigo de Cargo**

LA INTRIGA MAS SORPRENDENTE DE NUESTRA EPOCA

DE LA ROMANOLA Y CINEMA TEATRAL DE AGATHA CHRISTIE. INTERPRETACION DE JAMES DEAN, MARLENE DIETRICH, TYRONE POWER, CHARLES LAUGHTON, EDWARD SMALL, EDWARD SMALL, EDWARD SMALL. GUION DE BILLY WILDER Y HARRY KURNITZ. DIRECCION DE BILLY WILDER. PRODUCCION DE ARTHUR HORNBLUM.

AUTORIZADA PARA MAYORES  
DE 16 AÑOS



los últimos años—nos ofrece también una realización de Elia Kazan, el director de «Un tranvía llamado deseo», «La ley del silencio» y «Viva Zapata», auténticamente portentosa, empleando por primera vez el cinemascopio con un sentido dramático sorprendente.

As Films presentará mañana jueves en el Capitol esta realización excepcional del mejor cine del mundo.—A.

Vuelva a vivir aquellos sucesos que hace años le impresionaron, a través de los enretenidos Reportajes Retrospectivos que, ilustrados con fotografías de la época, en las páginas de

## “FOTOS”

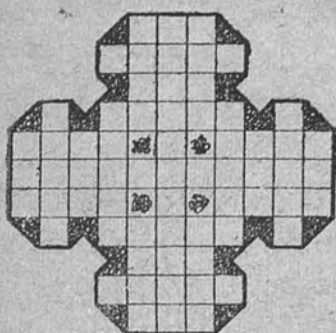
La mejor revista de España. Se pone a la venta todos los sábados



## PASATIEMPOS

Por K. B. ZAS  
CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**Horizontales.**—1. Ciudad de Bélgica. —2. Acongoja. —3. Hija del Aire y de la Tierra. —4. Número romano. Estéme Vocal. —5. Mezclo. Número romano. Robo. —6. Infelices. —7. Atrevas. Símbolo químico Raqueta. —8. Punto cardinal. Estérco. Vocal. —9. Adverbio de modo. —10. Al revés, de muchos años. —11. Demostrativo.

**Verticales.**—1. Al revés, cierto juego. —2. Conjunto de órdenes afines. —3. Nombre de letra. —4. Vocal. Asa ligeramente. Punto cardinal. —5. Nombre de un acazador «de bolsillo» alemán. Número romano. Fundamento. —6. Contaminados de pecado. —7. Al revés, graciosa. Símbolo químico. Que tiene poca experiencia. —8. Vocal. Célebre fabulista griego. —9. Baile regional. —10. Destruye. —11. Constelación.

## SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**Horizontales.**—1. Fruto. Traca. 2. Aar. Non. —3. Eses. Silo. —4. N. Sol. Pus. D. —5. A. Nidos. O. —6. Cal. —7. T. Conos. G. —8. R. Ter. Sem. R. —9. Asis. Nada. —10. Mal. Nos. —11. Anade. Trono.

**Verticales.**—1. Faena. Trama. —2. Ras. San. —3. Ures. Tila. —4. T. Son. Ces. D. —5. O. Licor. E. —6. Dan. —7. T. Polos. T. —8. R. Sus. Sen. R. —9. Anis. Mano. —10. Col. Don. —11. Anodo. Graso.

7  
FECHAS

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

	Semestre	Año
	Plas.	Plas.
Provincias . . .	30,00	60,00
América Portugal ) . .	40,00	80,00
Extranjero . . .	50,00	100,00

## PROGRAMAS

**ORQUESTA NACIONAL MARIO ROSSI. PALACIO MUSICA**  
Viernes, 6,45 tarde: «Matrimonio por engaño», Cimarosa; «Cuarta», Schubert; «Cuadros», Mussorgsky.

**ORQUESTA NACIONAL MARIO ROSSI. MONUMENTAL CINEMA**  
Domingo, 11,30 mañana: Repetición programa viernes. Localidades principal, 8 pesetas.

## PROGRAMAS

**ALCAZAR.** — (Revistas Ramón Clemente.) 7 y 11: Tócame, Roque (divertidísimo). Últimos días.

**BEATRIZ.** — Noche a las 11,15 (estreno): Con derecho a fantasma, de Eduardo de Filippo, versión de Jaime de Armiñán. Protagonista: Ana María Gade. Fernando Fernán-Gómez.

**CALDERON.** — (391333.) 7 y 11: Lola Flores, con Luna y Guitarra (de Rafael de León y maestro Quiroga).

**CIRCO PRICE.** — (216319.) 7, 11: Circos Carcellé presenta su nueva grandiosa compañía internacional de Circo y Fieras. Leotaris Troupe (Aguilas Humanas). Teo Van Lingen con sus feroces leones. Les 7 Celles. Irmes Samaritas. Familia Denis Roisire. Les Avelinos. Troupe Bello.

**COMEDIA.** — Compañía de Comedia Adolfo Marsillach. María Amparo Soler Leal. 7 y 11: George & Margaret, de Gerald Savory, adaptación de Javier Regas. (Divertidísimo).

**COMICO.** — (Compañía Pepe Alfayate con Rafaela Rodríguez y Aurora Redondo). —7, 11: La televisión (Especialidad en cretonas), de Fernández de Sevilla y Alfayate.

**ESLAVA.** — (311964.) 7, 11: Nati Mistral en Te espero en Eslava. Historia del Eslava comentada por Tony Leblanc, con Raquel Rodríguez y la genial Pastora Imperio. Director: Luis Escobar. Los martes, noche, descanso.

**ESPAÑOL.** — Compañía titular. Director José Tamayo. 7 y 11: Don Juan Tenorio, de José Zorrilla, en su versión original durante la época del Emperador Carlos V. Con Carlos Lemos. Asunción Sancho. Ana María. Noé y la colaboración extraordinaria de Irene López Heredia.

**FUENCARRAL.** — 7 y 11: Tranquillo y Esmeralda en Telemanía, con Anakaona. Agustín Irusta. ¡La revista más divertida! Localidades con tres días.

**GOYA.** — (253217.) 7 y 11: María Asquerino, José María Rodero y colaboración: Carlos Casaravilla. Elena Ossorio (historia de un gran amor). Luis Escobar.

**INFANTA ISABEL.** — (214778.) 7, 11: Huracán sobre el Caine. 130 representaciones. Martes 18, despedida de la compañía.

**LARA.** — 7, 11: Pedro López Lagar en Panorama desde el puente (de Arthur Miller).

**LATINA.** — (Revistas Antonio Garisa,

Marl Begonia, con Paquito Cano.) 7, 11: Besame con música.

**MADRID.** — (215694.) 7, 11: ¡Grandioso éxito! Los Vieneses con la superproducción de Kaps y Joham Leyendas del Danubio. (3 últimas semanas.)

**MARAVILLAS.** — (236993.) Viernes, 11 noche: A. R. A. presenta a Virginia de Matos en el estreno de Irma la Dulce. Versión española, Miguel Mihura. Con Juan Carlos Thorry. Pastor Serrador, musical Ballet Irmás. Modelos. Coros. Conjunto electrónico Isi Fabra. Dirección: maestro Eugenio M. Marco. ¡El espectáculo musical que triunfa en Europa!

**MARTIN.** — (Revistas Muñoz Román.) 7, 11: Una jovencita de 800 años Colosal creación de la superdiva Licia Calderón. Adrián Ortega, Lepa, Heredia y toda la gran compañía. Despachanse localidades sin aumento.

**RECOLETOS.** — (Calvo Sotelo. 16. 269878.) 7 y 11: El fin del paraíso, de Priestley Compañía titular.

**REINA VICTORIA.** — (Fernando Grana. nada con Pastora Peña.) 7, 11: Juicio contra un sinvergüenza (de Alfonso Paso).

**ZARZUELA.** — (Dirección Lola Rodríguez Aragón.) 7, 11: Marina. Apto menores. Tarde: Ana María Olaria. Carlos Munguía. Juan Sabaté y Jorge Algorta. Noche: Conchita Domínguez. Rafael Lagares. Antonio Campó y Ramón Alonso. Orquesta Sinfónica. Director, Estela. Coros, director, Perera. Ballet, dirección, Mariemma. Dirección escénica, Luis Escobar. Últimos días.

**ALBA.** — (270785.) Selecto, continúa 10 mañana: Notre Dame de París, Las aeroguitas.

**AGUILLAS.** — Continúa 5: María Vetsera (Christiane Wessly-Rudolf Frack). Agficolor.

**AVENIDA.** — (217571.) 7 y 11: Ana dice sí (Analia Gade. Fernando Fernández Gómez). Color y filmascope.

**AYALA.** — 5: Los asesinos del domingo y Violetas imperiales (tolerado).

**BARCELO.** — 7 y 11: María Vetsera (Christiane Wessly-Rudolf Frack). Agficolor.

**BENILLORE.** — (Alcalá, 106. e. equi. na Fernán González. Tel. 362450.) 7 y 11: Sombras acusadoras (Anne Baxter, Richard Todd).

**CALLAO.** — 7 y 11: Nacida en marzo (Jacqueline Sassard, Gabrielle Ferzetti). 3.ª semana.

**CAPITOL.** — 7 y 11: Sueños de oro (Lola Flores). Cinemascope, eastmancolor.

**CARTAGO.** — (Bravo Murillo, 28. 239108. Quevedo.) 7 y 11: María Vetsera (Agficolor).

**CARRETAS.** — 10 mañana: El tirano de Toledo y Burlando la ley.

**COLISEUM.** — 7 y 11: La obra maestra del humor. Rufufú (I. Soliti Ignoti). Vittorio Gassman, Marcello Mastroianni, Totó, Renato Salvatori, Carla Gravina, Claudia Cardinalli.

**CRISTAL.** — (345107.) Confortable, continúa: Tarde de toros, Cadete con faldas.

**CHUECA.** — 5: El congreso se divierte (Cinemascope-color). Acción inmediata.

**FIGARO.** — 4: Mi tío Jacinto (Pablito Calvo, Antonio Vico), Llanura roja (Technicolor; Gregory Peck). Toleradas.

**GONG.** — Continúa 5: Esta chica es para mí (Elsa Martinelli, Antonio Cifariello). Ferraniacolor.

**GRAN VIA.** — 7 y 11: Hoy como ayer (Technicolor; Rock Hudson, Cornel Borchers, George Sanders).

**IDEAL.** — Continúa 5: Sombras acusadoras (Anne Baxter, Richard Todd). 2.ª semana. Pases: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.** — 10: Acción inmediata (Barbara Laage, Henri Vidal). El congreso se divierte (Johann Matz, Rudolf Frack; Eastmancolor).

**LOPE DE VEGA.** — (472011.) 7, 11: Al otro lado del puente (Rod Steiger).

**LUCHANA.** — 7 y 11: Sombras acusadoras (Anne Baxter, Richard Todd).

**MAGALLANES.** — 5: El congreso se divierte y Acción inmediata.

**MARVI.** — (Cartagena, 89, semiesquina avenida América.) — 7, 11: Sombras acusadoras (Anne Baxter, Richard Todd).

**MONUMENTAL CINEMA.** — Continúa 3,30: La vuelta al mundo en ochenta días. (Cinemascope. Technicolor. Tolerada.) 5.ª semana.

**MUÑOZ SECA.** — (315141.) 10: La suerte de ser mujer (Sofía Loren) y Un médico en la Marina (Technicolor; Brigitte Bardot).

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 7, 11: El príncipe y la corista (Laurence Olivier-Marilyn Monroe). Technicolor. 5.ª semana.

**PAZ.** — 7, 11: Los fanáticos (Pierre Fresnay).

**PELAYO.** — (Fdez. de los Ríos, 79. 233618.) Reformado. Continúa 4: Mi tío Jacinto, Safari.

**PROGRESO.** — 7 y 11: Esta chica es para mí (Elsa Martinelli, Antonio Cifariello). Color.

**PROYECCIONES.** — 7 y 11: Esta chica es para mí (Elsa Martinelli, Antonio Cifariello). Ferraniacolor.

## Rialto

CIAMOROSO EXITO



**QUEVEDO.** — (231718.) Selecto, confortable, económico: Quiereme con música, Un rey en Nueva York.

**REX.** — (Teléfono 471237.) Continúa de 11 a 6. Numerada 7 y 11: Los misterios de París (Frank Villard-Yvette Lebon; ferraniacolor).

**RIALTO.** — 7 y 11: Los clarines del miedo (Francisco Rabal, Manuel Luna). Eastmancolor. 2.ª semana.

**SAN CARLOS.** — 5: Kitty (Eastmancolor; Romy Schneider). La promesa (Technicolor; Cameron Mitchell). Tolerado.

**SAN MIGUEL.** — 7 y 11: María Vetsera (color).

**SOL.** — 10 mañana: Madrugada (Luis Peña). La novia de acero (Technicolor; Alan Ladd, Virginia Mayo).

**TIVOLI.** — 4: Orgullo y pasión (Technicolor; Gary Grant, Frank Sinatra, Sofía Loren). Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.** — 7 y 11: María Vetsera (Christiane H. Wessely) Agficolor.

**EL BIOMBO CHINO (Music-Hall-Cha-ya).** — Isabel la Católica, 6. Teléfono 485081. Próxima inauguración.

**FRONTON RECOLETOS.** — 5,15: Zubielqui-Sarasola II: Cht.º de Burgete-Garay. Durán-Donosti. Dúo-Zarandona. Antes otro a remonte.

**RIVER CLUB.** — Leganitos, 41 (plaza España). Exito sin precedentes de sus orquestas y atracciones con Lina Bermejo y su espectacular ballet.

**PEYMA.** — Las mejores orquestas y atracciones con Ballet Pepita Jiménez y Little John.

## BOLETIN METEOROLOGICO

Se han producido chubascos débiles en el Cantábrico, puntos de Galicia, cabeceras de Ebro y Duero y Canarias. Se registró un descenso de la temperatura.

**TIEMPO PROBABLE.**—Régimen de chubascos en el Cantábrico, alto Ebro, norte de Cataluña y Baleares. Nubosidad variable en el litoral mediterráneo y en el Duero. Pocos cambios en otras zonas. Ligero descenso de la temperatura.

Temperaturas extremas de España: Málaga con 20 grados y Soria con 2 bajo cero.

## LA VOZ DE MADRID

(LA EMISORA DE LA BUENA MUSICA)

## PRINCIPALES PROGRAMAS PARA HOY

- 8.— «Buenos días!»: melodías de distintos géneros y ritmos.
- 10.30 «Cárcel de sombras»: serial radiofónico.
- 11.10 «El mundo en que vivimos».
- 11.15 «Madrid cada día».
- 11.30 Melodías de otros pueblos en «Así canta el mundo».
- 11.45 «Club de oyentes».
- 13.15 «Así es Madrid».
- 13.45 «¡Hola, amigos!».
- 14.05 «El mundo en un minuto».
- 14.10 Conexión con Radio Nacional.
- 14.45 «Sucedio así».
- 15.— «Teatro Alcazar».
- 15.05 «Jotas de España».
- 15.10 «Cartas desde el micrófono», por Rafael Torres Padial.
- 15.15 «Mosaico deportivo», por Raúl Santidrián.
- 15.35 «Pantalla cinematográfica», por Mario Hernández Estévez.
- 15.55 «Candilejas», por Eduardo Alarcón.
- 16.05 «Leyendo ARRIBA».
- 16.15 «Música selecta»: Tocanini interpreta a Beethoven y Ravel. Comentarios de José Antonio Cubiles.
- 17.— «Sin sombras en la conciencia», adaptada para la radio por Luisa Alberca.
- 19.— «El mundo de la leyenda», por Felipe Santiago.
- 19.30 «Horóscopos y espadas», por Tip y Top.
- 20.15 «El inspector X».
- 20.30 «Club de oyentes».
- 21.— «Un marido a precio fijo», en adaptación radiofónica de María del Carmen Ascencio.
- 21.20 «Una canción y una flor», por Francisco Garzón.
- 21.55 «Ráfagas de la ciudad».
- 22.— Conexión con Radio Nacional de España.
- 22.20 «Vivir, pensar y decir», por Federico Bravo Morata.
- 22.30 «Panorámica de los deportes», por Eduardo Teus.
- 22.45 «Fiestas Luis XV».
- 23.15 «Los oyentes programan».
- 24.— «La hora bruja»: emisión de música sin palabras.
- 1.— Cierre de la emisión.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

## AGENCIAS

**GESTION Arenal.** 1. Pasa. portes rápidos familias numerosas, penales, legalizaciones.

## AUTOMOVILES

**ESCUELA ESPAÑA.** Alfonso XIII 58. Teléfono 276244.

**CALLAO.** Preciados. 23. Teléfono 224462.

**PONS.** Escuela automovilista. Lagasca 133. 364206.

**ESCUELA Automovilística** Salmantina. Conde Peñalver, 24. Tel. 354102.

## CONSULTAS

**CLINICA** antivenerea. Fuencarral, 6. Blenorrrea, gonorrea, fimoosis. (9.256.)

**BLNORRAGIA**, sífilis, debilidad, impotencia, análistis, operación fimoosis. Duque Alba, 10. Clínica Doctor Hernández. 273564. (372.)

## COMPRAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE. A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

**COMPRO** toda clase de muebles, objetos, menudencias, libros, buhardillas, etc. Tel. 269574.

**MUEBLES**, cuadros antigüedades, alfombras, testamentos, liquidaciones comerciales. Sazcho, 279255.

## DIBUJANTES

**SE hacen dibujos publicitarios.** Viriato, 11. Teléfono 241429. Alvarez.

## HIPOTECAS

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino. Fuencarral, 23.

## ENSEÑANZAS

**ALEMAN**, grupos, 3133 01.

## MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colchones, gomepuma, descañ. so perfecto. Fábrica Bravo Murillo, 62. Luca Tena, 2.

## PERDIDAS

**EXTRAVIADA** cartera colegial en moto «Ossa», calle Menéndez Pelayo. Se gratificará devolución documentos y Libro Calificación Escolar en Cartagena, 64, bloque central.

## VENTAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE. A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

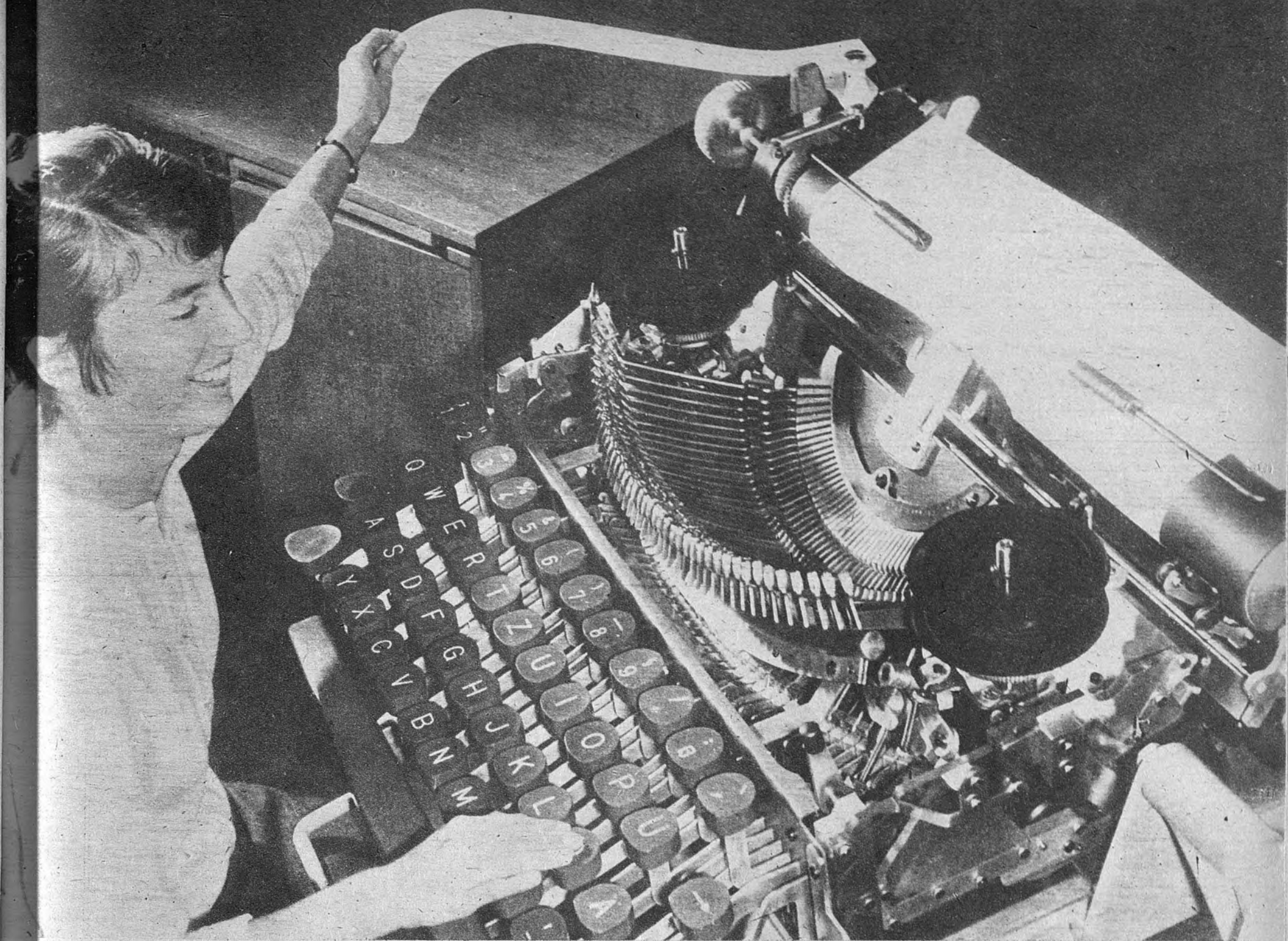
## TRABAJO

## OFICINA DE COLOCACION

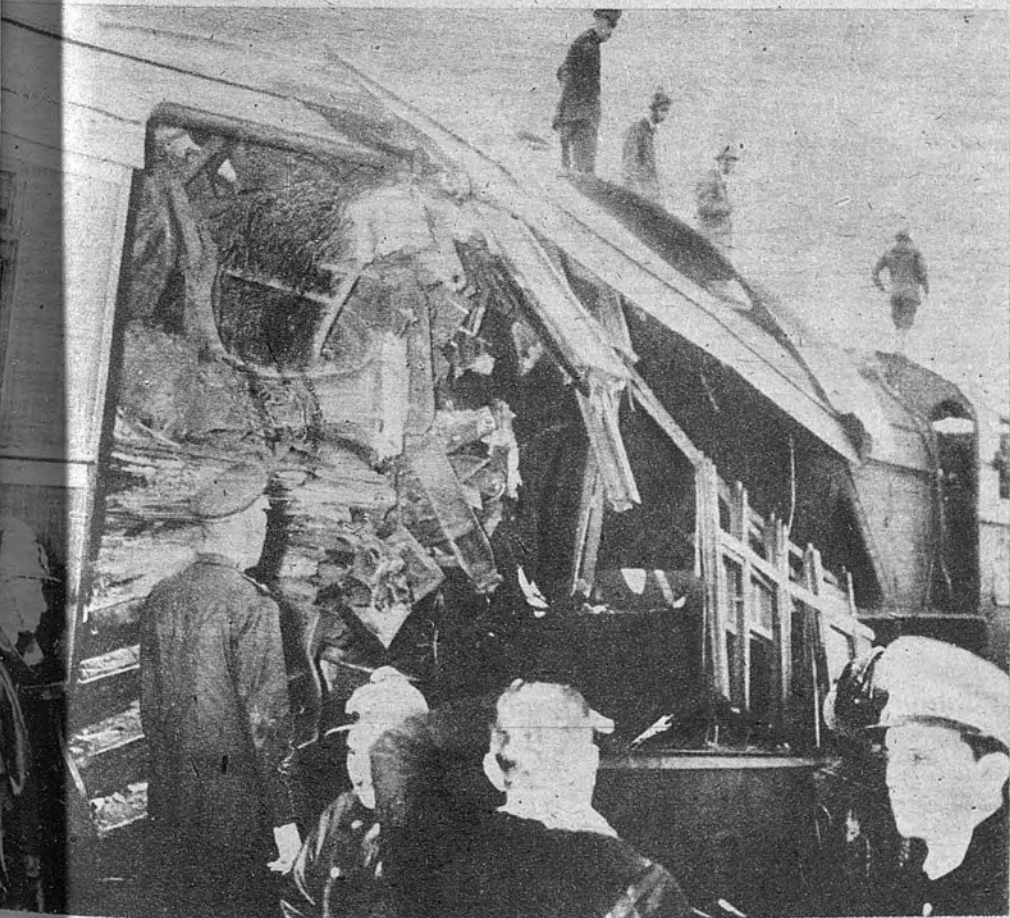
La ley de 10 de febrero de 1943 sobre colocación determina que Empresas y patrones están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesiten y que los obreros, en paro deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas. En consecuencia, toda inserción de anuncio en esta Sección está condicionada a la previa autorización de la Oficina de Colocación (avenida José Antonio, 69. 5.ª planta. C. N. S.).

**PARA** asunto de gestión interesante precisase personas relacionadas que teniendo tiempo libre quieran incrementar sus ingresos. Escribir Apartado 300. Madrid.





UNA MAQUINA DE ESCRIBIR ASI DE GRANDE.—Aquí tienen ustedes un modelo que podemos llamar gigante de máquina de escribir, que han construido los aprendices de una compañía alemana. Diez mil horas de trabajo emplearon en lograr este resultado. El modelo ha sido exhibido con éxito en diferentes países y su valor se cifra en trescientas cincuenta mil pesetas. Pese a la sonrisa de la señorita suponemos no será muy apetecido por el cuerpo de mecanógrafas.—(Foto. Cifra.)



ACCIDENTE FERROVIARIO EN ARGENTINA.—Estado en que quedaron los vagones después del choque de trenes en el barrio de Palermo de Buenos Aires. El balance arrojaba un número de 20 muertos y más de 50 heridos.—(Foto Cifra.)



VISITA A UN HOSPITAL INFANTIL.—La princesa Sofía, hija de la Reina Federica de Grecia, aparece en su visita a un Hospital infantil de Nueva York, durante su reciente estancia en Estados Unidos.—(Foto en exclusiva de "Paris Match".)



